

# 7 *setmanari*

*de Llevant* Número 260 - 15 Novembre 91 - Preu: 100 pts.



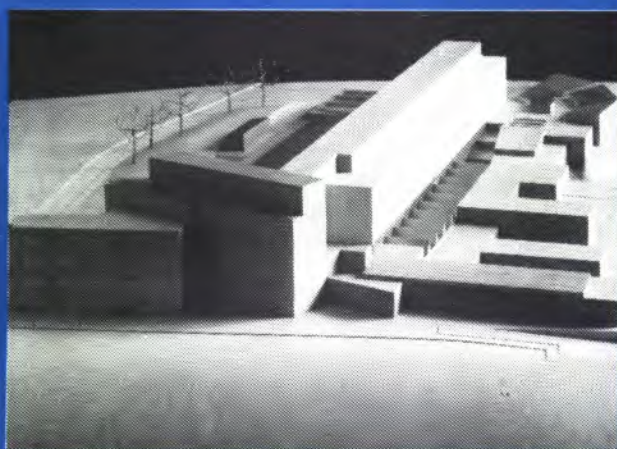
*El Ayuntamiento debatirá el proyecto el próximo martes*

## ES POCO PROBABLE QUE SE AUTORICE EL TRASLADO A PERLAS ORQUIDEA

*S'intenta que els moviments de terra comencin enguany*



Joan March, Secretari  
General de la FSB-PSOE



Maqueta del futur hospital de Manacor

*El Ministre de Sanitat el declara tema prioritari*

# HOSPITAL COMARCAL

**Joan March: «Estam negociant una  
partida més alta per a l'any 1992»**

*President del Govern Balear*



**GABRIEL CAÑELLAS**

«Nuestro papel es  
institucional y no cívico»

*Gratuitament amb  
aquest número*



*Moda*

SUPLEMENT  
D'INVERN  
1992  
*Setmanari*

*Debutà dimecres passat*



**MIQUEL A. NADAL JA  
ÉS INTERNACIONAL**





**Abierto todos los días a partir de las 21'30 h.  
DOMINGOS Y FESTIVOS A PARTIR DE LAS 18 HORAS**

***A partir del 1 de Diciembre  
Jueves noche y domingos  
tarde y noche***

**MÚSICA EN VIVO CON  
TRIO GEMINIS**



**KAS**

**J&B**

**BAILEYS**

**SORTEO DE UNA MOTO**

**600 ó 750 cc.**

**A ELEGIR ENTRE 10 MODELOS**

**Fun Bikes**

**Segura  
Viudas**

***Ven y elige tú mismo  
la que más te guste***

# LANCIA DEDRA 2000 TURBO

## Dominando el Paisaje



**A** bordo del Lancia Dedra 2000 Turbo se domina el paisaje en toda su plenitud. Desde su interior, equipado de serie con dirección asistida y climatizador automático, envuelto en el tacto de la tapicería Alcántara® y los detalles en madera de Rosa Africana. Sintiendo su potencia controlada electrónicamente por su nuevo dispositivo BOOST-DRIVE. Protegido por la seguridad del sistema antideslizante VISCODRIVE en su tren delantero. En el dominio del paisaje está la sensación de conquista. Es el nuevo Lancia Dedra 2000 Turbo.

DEDRA	1.6 i	1.8 i	2.0 i	2.0 Turbo	Integrale	Turbo D
c.c.	1.581	1.756	1.995	1.995	1.995	1.929
C.V.	92	110	120	165	160	92



LA DIFERENCIA DE VIAJAR EN LANCIA

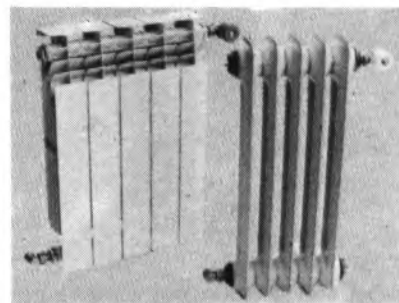
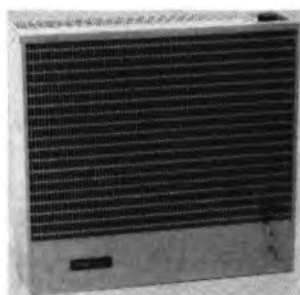
## MOTOR MANACOR S.L.

Exposición y venta: Vía Portugal, 1. Tel: 843409-843426.

## ESTE INVIERNO NO VA A PASAR FRÍO

visite nuestra exposición  
y le informaremos sobre la calefacción  
que más le conviene: CALOR BUTANO

A partir  
de 12.490 pts.  
IVA incluido



Baix d'es Cos, 28 - Manacor ☎ 55 04 77



**Viajes**

SA BASSA, 5 - B

«S'AGÈNCIA»

**ANKAIRE**

**VIAJES MONTEBLANCO**

C/ Sol, 11

Tel. 58 66 61. CALA MILLOR

### OFERTAS PUENTE DE LA INMACULADA

ANDALUCIA 5-9 dic.....	43.500 pts.
EXTREMADURA-PORTUGAL 6-9 dic. ....	39.800 pts.
GALICIA COMPLETO 5-8 dic.....	36.900 pts.
CANTABRIA Y ASTURIAS 6-9 dic. ....	37.900 pts.
VALLE DE ARAN Y ANDORRA 5-9 dic.....	39.800 pts.
VALLE DE ARAN Y LOURDES 6-9 dic.....	33.900 pts.
MADRID Y ALREDEDORES 6-9 dic.....	36.600 pts.
COSTA AZUL 5-9 dic.....	39.800 pts.
ANDORRA 5-9 dic.....	31.200 pts.
TANGER 5-9 dic.....	34.900 pts.
MARRUECOS 5-9 dic. ....	54.500 pts.
MARRAKECH 5-9 dic. ....	58.500 pts.
LONDRES 5-9 dic. ....	57.500 pts.
PARIS 5-9 dic. ....	69.500 pts.
TENERIFE 6-9 dic. ....	46.100 pts.
ESTAMBUL 5-9 dic. ....	61.900 pts.
VENECIA 6-9 dic. ....	51.900 pts.
VENECIA-FLORENCIA 5-9 dic.....	62.500 pts.
VENECIA-FLORENCIA-ROMA 5-9 dic. ....	66.800 pts.
LISBOA 6-9 dic. ....	66.000 pts.

### DESCUENTOS IBERIA

AMSTERDAM, BERLIN, DUSSELDORF, HAMBURGO, MUNICH, MILAN, ROMA, DUBLIN .....	32.000 pts.
LONDRES, PARIS, GINEBRA .....	28.000 pts.
VIENA, COPENHAGUEN .....	46.000 pts.
MARSELLA, NIZA .....	24.000 pts.

### CANARIAS-REBAJAS

#### TENERIFE

Fin de Semana de jueves a domingo..	24.900 pts.
Lunes a domingo.....	26.900 pts.
13 días.....	34.900 pts.
Combinado 2 islas 13 días .....	40.700 pts.

#### TUNEZ AL COMPLETO

8 días media pensión por .....	32.800 pts.
8 días circuito pensión completa por ...	55.900 pts.

#### ESTAMBUL

8 días desde .....	43.400 pts.
--------------------	-------------

CONSULTE NUESTROS VUELOS ESPECIALES  
CHARTER DE NAVIDAD TODA ESPAÑA Y  
LONDRES, MANCHESTER, BIRMINGHAM.  
REBAJAS DE ÚLTIMA HORA A EGIPTO,  
BRASIL, CANCÚN, CUBA, NEW YORK, ETC...



**D'**entrada, quan un parla de seguretat ciutadana no sap si utilitzar el terme seguretat o inseguretat; el que no hi ha dubte és que per aquesta contrada la primera va cedint terreny a la segona a un ritme vertiginós i preocupant.

Del tema de la seguretat -o inseguretat- se'n ve parlant des de fa anys, però mai, com a aquests moments, aquesta ciutat i tota la comarca en general han estat en una situació tan inquietant. Els actes contra la propietat de les

## No es pot deixar degradar més la seguretat ciutadana

persones es succeïxen en una espiral que sembla inaturable; la droga circula amb facilitat i la policia, mentres tant, es troba baix mínims pel que fa als efectius que poden fer front, de qualque manera, a tota aquesta situació. I precisament aquesta manca escandalosa de personal a la comissaria de Manacor, es produeix quan mai havíem estat tan necessitats de presència, vigilància i actuació policial. Si fa uns anys els efectius policials passaven de seixanta a la nostra ciutat, ara mateix potser no s'arriba a una tercera part; amb poca dotació humana i tècnica han de fer front a un augment dels delictes que va en progressió geomètrica. Mentres augmenta el delictes, baixa el número de policies.

I mentres estam vivint aquests moments de màxima inseguretat, ens arriba un rumor, -un rumor que no hem pogut concretar com a notícia, encara- de que és possible que la Policia

Nacional i la Comissaria de Manacor no només no augmentaran els seus efectius, sinó que fins i tot és possible se'n vagin d'aquesta ciutat cap a una altra ciutat de Mallorca: Inca. Sembla, pel que diu el nostre cronista de «sucsesos» que el PSOE d'Inca -partit que governa a la ciutat de les galletes- està pressionant per tenir allà una comissaria, que molt bé pot ser la que ara és a Manacor. Aquí, fa poc més d'un any, es parlava de fer una nova comissaria, però sembla que tot està endarrerit i confús.

Això que apuntam ara com un rumor, potser només un rumor o pot no ésser-ho. Ara comença la responsabilitat els governants municipals, -incluïda l'oposició- per aclarir aquest punt. Però no es pot aturar aquí: s'ha de fer el possible perquè el Delegat del Govern doti d'infraestructura humana i tècnica la comissaria de Manacor i si aquesta actual és insuficient, s'ha de donar una solució urbanística ràpida per fer possible un nou edifici.

Ja sabem que hi haurà gent que dirà que el tema de la delinqüència, el narcotràfic i altres són mals socials i que aquests no es poden desarrelar fins que no se canviï la nostra societat. Potser sia així, però davant l'onada de delictes que pateix la gent que creu en un sistema, paga el sistema i respecta el sistema, és precis fer el possible per protegir-la dels que no respecten cap d'aquestes normes, dels que no coneixen més que els drets que tenen des de la societat, però no els deures. És cert que els mals socials no s'arreglen policialment. D'acord. Però mentres se posa remei a tota una situació que pot precisar de generacions per solucionar-se, la protecció i vigilància policial pot fer que la seguretat guanyi terreny a la inseguretat. Als «xorissos» no se'ls ensenya vergonya ni honradesa amb una sola lliçó, però actuaran d'una altra manera si troben més dificultats. Ara mateix té massa avantatges.

Núm. 260, dia 15-11-91

### POLÍTICA

Actualitat Municipal	6
Hospital	8
Dotació Serveis Av. des Parc	10
Plaça de Ses Verdures	11
Comissió Especial Comptes	12
Abocador Son Sureda Pobre	12
Orquidea	13
Reunió sobre impostos amb els veïnats	14
Projecte Comissaria	15
Entrevista Gabriel Cañellas	16

### ACTUALITAT

Protagonistes i 7 al carrer	20
Entrevista Miquel Delà	22
Cartes al Director	24
Malances	26

Coordinadora Conservació Claustre	27
Multes Policia Local	29
Festes de Crist Rei	30
GOB. Curset Ornitológia	31
Festes Sta. Catalina	33
Sucsesos	34
Col·laboració Bial Galmés	37

### LLEVANT

Son Camió	38
Sant Llorenç	39

### CULTURA

«Viure a Malibu»	42
Teatre Capsigrany	43
Calitza Jazz	44
Exposició Banca March	45
Entrevista grup «Corazón»	47
Concert Sta. Cecília	49

Exposició de Tirant Lo Blanc	51
Convocatòria Leyenda-narrativa	52
Trailer	53

### ESPORTS

A s'hora de sa veritat	54
Xuts i potades	55
Actualitat deportiva	56
Arenal - Manacor	58
Badia	59
Cardassar	60
Felanix - Porto Cristo	61
Entrevista Luis Rodriguez	62
Altres esports	64
Es Baratiño	74
Agenda	75
Col·laboració Pere March	76
Col·laboració Llorenç Femenias	77

## Orquídea, la solució és llunyana

Allò que crida més l'atenció de l'informe elaborat pels tècnics del negociat d'urbanisme de l'ajuntament de Manacor, en relació a la petició de l'interés social per a la nova ubicació de la fàbrica de perles Orquídea, és que se considera que de l'ampliació de la fàbrica que s'al·lega per a sol·licitar l'interés social, en el projecte presentat no s'aporten dades que permetin esbrinar en què consistirà aquesta ampliació. Es a dir, que l'empresa veuria ampliades les seves instal·lacions, queda clar, el que ja no és tan clar és en quina mesura això suposaria un augment de l'activitat i, per tant, un augment dels llocs de feina, justificant ambdues coses una concessió tan important com la de l'interés social. Després d'aquests, hi ha molts altres motius que duen als tècnics municipals a informar desfavorablement la tramitació de l'interés social per a la construcció d'aquesta nova fàbrica de perles.

Els tècnics, però, només valoren les qüestions tècniques, mentres que les valoracions les fan els polítics. Són ells, per tant, els qui prenen les decisions últimes. Aquest vell tema, per tant, encara no està decidit, ja que al marge de quina sigui la decisió de la

“  
NO ÉS GENS  
ESCABELLAT  
PENSAR QUE EL  
PROBLEMA  
D'ORQUÍDEA NO  
SE RESOLDRÀ  
PER ARA  
”

comissió d'Urbanisme de l'Ajuntament, encara queden moltes passes per donar abans de què Alejandro Forgas tenguí el permís per posar-se a construir.

Ara bé, en aquests moments i amb motiu de l'estudi per part de l'Ajuntament de la sol·licitud de l'interés social del propietari d'Orquídea, el tema torna a ser actualitat. I la pregunta que torna sorgir és la de les intencions del propietari d'Orquídea i les solucions que pot aportar l'Ajuntament. La primera part encara deixa moltes preguntes per respondre. El projecte d'ampliació de la fàbrica no justifica de cap manera perquè a l'empresa Orquídea se l'ha de beneficiar amb unes facilitats que no es donen als demés empresaris. Hi ha que tenir en compte que l'interés social només beneficiaria a l'empresa, mentre que l'Ajuntament, el poble, res en treuria a canvi. Altres solucions intermitges, en canvi, proposades a Alejandro Forgas, no han estat acceptades per aquest, que ha demostrat no estar disposat a construir en qualsevol altre lloc que no sigui en els seus terrenys de la carretera de Palma, davora l'encreuament amb la de Petra.

Pens, per tant, que mentres el propietari d'Orquídea no canviï la seva actitud i no accepti traslladar la fàbrica als terrenys urbans, urbanitzables o rús-

**7setmanari**

Dep. Legal PM 779-1986

Director: Antoni Tugores.  
Redactora en cap: Maria Magdalena Ferrer  
Política: Albert Sansó  
Cultura: M<sup>a</sup> Antònia Llodrà  
Redactor en cap esports: Felip Barba  
TV i Cinema: Emilio Henares Adrover  
Dibujants: Jaume Ramis,  
Tomeu Matamalas  
Fotògraf: Toni Forteza

Col·laboradors: Bernat Nadal, Jaume Santandreu, Magdalena Parera, Toni Miró, Damià Duran, Josep Segura i Salado, Miquel V. Sebastián, Andreu Genovart, Gabriel Galmés, Jaume Cabrer, Jaume Melis, Ventura Fuster, Jaume Rosselló, Joan Fons, Juan Zurita, Pedro González i Manolo Talavante.

Corresponsables:  
Francesc Galmés (St. Llorenç i S. Carrió)  
Aina Riera (Petra)  
Joan Moratille (Porto Cristo)  
Bel Servera (Son Servera i Cala Millor)

Publicitat: Joan Febrer  
Tel. 55 03 28

Edita i imprimeix:  
INFORMACIONS LLEVANT, S.A.  
Passeig del Ferrocarril, 1 Manacor

Telèfons: 55 03 28 - 55 52 12  
Fax: 55 52 51







Per Albert Sansó

tics que hi ha aferrats a les edificacions de la carretera de Palma, en comptes de tan enfora com ara es demana. Mentre no ho fagi així i se compromet a entregar zones verdes i terrenes al municipi, pens que no se produirà un apropament entre empresa i Ajuntament, i per tant, el problema d'Orquídea seguirà latent. Pensar, com pens, que encara estira uns quants anys a resoldre's aquest assumpte no és tan escabellat. Que ningú cregui que aquest problema se va plantejar fa uns anys. Aquest tema és tan antic que fa ja 10 anys que el primer govern municipal de la democràcia va demanar al Govern Balear l'interès social per Orquídea, el mateix que l'empresa ara demana a l'actual consistori. Per tant, tampoc es gens escabellat pensar que, encara que la comissió d'Urbanisme de Manacor acceptàs algun dia la proposta d'Orquídea, aquesta tornaria a quedar aturada en el Govern Balear per qüestió de 10 anys més. Crec que estarem molts d'anys a conèixer una solució al problema que planteja Orquídea si Orquídea no hi posa un poc més de la seva part.

## HOSPITAL

“  
HI HA  
ACONTEIXE-  
MENTS  
IRREPETIBLES,  
COM EL DE LA  
MANIFESTACIÓ  
PRO-HOSPITAL  
”

Hi ha alguns temes que Manacor els arrestra des de fa un infinit grapat d'anys. Un d'ells és el de l'hospital comarcal. Una vegada més actualitat, ara perquè els batles de la comarca s'han de reunir per veure quines mesures de força s'adopten en cas de que les obres no es comencin enguany. Hi ha molta gent que diu que tornaria a Palma amb molt de gust. Però crec que no s'ha de menysprear l'esforç que va suposar reunir 10.000 persones i organitzar amb elles una manifestació. Hi ha aconeteixements que són irrepetibles. Només un fet extraordinari justificaria intentar, que no vol dir aconseguir, una acció com aquella. I encara que les obres es retrassin, de moment ningú ha dit que l'hospital no es vagi a fer. Ara bé, la mesura de reunir a tots els batles de la comarca per a que plegats i en nom dels pobles que representen sol·licitin l'inmediat inici de les obres és del tot oportuna. No hi ha que oblidar que com més atenció se li tengui i com més s'exiguesqui, més s'aconseguirà. En aquests moments, el que necessita el projecte de l'hospital comarcal és precisament això, un seguiment constant i ininterrompit per part de tots els ajuntaments de la comarca.

NO HO SÉ, NO M'HO ACAB DE CREURE, AIXÒ DE QUE ELS PATRIARQUES DE LES TRIBUS GITANES ACONSEGUESQUIN POSAR ORDRE I ACABAR AMB EL TRÀFIC DE DROGUES. A VEURE SI HO HAURÀN ENTÈS MALAMENT I ACABARÀN AMB LES DROGUERIES... I SI NO, A VEURE SI ELS HAUREM DE POSAR AL CAP DE LES FORCES

D'ORDRE PÚBLIC, SI SÓN CAPAÇOS DE FER EL QUE LA POLICIA DU SEGLES INTENTANT SENSE ÈXIT... TAMBÉ ÉS MAL D'ENTENDRE QUE ELS TRAFICANTS DEMANIN VIVENDA A CANVI DE NO TRAFICAR. AIXÒ PODRIA SER EL FINAL DELS CRÈDITS-VIVENDA I LES HIPOTEQUES.

I MÉS INCREÏBLE ÉS QUE ELS HO PROMETIN. CLAR QUE VIURE DAVALL UNA PROMESA... ENCARA VAL MÉS DAVALL UN PONT.

ELS CONCURSANTS DE L'UN-DOS-TRES AVIAT DEMANARIEN EL COTXE A CANVI DE NO TRAFICAR. LLÀSTIMA QUE ELS DE LA CONFERÈNCIA DE PAU NO HI HAGIN ACUDIT: LA PAU A CANVI DE NO TRAFICAR. COM UN AX: GENIAL!!!



# JOAN MARCH

## «L'Hospital Comarcal estarà acabat a finals del 94»

El Secretari General del PSIB-PSOE va mantenir una reunió amb el Ministre de Sanitat, Julián García Valverde, per parlar entre altres temes de sani-

tat referents a les Illes Balears de la construcció de l'Hospital Comarcal de Manacor.

El passat dimecres, Joan March, Secretari General del PSIB-PSOE es va desplaçar a Madrid on va parlar, amb Julián García Valverde sobre el tema de l'Hospital de Manacor. Per tal de saber les intencions del Govern Central, 7Setmanari s'ha posat en contacte amb Joan March que té les darreres notícies sobre l'Hospital que



més alta i també més ampla per la realització de les primeres obres de l'Hospital; crec que dintre d'unes setmanes sabrem exactament la partida que donaran per l'Hospital.

**La pregunta clau, i que interessa a tothom és, quan s'acabarà l'Hospital?**

Esper que sia a finals de l'any

«L'Hospital entrarà en funcionament entre l'any 1994 i 1995»

afecta tan directament a tota la zona de Llevant.

**Després de la reunió amb el Ministre de Sanitat, quines són les intencions del Govern?**

El Ministre, Julián García Valverde es va comprometre i em va donar la seva voluntat política en quan a que les obres de l'Hospital de Manacor començarien enguany; molt pres, es faran els primers moviments de terres i ja dins l'any

1992 es començarà l'estructura del que serà l'Hospital Comarcal de Manacor.

**Aquest dies es va dir córrer el rumor de que no es començarien les obres?**

Sí, però no és cert, nosaltres estam seguint molt d'aprop la gestió sobre l'hospital, i així ho seguirem fent.

**També s'ha dit que el pressupost del Govern és sols de dos-cents milions de pessetes, no és una xifra totalment insuficient?**

Nosaltres estam negociant amb el Ministre que es doni una partida

«Estam negociant que es doni una partida més alta per l'Hospital»

1994 quan s'acabi definitivament l'Hospital de Manacor.

**Quan creu, Joan March, que l'Hospital entrarà en funcionament?**

Segurament estarà en funcionament entre els anys 1994 i 1995; esper, que no es pugui convertir en les futures eleccions en un tema electoralista com a projecte sinó que sia ja una realitat.

M<sup>a</sup> Magdalena Ferrer.

**VENTA DE PISO  
EN PORTO CRISTO  
Y SA COMA**

**Precio a convenir  
Posibilidad de Permuta**

*Información teléfonos*

55 44 61 (oficina) - 55 46 42 (particular)



**GRUAS REUNIDAS  
MANACOR**

— SERVICIO 24 HORAS —

**ASISTENCIA**

MANACOR ————— 55 45 06

84 35 73

FAX ————— 55 44 01

CALA MILLOR ————— 58 56 80

**AVDA. FRAY JUNÍPERO SERRA, 27**



## L'Ajuntament crea una comissió de seguiment per la construcció de l'Hospital



**(M.Ferrer)** Des de fa uns mesos, la delegació de sanitat, que presideix Pep Huertas, està fent feina sobre el tema de l'Hospital; la da-

rrera iniciativa, com explica el mateix delegat, és la creació d'una comissió de seguiment per la construcció de l'Hospital Comarcal de Manacor, que «és una forma de fer pressió sobre el Govern Central».

Per aquests motius, es va dur l'aprobació d'aquesta proposta al plenari extraordinari del dijous, a la qual hi prendrien part cada un dels representants dels grups polítics que actualment hi ha dins l'Ajuntament manacorí, ja que no es tracta d'una comissió de caràcter polític.

La principal finalitat d'aquesta comissió serà a més de fer pressió, convocar a tots els batles de la comarca de Llevant per fer una reunió entre tots i tracta aquest delicat tema.

Segons ha informat Pep Huertas a aquesta redacció la finalitat és que s'ha de començar a montar la coordinadora amb l'ajuda dels que formaren l'anterior plataforma, on es trobaren presents les associacions de veïns, associacions culturals, Càritas, Tastavins, Inserso, col·legis de la Comarca, tot tipus d'organitzacions privades, etc. Pel Delegat de Sanitat «encara hi ha temps de que es canviï una partida del pressupost del Govern Central».

*Mitjançant una proposta de resolució en el Parlament Balear*

## El PSM aconseguirà que es sol·liciti al Govern Central el començament de l'Hospital

**(M. Ferrer)** Segons un comunicat de premsa que va arribar a la nostra redacció, el PSM va aconseguir que el Parlament de les Illes Balears demani al Govern de l'Estat, l'inici de les obres de l'Hospital de Manacor, Inca i el segon de Ciutat.

Mitjançant una proposta de reso-

lució, i arrel del debat de l'Estat de l'Autonomia el PSM va aconseguir amb el vot favorable de tota la Cambra que es sol·liciti al Govern de l'Estat que comencin amb la major rapidesa les obres de construcció de l'Hospital de Manacor, juntament amb els d'Inca i el segon de ciutat.

*Biel Bosch opina sobre*

*l'Hospital*

«Un any més el Govern Central se n'ha rigut de noltros»



Pareix ésser, que un any més, el Govern Central se'n ha rigut de noltros; des de que el Senador del Partit Popular, Simó Barceló, anuncià que no hi havia partida dins el pressupost del Govern Central, cosa que varen desmentir, no s'ha aclarit el què de l'Hospital. En aquests moments nosaltres oficialment no estam assabentats de res, per la qual cosa varen decidir fer una protesta formal al Govern Central demanant el quan es farà, és a dir la data d'inici, el pressupost que es té i també la data de finalització de les obres. La nostra intenció és crear aquesta comissió de seguiment sense caire polític, hi prendran part tots els grups i també es farà extensiu a tots els altres ajuntaments de la Comarca i la finalitat es començar a «encalentrar motors»; si hem de fer una altra manifestació, la farem i més grossa que l'anterior. Per altra banda, s'ha de tenir en compte que a Son Dureta s'estan gastant molts de doblers i que són totalment insuficients ja que es troba totalment saturada.

# Es projecta una rotonda a devora la caseta d'Obres Públiques

(M. Ferrer) Un dels temes que aquests dies s'han tractat a l'Ajuntament manacorí ha estat el de la dotació de serveis de l'Avinguda del Parc, concretament l'ubicació d'una rotonda a devora la caseta d'Obres Públiques a l'entrada de la carretera de Porto Cristo.

L'Ajuntament va acordar per unanimitat rectificar la relació de terrenys de necessària expropiació i la relació de titulars afectats, terrenys 1,5, 8 i 10 del projecte d'obres i dotació de serveis de l'Avinguda del Parc i Passeig Ferrocarri, tram des de la Plaça Madrid a Ronda del Port

## S'expropiaran els terrenys situats a devora la caseta d'Obres Públiques

Per altra banda, també es sol·licita al Consell de Govern de la Comunitat Autònoma de les Illes Balears que declari com a urgent l'ocupació d'aquests terrenys afectat, i que segons el cadastre d'urbana corresponen a les finques grafiades com a 1 i 5 en el projecte d'obres i dotació de serveis, que ambdós es troben situats a la carretera de Porto Cristo amb una extensió de 1.973 metres quadrats el primer i de 30 metres quadrats el segon. Aquests dos terrenys es troben a una zona que resulta molt necessària per l'Ajuntament i que actualment són propietat privada; cal resaltar



L'Ajuntament canvia l'ubicació de la rotonda de Vía Portugal per posar-la devora la caseta d'Obres Públiques.

que aquest acord de l'Ajuntament té com a finalitat desistir de l'expropiació de les finques números 8,9 i 10 del projecte, confrontats amb el Parc Municipal, perquè no es fa la rotonda prevista anteriorment al final de Vía Portugal i sí es farà devora la caseta d'Obres Públiques, encara que en els seu moment no es va preveure expropiar aquestes finques. La primera d'elles sols té una extensió de 30 metres quadrats i es podrà adquirir problemement mitjançant negociació, i la finca número 5 serà més difícil d'adquirir per problemes d'herència que afecten als propietaris.

La problemàtica de les rotondes afecta d'una manera molt important per la circulació dels vehicles que es dirigeixen a Porto Cristo, i per tal, l'Ajuntament ha previst dur a terme en el temps més curt possible realit-

zar les rotondes com és Porto Cristo.  
la de la carretera de

Foto: Antoni Blau.

## Consultorio Médico

Doctor M. Galmés Durán

Especialista en Pulmón y Corazón.

Doctor Ovidio Herrero

Especialista en Pulmón y Corazón.

- Electrocardiografía
- Rayos X
- Pruebas de exploración funcional respiratoria
- Espirometrias
- Pruebas de alergia respiratoria
- Revisiones pre-operatorias.

Horas convenidas: Tel 55 08 85 - c/ Amador, 1 - Manacor



## El PP-UM creu que el primordial del projecte de la plaça d'Abastiments, és eliminar els magatzems



*Segons el PP—UM, s'han de deixar només un mostruari de productes perquè els detallistes puguin examinar-los.*

**Redacció.-** En el darrer plenari celebrat a l'Ajuntament de Manacor, es va tractar dintre de l'apartat de torn de paraules, el tema de la remodelació de la plaça d'Abastiments, conegut més popularment per la plaça de ses verdures. El socialista Pep Barrull, donà compte d'una interpel·lació presentada pel seu grup, demanant «que justifiqui la contractació externa al projecte quan la feina bàsica i difícil havia estat feta pels Serveis Municipals?», donat que a la Comissió de Govern celebrada el dia 20 de novembre de 1991, s'aprovà l'avantprojecte realitzat pels Serveis Tècnics Municipals i a la sessió ordinària celebrada pel ple de l'Ajunta-



*Pep Barrull, s'interessà per la justificació de la contractació externa al projecte quan ja l'havien feta els serveis tècnics municipals.*

ment i en el punt corresponent a la segona modificació del Pressupost de 1991, el portaveu socialista sol·licità al batle la justificació de la despesa prevista de tres milions i mig de pessetes per al projecte de la plaça, quan els Serveis Tècnics municipals ja havien realitzat l'avantprojecte citat.

El portaveu socialista es manifestà al plenari que «el seu grup es va abstenir a la sessió plenària de data 31 de juliol passat, i s'ha vist sorprès per l'acta de dia 20 de setembre, que sembla haver modificat els criteris per a la realització del projecte de reforma de la plaça municipal. Ja es va exposar en aquella sessió que l'avantprojecte l'havien fet els tècnics municipals, i es va demanar perquè s'encomenava el projecte a un arquitecte privat». El més estrany, segons els socialistes, es que en el tercer punt de l'acord de la Comissió de Govern, condiciona la reforma de la plaça a que sigui una plaça de majoristes, on en el plenari de data, 31 de juliol, es va promoure una actuació «especulativa» o bé es troben, com al principi, sense un projecte definitiu per a la reforma de la plaça.

### **Antoni Sureda, delegat d'urbanisme**

El delegat d'urbanisme Antoni Sureda es referí al mateix plenari la seva sorpresa de que el grup socialista s'abstengués, respecte a la modificació de les Normes del Polígon 1-26, ja que l'anterior Consistori havia autoritzat en aquest Polígon una nau per a majoristes. Segons Toni, «el meu grup considera que no és aconsellable fer desaparèixer totalment els majoristes de la plaça, i que sí s'ha d'ésser eliminada la pràctica d'utilitzar la plaça els seus llocs de venda i la via pública com a magatzem de majoristes, deixant tan sols un mostruari dels productes perquè els detallistes puguin examinar-los.

## Es constitueix la comissió especial de comptes

(M. Ferrer) Dins el ple extraordinari que es va celebrar el dijous vespre, es trobava com a punt per aprovar, la constitució de la comissió especial de comptes, que havia provocat l'ajornament de tres dels punts de l'anterior ple d'aquest mes sobre els comptes de l'Ajuntament.

Aquesta nova comissió estarà formada per un representant de cada partit que format part de l'Ajuntament manacorí; la finalitat d'aquesta comissió, serà principalment aprovar els pressuposts tancats és a dir els pressupost que ja s'ahn acabat i també, l'aprovació dels comptes general del pressupost de la fundació pública del Teatre o l'aprovació del compte Anual de Valors Independents i Auxiliars del pressupost.



Cada grup dins l'Ajuntament tindrà un representant dins la comissió especial de comptes.

*Segons un informe de la Delagació de Sanitat*

## L'abocador de Son Sureda Pobre no contamina els pous colindants

(M. Ferrer).- L'ús de l'abocador de Son Sureda Pobre fa provocar, sobretot, entre els veïns de la zona, fortes protestes i per tal, arribaren a l'Ajuntament algunes cartes demanant al Batle que canviàs de lloc l'abocador ja que no el volien devora ca seva; per altra banda cosa molt normal, perquè a ningú li agradaria tenir un caramull de brutor al costat de la seva casa.

Però mentre que el Govern de la Comunitat Autònoma no adopti la construcció el tan necessari abocador per Mallorca, cada municipi ha de «guardar» les seves deixalles; l'Ajuntament de Manacor, concretament la delegació de sanitat, va encarregar un informe, fa poc temps, per tal de mantenir un control sobre l'abocador; d'aquest estudi realitzat pels tècnics s'extreu que a l'abocador de Son Sureda Pobre, actual-



Actualment l'abocador de Son Sureda Pobre no contamina els pous colindants

ment no hi ha indicis de contaminació químics en els pous colindants de l'esmentat abocador.

D'aquests anàlisis s'extreu que,

per ara, l'abocador es troba en les condicions de salubritat més òptimes i que fins a aquests moments, no ha contaminat el subsòl.



# La mayoría municipal deniega el interés social al traslado de Orquídea

La mayoría municipal del ayuntamiento de Manacor, compuesta por los grupos PP-UM y CDI-PSM, no aprueban la concesión del interés social para el proyecto de traslado de la fábrica de Orquídea a la carretera de Palma.

El proyecto será debatido por la comisión de Urbanismo del Ayuntamiento el martes, y con toda probabilidad será denegado. Sólo CB apoya el proyecto, mientras que PSOE y CM no han querido desvelar su postura.

**A. Sansó.**—Con motivo de la comisión de urbanismo que debía celebrarse el pasado jueves, los diversos grupos políticos que componen el consistorio de Manacor han ido perfilando sus posturas con respecto al proyecto presentado por Orquídea, para el que se solicita al Ayuntamiento el interés social. El propietario de Orquídea, Alejandro María Forgas, presentó hace varios meses un proyecto sobre el traslado de la fábrica y tienda en los terrenos que posee en la carretera de Palma, cruce con la de Petra. Al tratarse de unos terrenos de calificación rústica, Forgas presentó el proyecto para solicitar al Ayuntamiento el interés social del mismo, que le permitiría construir sus nuevas instalaciones en aquella zona, a pesar de que su calificación urbanística ahora no lo permite. Esta era la propuesta presentada por Orquídea, como solución al problema planteado sobre su ampliación, que podría motivar su traslado al cruce de Montuiri o fuera del municipio de Manacor.

## Próximo debate

Desde entonces, por su parte el Ayuntamiento no se había manifestado. Ahora, sin embargo, debido a que el pasado jueves la comisión de Urbanismo debía discutir este tema, los grupos políticos han ido adoptando sus decisiones. La reunión, al final por otros motivos se aplazó para el próximo martes, sin embargo la mayoría municipal ya se ha manifestado contraria a la aprobación del proyecto presentado por Orquídea.



*Pere Llinás se ha manifestado a favor del proyecto presentado por Orquídea.*

## Apoyo de CB

Tan sólo CB, que lidera Pere Llinás, se ha manifestado dispuesto a apoyar el interés social para el proyecto presentado por Orquídea. Las coaliciones PP-UM y CDI-PSM, en cambio, se mantienen en su postura de no conceder el interés social a proyectos de estas características. Por último, los grupos PSOE y CM no han querido desvelar su postura, esperando al momento de debatirse el tema en la comisión de Urbanismo para manifestarse a favor o en contra del proyecto. Así las cosas, el proyecto presentado por Orquídea no tiene posibilidades de ser aprobado. Cabe tener en cuenta que sólo con que PP-UM y CDI-PSM mantengan su postura, ambos partidos tienen la mayoría



*Antoni Sureda cree que el proyecto del traslado debe tramitarse de otra forma.*

municipal tanto en la comisión de Urbanismo como en el Pleno.

## La alternativa

Según el regidor de Urbanismo, Antoni Sureda del PP, la única alternativa viable al traslado de Orquídea a la carretera de Palma es la de presentar un proyecto en cualquiera de los terrenos colindantes con las edificaciones actuales, a través de la tramitación de un proyecto urbanístico. Según el delegado de Urbanismo, el equipo de gobierno aceptaría un proyecto de estas características y daría las facilidades necesarias para que se llevara a cabo. Sureda asegura que hizo esta propuesta al propietario de Orquídea, que sin embargo rechazó.

# Los vecinos de Manacor no pueden reducir el aumento de los impuestos municipales

En la reunión celebrada con los representantes de las asociaciones de vecinos de Manacor, Gabriel Bosch mantuvo que el elevado coste de los servicios municipales ha obligado al aumento de los impuestos municipales.

A pesar del aumento de los impuestos, el alcalde de Manacor dijo que también era preciso reducir estos gastos y anunció que para el próximo año su equipo de gobierno pondrá de su parte y se apretará el cinturón.

**A. Sansó.**-En la reunión mantenida el pasado jueves, día 7, con los representantes municipales, los vecinos no consiguieron su propósito de ver reducido el aumento de los impuestos aprobado por el equipo de gobierno. Gabriel Bosch comenzó admitiendo que durante la campaña electoral la coalición PP-UM había prometido no aumentar los impuestos, para seguir explicando luego los motivos que han llevado a su equipo de gobierno a tomar esta decisión. Bosch aseguró que cuando su partido hizo esta promesa no se tenía conocimiento del mal estado en que se halla la economía municipal. El actual alcalde de Manacor se refirió a los más de 100 millones de pesetas que se deben en concepto de obras encargadas, que no habían sido previstas en el presupuesto municipal, y al desfase de 400 millones que les queda por resolver. Además de las deudas y al desfase económico, Bosch apuntó como principales causas de la necesidad de aumentar los impuestos el elevado coste de los servicios que ofrece el Ayuntamiento. Entre ellos destaca el de la recogida de basuras, que desde que se cambió de empresa para mejorarlo pasó de costar 50 millones a los 126 que cuesta en la actualidad, mientras que se vienen recaudando tan sólo los 50 millones del coste inicial. En cuanto al precio de 6.000 pesetas impuesto para los vados permanentes, Gabriel Bosch aseguró que lo recaudado durante el primer año se destinará por completo al pintado de las rayas que prohiban el estacionamiento en estas zonas. Dijo, sin embargo, que una vez realizada esta inversión se revisará el precio del vado permanente, por si pudiera rebajarse. Bosch dijo que más que un aumento de los impuestos, el equipo de gobierno lo considera una revisión, por cuanto su intención no es recaudatoria, sino la de ajustar la recaudación a los gastos municipales. Como ejemplo de ello,



En la actualidad se cobra el Impuesto sobre los Bienes Inmuebles.

el alcalde de Manacor dijo que se estaba estudiando la posibilidad de rebajar el precio de las multas, dado que se considera el trabajo de la Policía Local como un servicio al ciudadano, en vez de un sistema recaudatorio. Por todo ello Bosch dijo que el aumento de los impuestos es inevitable, añadiendo incluso que no es suficiente y que el equipo de gobierno para el próximo año tendrá que estrecharse el cinturón y reducir los gastos municipales.

## Retén en el Convent

La asociación de Vecinos de Es Convent se interesó por la reforma y mantenimiento del Claustro del

Ayuntamiento. Al respecto Bosch dijo que se pedirán las subvenciones precisas para poder concluir las obras de reforma iniciadas. Y refiriéndose al retén de la Policía Local, Bosch dijo que resulta excesivamente caro, pero que para el próximo año se estudia la contratación de un servicio de vigilancia privado y que de ser posible se tendrá un vigilante jurado durante la noche en el Ayuntamiento. Bosch añadió que la creación de un retén de la Cruz Roja no era una solución. Por último, se trató sobre las barreras adquiridas para cerrar el Claustro, acordándose que Ayuntamiento, Vecinos y párrocos de Es Convent se reunirán para tratar sobre si deben instalarse.



## Retorno al proyecto inicial para la creación de una nueva Comisaría de Policía



La Comisaría de Policía precisa unas nuevas instalaciones.

**A. Sansó.-** El ayuntamiento de Manacor ofrecerá al Ministerio del Interior los terrenos situados detrás de la fábrica de perlas Orquídea, para la construcción de una nueva Comisaría de Policía. El actual equipo de gobierno retoma así el proyecto inicial de ubicar la nueva comisaría en aquella zona, tras haber solventado los problemas existentes hasta ahora. Cabe recordar que, tras la solicitud de unos terrenos por parte del Ministerio del Interior para construir una nueva comisaría, el Ayuntamiento acordó en primer lugar que el mejor lugar para su nueva ubicación era la zona situada detrás de la fábrica de perlas Orquídea. Sin embargo, para obtener allí unos terrenos era preciso aprobar un cambio en la calificación urbanística de la zona. La Comisión Insular de Urbanismo no aceptó el cambio de calificación, por entender que no se cedían 2.000 metros cuadrados de zona verde que se consideraban precisos para admitir el cambio. Ello obligó al anterior equipo de gobierno a plantear terrenos alternativos para ofrecer al Ministerio del Interior. La primera propuesta fue la de ubicar la nueva comisaría, de forma temporal, en el primer piso del edificio del Parc Municipal. Aunque la propuesta no convenció en exceso a los responsables del Ministerio del Interior, la Dirección General de Policía acabó aceptando el proyecto, aunque luego no lo llevó a la práctica. La última propuesta del

anterior equipo de gobierno fue la de ubicar la nueva comisaría en el solar colindante con los Juzgados de Manacor, pero tampoco fraguó.

Ahora, el responsable de Urbanismo de Manacor, Antoni Sureda, ha conseguido resolver el problema

de la cesión de los 2.000 metros de zona verde exigidos para el cambio de calificación de la zona, con lo cual el Ayuntamiento podrá disponer allí de los terrenos necesarios para ofrecerlos al Ministerio del Interior.



GARANTIZAMOS  
LA MEJOR RELACION  
CALIDAD/PRECIO

**RECUERDE**

**S'ILLOT** PRENDAS **PIEL**

JUSTO AL LADO DEL PUENTE NUEVO

TALLER PROPIO  
ESPECIALISTAS TALLAS GRANDES  
Y PEQUEÑAS  
ARREGLAMOS CUALQUIER PRENDA  
DE NAPA O ANTE  
LES SEGUIMOS ATENDIENDO  
DESPUÉS DE LA COMPRA

**VISITENOS, TENEMOS LO QUE BUSCA  
COMENZAMOS NUESTRAS  
SUPER / REBAJAS**

**CAZADORAS SEÑORA Y CABALLERO  
DESDE 20.995 PTS.**

**ATENCION  
HORARIO  
ZONA TURÍSTICA**

- Viernes sólo tardes de 15'30 a 19'30 h.
- Sábados { mañana de 10 a 12'20 h.  
tarde de 15'30 a 19'30 h.
- Domingos de 15'30 a 17'00 h.

PODEMOS ADAPTARNOS A CUALQUIER HORARIO SIN COMPROMISO  
DE COMPRA LLAMÁNDONOS AL 81 00 29 y 81 01 92

# GABRIEL CAÑELLAS

«Es imposible que antes de fin de año se comience el hospital»

**Gabriel Cañellas Fons, President del Govern Balear nos recibe en su despacho del Consolat de la Mar, distendido, amable y simpático.**

**Con él hablamos de algunos de los temas que más afectan ahora mismo a esta Comunidad Autó-**

**noma... y para todo tiene su respuesta. Bajo este aspecto de campechano y de payés se oculta un hombre inteligente, rápido de reflejos y que conecta rápidamente con su interlocutor.**

**-Sr. Cañellas, ¿qué pasa con el Hospital de Manacor? ¿Para cuando las obras?**

-Es muy difícil aventurar una vez más opiniones. Tenía que estar ya en el año 1988. Esto está claro, y estamos en el 1991. Justo antes de las elecciones el Ministro de Sanidad, recién nombrado y en este despacho, se comprometió a que en su nombre, yo podía decir que antes de fin de año se vería la obra iniciada.

**-Y de obras nada, ¿verdad?**

-Ya lo ves. En el mes de septiembre estuve en el despacho del mismo ministro y le dije: La palabra que me hiciste dar en tu nombre, que no en el mío, no será posible que la mantengas porque los trámites administrativos hacen imposible que si el día 19 de septiembre (que ese era el día en que lo visité) no había salido publicada la subasta dando los trámites de necesidad de publicación en el Boletín Oficial de la Comunidad Autónoma, del Estado, y de la Comunidad Económica Europea y que hoy en día es obligatoriamente, es imposible que por Navidad hayan empezado, porque el trámite es más largo que todo esto.

**-Y, ¿qué le respondió?**

-Me dijo que estaba equivocado, porque haría lo necesario para el proyecto, y que antes de finalizar el año ya habría cumplido la palabra que me dió, y porque hizo que yo lo dijera y también porque él se había comprometido. La verdad es que estamos en noviembre y no he visto ni la más mínima posibilidad. Ade-





más fuentes muy próximas al partido socialista ya me han anunciado que a pesar de toda la voluntad del ministro hasta el año 1992 no habrá subasta.

**-Entonces, si no hay subasta, no hay Hospital.**

-Esto no tendría mayor trascendencia, porque un mes más o menos si el proyecto sale, es igual. Me preocupa mucho más que en el avance presupuestario para el año próximo, el Hospital de Manacor sólo figura con doscientos millones de pesetas en un presupuesto total de unos cuatro mil millones de pesetas.

**-Pues no se construirá en el año 1992, ¿no?**

-Yo no quiero decir ¡no se construirá!, pero lo que sí digo es, que con doscientos millones de pesetas no verán ni escarbar. Se prevé finalizar las obras en el año 1995, y yo creo que esto no es fórmula, se tendría que hacer todo el esfuerzo posible para que este presupuesto de Estado cambie, y dentro del mes de diciembre cuando se aprueben los presupuestos, se haga lo posible para que entren dos mil millones de pesetas, o de lo contrario no veremos hospital.

**-Con doscientos millones poco se puede hacer, ¿verdad?**

-Tú lo has dicho. Trabajarían un mes, pero a no ser que pongan un albañil con una paleta, poca cosa más se podrá hacer.

**-Y antes de todo esto, la subasta ¿no?**

-Claro, mientras no haya subasta no hay obra.

---

**«No habrá subasta de las obras del hospital hasta 1992»**

---

**-Sr. Cañellas, no veremos Hospital creo yo.**

-Habrá que añadir un cero en el 1992.

**-¿No cree que nosotros ya iremos con bastón?**

-No lo creas; además los que nos vienen detrás sí podrán tener un Hospital. Y te voy a decir que los hay que están peor, pues el Hospital de Palma que es la ilusión del

Insalud y que siempre decían que tenían que hacerse primero y que nosotros conseguimos cambiarlo, sólo figura en el presupuesto del Estado con diez millones. ¡Diez millones!

**-¿Qué me puede decir de la plataforma cívica para el Autogobierno?**

-Yo te puedo hablar de cual es mi visión, de como se tiene que obtener un gobierno al grado más óptimo con el tema de competencias, y de lo que está haciendo el Gobierno de la Comunidad desde hace ocho años para conseguir este Gobierno con todas las competencias que nos corresponden según la Constitución. La voluntad de este Gobierno es de convertirse realmente en el representante principal del Estado en esta Comunidad.

**-¿No cree que se tiene que cambiar la actitud el Gobierno Central?**

-Sí, efectivamente. El Gobierno Central ha querido siempre hasta hoy, mantener las Comunidades limitadas a un segundo lugar, por lo que se intenta conseguir un pacto de carácter global. Desde las instituciones de estas islas estamos haciendo un máximo esfuerzo para desarrollar todo aquello que la Constitución y nuestro estatuto nos da como derecho. El pueblo exige una acción. Lo que pasa es que cada uno tiene que hacer el papel que le toca, y en el Partido Popular y Unión Mallorquina cuando el día 26 de mayo le propusimos una vía de actuación y negociación, al pueblo de nuestras islas le propusimos un camino que estaba basado en actuaciones serias desde el Gobierno de las Instituciones y totalmente diseñadas en cuanto a comportamiento. Por lo tanto, creemos que como responsable, apoyados mayoritariamente por los electorados de nuestras islas nos toca jugar un papel institucional y no cívico. Por lo tanto, todo aquello que sirve para crear un sentimiento de pueblo que nosotros hemos propiciado y hemos contribuido a crearlo, todo lo que sea para hacer una manifestación de voluntad de las personas de obtener este autogobierno merece todo nuestro respeto, y aun nos permite seguir dentro esta lucha que prometimos en el momento electoral.

**-¿Cómo ve la andadura en Manacor de la coalición PP-UM?**

-Una coalición necesita un cierto espacio de tiempo para hacer un rodaje. Ten en cuenta que una coalición no es un partido político que ya está acostumbrado a desarrollarse en sus propias bases, y toda coalición necesita un camino de mozaie, experiencia y capacidad de actuación de un equipo de manera ordenada.

**-Teníamos una gran persona y buen político en Manacor con Gabriel Homar, ¿verdad?**

-Sí, Gabriel fue una persona con un gran sentido de la responsabilidad, y la cual hacía mucho más fácil este sentido de mozaie que te explicaba antes. Primero, porque Gabriel era un hombre de gran experiencia, y segundo porque él transmitía un gran sentido común, una gran paz y tranquilidad a quien trabajaba junto a él. La pérdida de Gabriel Homar ha supuesto que otras personas han tenido que asumir este riesgo y responsabilidad, por lo que se tiene que comprender que entre la intranquilidad que produce ver como la persona querida desaparece en poco tiempo y la necesidad de recomponer estos equipos, parece que se hayan vivido momentos de duda. Yo creo sinceramente que a lo largo de estos dos meses ya se ve que ha habido un cerrar filas, o sea, estrecharse uno con el otro, y esto es comprender que a la responsabilidad que un día cogió Gabriel Homar, se le tiene que dar respuesta precisamente estas personas que le venían detrás. Yo considero que están elaborando lo que les pertenecía, correctamente.

---

**«Si en diciembre, cuando se aprueben los presupuestos del estado, no se destinan dos mil millones, no veremos hospital»**

---

**-¿Cómo está el tema de la depuración de las aguas?**

-A este tema yo lo tengo muy claro. Es un tema que corresponde

**CADENA****3 Robust****OFERTA DEL 13 DE NOVIEMBRE AL 3 DE DICIEMBRE****ALIMENTACIÓN**

Comida gato FELIX pack. 3 unid.	248
Mayonesa IBARRA 450 grs.	160
Berberecho CABO DE PEÑAS ro-70 p.3	199
Arroz SIGNO 1 kg.	135
Galleta Maria GULLON tropical 1 kg.	219
Galleta ELGORRIAGA choco. pack. 4	245
Atun ISABEL aceite 1/8 pack. 3 unid.	133
Sepia DANI s. americana ro-200	135
Sepia DANI ACEITE ro-200	135
Sepia DANI ajillo ro-200	135
Pan PANRICO familiar 850 grs.	220
Chocoletas PANRICO	55
Yogur DANONE sabores (coco, fresa, limón, macedonia, pera, piña, plátano y vainilla)	29
Crema DANONE chocolate	46
Crema DANONE chocolate ligera	46
Crema DANONE coco	46
Crema DANONE turrón	49
Natilla DANONE	46
Golosín YOPLAIT chocolate	33
Yogur YOPLAIT desn. natural	30
Yogur YOPLAIT desn. fresa	32
Yogur YOPLAIT desn. frutas del bosque	32
Yogur YOPLAIT desn. manzana	32
Yogur YOPLAIT desn. limón	32
Yogur YOPLAIT nat. azucarado	30
Yogur YOPLAIT pack. 8 nat. azucarado	224

**LIQUIDOS**

Vino SOLDEPEÑAS 1 l. (Tinto, rosado y blanco)	135
Cerveza SKOL lata	65
Naranja SCHWEPPES lata	37
Limón SCHWEPPES lata	37

**CHARCUTERIA**

Jamón cocido extra LIBRA	1.100
Salami PALMA	850
Queso CAN MONTES semi	1.080

**CONGELADOS**

Empanadilla PESCANOVA bonito 250 grs.	195
Empanadilla PESCANOVA jamón 250 grs.	195
Arroz milanese FINDUS 400 grs.	235
Arroz tres delicias FINDUS 400 grs.	235
San Jacobo FINDUS 310 grs.	295
Tarta CAMY vienesa 6 r.	395
Guisantes IGLO 400 grs.	99
Bloque FRIGO nata - fresa 600 grs.	185
Bloque FRIGO vainilla - chocolate 600 grs.	185
Bloque FRIGO tres gustos 600 grs.	185

**LIMPIEZA Y DROGUERIA**

Estropajo SCOTCH BRITE gte.	85
Pastillas CRACK FUEGO 24 unid.	169
Detergente ELENA 4 kg	785
HARPIC FRESBLOC floral	149
HARPIC FRESBLOC pino	149
Detergente NORIT azul 1.000	349
Detergente NORIT verde 1.000	349
Pañal DODOT s/l niña extra grande 40 unid.	1.569
Pañal DODOT s/l niño extra grande 40 unid.	1.569
Cepillo dental COLGATE suave	149
AJAX pino líquido 1 l.	149
AJAX ultra líquido. 750	145
Tampón TAMPAX super 10 unid.	169

**NON FOOD**

Lote 3 CALCETINES caballero colores	495
MANTA listada 1 plaza	1.195



a una responsabilidad municipal, y por lo tanto pertenece a los Ayuntamientos, la construcción, el mantenimiento y también la amortización y puesta a punto de las estaciones depuradoras. Lógicamente, es un servicio que prestan a todos los Ayuntamientos, y por tanto, que tendrían que cobrar todos los Ayuntamientos.

**-¿Cómo los de basuras, por citar un ejemplo?**

-Efectivamente, o transportes públicos, o iluminación de las calles. Lo que pasa es que el medio ambiente hoy, ya es una responsabilidad asumida por todos, y las aguas a veces no afectan a un sólo municipio. Ni por su magnitud, los Ayuntamientos a veces pueden emprenderla ellos solos; el hecho que en una zona de territorios distintos, se construyera una sola depuradora, ha provocado que los ayuntamientos hayan solicitado estos últimos años, la actuación de la Comunidad Autónoma. En primer lugar, para ayudarles a financiar las obras, segundo porque una mayor experiencia y capacidad les permitía unos menores costos, y tercero porque las actuaciones supramunicipales las podía llevar a efecto más bien la Comunidad que convenios simples entre los Ayuntamientos.

**-¿No cree que todas las personas deberían examinar este proyecto?**

-Efectivamente, todos tendrían que ver las ventajas que ello comporta. Tienen que ver el esfuerzo que ello supone a los servicios municipales por mantenerlo por su cuenta y tenemos que animarnos todos a seguir por esta línea empujada, porque nuestro medio ambiente requiere que ni una sola gota de agua sucia desemboque en el mar, y también que ni una sola gota de agua se desperdicie. Esta es la exigencia mayor que podemos hacer aquellos que tenemos un bien tan escaso como es el agua en nuestras islas, y especialmente para las mejoras en el medio ambiente, que nos hemos propuesto tener en los próximos años.

**-¿Qué les diría a las personas que creen que para una victoria política hace falta un gran apoyo económico?**

-¡Ja, ja, ja! Yo creo sencillamente



que lo que hace falta es que el político sepa llegar al pueblo, y que a una comunidad como la nuestra, el mensaje no llegue a través de una campaña sino a través de la explicación tranquila, directa y reposada a cada una de las personas a las que se le pide un voto de confianza.

**«Este gobierno autonómico quiere convertirse en el máximo representante del Estado en esta comunidad»**

**-¿Qué le llevó a la política: razón personal, económica, profesional o una clara ideología política?**

-Vamos a ver. Yo tenía evidentemente mis ideales políticos sin lugar a dudas. Debía tener algún ingrediente mezclado en la sangre, pues tengo antecedentes políticos en mi familia como son el caso de unos tíos en el año 1934, 35 y 36. Incluso también años más tarde, en los cincuenta, mi padre fue concejal de Palma.

**-Siempre destaco de Vd. su «payesía intelectualizada».**

**¿Cuáles són sus auténticas raíces?**

-Pues, mira, yo creo que tengo una pierna de cada cosa. ¿Qué quiere esto decir? Soy el pequeño, con seis y nueve años de diferencia de edad entre los hermanos y de una familia ciudadana que siempre tuvo una gran tendencia a vivir en el campo. Recriado por mi propia soledad, a veces no tenía quien me amparase más que mis propios padres y un matrimonio jubilado de «amos de possessió» sin hijos porque el único que tuvieron murió en la infancia y no tenían quien cuidar más que a mí. De ellos aprendí las raíces sinceras y profundas de esta payesía nuestra, enseñada con la única escuela verdadera que es la vida cotidiana. Ellos me enseñaron las cosas tan sencillas como son las acelgas, las coles, una regadera de agua, el fruto de un almendro, la alimentación que puede producir en sus distintas versiones una higuera o el gusto sabroso de unas aceitunas sibellinas.

**-¿Qué les diría hoy a estas personas, si gozasen de vida Sr. Cañellas?**

-Simplemente les diría: Gracias por vuestra enseñanza.

Gabriel Cañellas: Una payesía intelectual.

**Magdalena Parera**



**JOAN DURAN**, pintor manacorí, que obrirà una exposició d'olis a la sala d'Exposicions de Sa Banca, al carrer major, durant el mes de desembre.



**TOMAS BAUZA AMER**, directiu a l'actualitat del C.D. Manacor, que dins l'any nou 1992 serà l'encarregat de posar en marxa una gran sala de festes a l'antic restaurant Baviera de la carretera del Port, amb una gran capacitat de públic.



**GABRIEL JUAN**, poeta manacorí que recentment ha guanyat un premi d'investigació literària a un important certamen convocat al Principat d'Andorra.

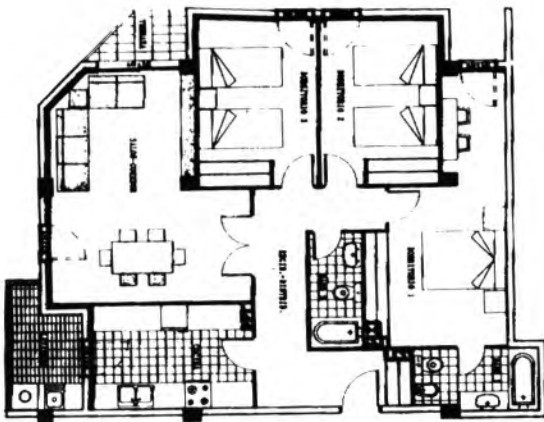


**Mª ANTONIA GOMILA**, alumna de l'Escola de Música de Manacor i veu amb futur dins el món musical, que actuarà el proper dissabte, dia 23 a l'Església de Fartàritx amb motiu de la celebració de Santa Cecília.



## ATENCIÓN

Magníficos pisos de protección oficial.  
Entrega verano de 1992 desde 7.250.000 pts. con el 7'5 % de interés a pagar en 15 años.  
En el mejor barrio de Manacor.  
ULTIMAS RESERVAS.  
LLámenos al Tel. 84 32 10



C/. Amargura, 14, 3º - 3º  
Tel. 84 32 10  
Fax: 84 38 55 - MANACOR

## INMOBILIARIA GOMILA

Necesitamos ampliar nuestra cartera de clientes con fincas rústicas, parcelas, pisos y locales comerciales para venta

### MAGNÍFICA OCASIÓN

PISO CENTRICO 2 dormitorios, salón amplio, cocina amueblada «Xey» dos baños completos, balcones, lavandería, etc. Posibilidad plaza de garaje, buen precio.

**MAGNÍFICA PARCELA** en Calas de Mallorca 1.000 m², precio asequible.

**BUNGALOW** Calas de Mallorca, primera línea mar, salón con chimenea, 1 dormitorio, cocina, baño con ducha, terraza, etc. buen precio.

**CASA DE CAMPO** nueva construcción, salón, 2 dormitorios, garaje, cisterna de agua, 7.000 m² de terreno a 5 km. afueras Manacor, precio muy interesante.

*CONSÚLTENOS LO QUE SEA DE SU INTERÉS Y NOSOTROS LE DAREMOS UNA SOLUCIÓN ADECUADA  
Aproveche nuestros más de veinte años de experiencia en el sector. VISÍTENOS O LLÁMENOS  
de lunes a viernes de 9 a 13 y de 16 a 19 horas.*

C/. Rvdo. Padre Antonio Tauler, 4  
Tels. 29 53 43 - 20 76 61  
Fax: 20 77 09 - PALMA DE MALLORCA



## Es el lloc apropiat per guardar els materials de feina?

No sabem amb exactitud quina és la funció d'aquesta escala, però el que si haurà pogut veure qualsevol manacorí, que es passegi pel centre de Manacor, és que aquest material de feina està des de fa molt de temps, guardat al pal d'electricitat, fermat per una bona cadena, per tal de que ningú se l'empugui portar.

Caldria que el seu propietari dons, anàs a recuir-la perquè hem de reconèixer que no es una manera molt encertada de millorar la imatge del nostre poble, sempre i quan, no sia perquè diàriament s'hi faci feina.

Per altra banda, hem denunciat molts de pics des de aquesta secció que els contenidors de fems



molesten o eliminen la visibilitat dels conductors. En aquest cop i amb la mateixa imatge de l'escala abandonada, podem veure com es troba just al cantó del carrer, que en



cas de haver-hi cotxes aparcats a l'altra banda, el carrer es fa bastant estret.

Foto: Antoni Blau



### *viajes manacor, s.a.*

AVDA. D'ES TORRENT, 1

TELEFONO 55 06 50

## PUENTE DE LA INMACULADA

GALICIA al completo.....	36.900 pts.
CANTABRIA Y ASTURIAS.....	37.900 pts.
EXTREMADURA Y PORTUGAL.....	39.800 pts.
MADRID Y ALREDEDORES.....	36.700 pts.
VALLE DE ARAN Y LOURDES.....	33.900 pts.
VALLE DE ARAN Y ANDORRA.....	39.800 pts.
ANDORRA.....	23.950 pts.
ANDALUCIA.....	43.500 pts.
RUTA CONQUISTADORES.....	36.400 pts.
VENECIA.....	51.900 pts.
VENECIA-FLORENCIA.....	62.500 pts.
ROMA-FLORENCIA-VENECIA.....	66.800 pts.

COSTA AZUL.....	39.800 pts.
LISBOA.....	66.000 pts.
TUNEZ.....	32.800 pts.
PARIS.....	62.500 pts.
LONDRES.....	57.200 pts.
MARRAKECH.....	78.900 pts.
NUEVA YORK.....	96.900 pts.
CANARIAS.....	46.100 pts.
ESTAMBUL.....	64.900 pts.

### ESCAPADA A ROMA

Del 23 al 26 de noviembre

HOTEL RITZ \*\*\*\*..... 34.900 pts.

## ESTE PUENTE NO TE QUEDES EN CASA, ESCÁPATE!

# MIGUEL DELÀ

## «La ley actual no es científica, ni meditada ni racional»

Se le tiene como al arcángel defensor de los afectados por la Ley de Espacios Naturales. Aunque tenga un aspecto un tanto ingenuo posee una reconocida inteligencia que ofrece confianza a quien acude a él con unas escrituras para defender sus propiedades. Sus de-

claraciones son con frecuencia duras y realistas. El abogado Miquel Delà es el Presidente de la Asociación de Propietarios de Baleares, única asociación de este tipo de España y que cuenta con cientos de asociados en las islas.

**-Sr. Delà, ¿Qué manera ve Vd. para hacer un recurso por parte de los afectados por la Ley de Espacios Naturales?**

-Lo que se tiene que hacer, es por una parte presentar ya los correspondientes procedimientos primero ante la Administración, por ejemplo ante el Gobierno Balear, y a partir de aquí pedir las correspondientes indemnizaciones. Después, acudir a los Tribunales, que esto no es ir contra la Ley, sino que es ir a indemnizar el daño que ha hecho la Ley, y por otra parte los contactos que nosotros estamos teniendo con miembros importantes de la Administración Autonómica para llegar a una solución y hacer unas propuestas para ver si el tema se desarrolla de la manera conveniente para todos los afectados y al mismo tiempo que se puedan hacer cesiones gratuitas a la Comunidad y llegar a una solución de poder decir: Ahora nosotros presentamos esto, que a veces a la Administración hay que ayudarla porque no tiene tampoco a veces ideas y son bienvenidos a veces las que llegan de los particulares, cuando de facilitar una labor importante se trate. O sea, estudiar finca por finca, o espacio por espacio, hacer propuestas de cesiones gratuitas de terrenos a cambio de unas menores afecciones de la Ley.

**-Póngame un ejemplo por favor.**

-Si hay un sitio donde puedes construir una vivienda en 200.000 metros cuadrados, en rústica o no, urbanizable en una área determinada, en vez de 200.000 m2 pues a lo mejor podría ser en 30.000 m2 o 50.000 m2 y demostrar que es absurdo proteger muchas fincas que no tienen ningún valor a proteger. Y por otra parte que el único jamón que tienen las Baleares es todo el tema relacionado con el turismo, los inmuebles,



las fincas, y que por lo tanto no se vive de pajaritos ni de pinos.

**-¿Tiene que haber una compaginación?**

-Evidentemente que sí.

**-¿Ve Vd. por parte de los ecologistas una clara tendencia socialista?**

-Rotundamente. Los ecologistas han sido tradicionalmente bastantes «rojillos» y el mundo acaba de demostrar que estas izquierdas han sido ya totalmente superadas. Ahí está el claro ejemplo de Rusia, el comunismo se ha venido abajo, y poco a poco entrará en crisis el socialismo.

**-¿Y por qué todo esto?**

-Porque la única forma de prosperar es la iniciativa privada y estas iniciativas públicas están casi todas condenadas al fracaso. La protección es tam-

bién muy cara, las protecciones oficiales son muy caras y no es de esta forma que se tienen que hacer las cosas, sino que es el juego de la oferta y demanda. Es el mercado libre el que tiene que regularlo.

**-¿Prevé Vd. posibles y grandes indemnizaciones para los afectados?**

-Está claro que sí. Tienen que darse y se van a dar estas indemnizaciones. Esto va a producir lo siguiente: nosotros estamos potenciando este tema con el apoyo de la acción de la Asociación de Propietarios de fincas urbanas y de la cual yo soy el Presidente. Estamos potenciando el tema porque al presentar al unísono reclamaciones y también presentar alternativas, por una parte el Gobierno tendrá que reaccionar; porque ante indemnizaciones de miles y miles de millones, esto no va a



ir bien.

**-Y... ¿políticamente?**

-Puede ser un desastre. Y por otra parte, el presentar alternativas que pueden ser válidas, eficaces y buenas tanto por la Administración como por la Comunidad Balear, como también para los propietarios se puede tener éxito.

## «Los ecologistas han sido tradicionalmente bastante rojillos»

Sobre todo, desde el momento que estamos polarizando las energías de los pequeños, medianos y grandes propietarios afectados, nos hacen más fuertes y con más poder de negociación para la representación; y por otra, una especie de unidad de mando que produce una eficacia que cada uno por su lado de franco tiradores no lograría nada.

**-¿Ve Vd. venganza política en la Ley de Espacios Naturales?**

-Ha habido bastantes escarceos. Los escarceos de nuestros parlamentarios suelen ser bastante infantiles, por no decir torpes, y se ha dado así porque quien más quien menos tenía grupos que yo no quiero decir de presión, ni tampoco de amiguismos, pero se han dado estos casos. También se ha dado porque aparte de no haberse hecho de una forma científica como he dicho, han habido partidos y bandos.

**-No parece muy ético, ¿no?**

-Bueno, tengo que decir que quien menos ha tenido la culpa ha sido el Gobierno Balear. Creo que el PP a través del Gobierno y el Parlamento, donde tiene mayoría absoluta, tiene la gran ocasión de restablecer por una parte a los Ayuntamientos la competencia usurpada y por otra, de volver al juego de

## «Es absurdo proteger algunas zonas; otras deberían protegerse más»

libre cambio o de economía de empresa, desprotegiendo todo lo que haya de desproteger, y en todo caso, volver a regular de una forma científica la protección, porque tal vez hay que proteger más en sentido absoluto.

**-¿Qué quiere decir esto?**

-Quiere decir que en las Baleares la protección se extiende creo a unos mil

setecientos millones de metros; de acuerdo, pero está mal hecho. Hay casos que claman al cielo, hay zonas que es absurdo proteger. Y tal vez hay zonas que no se protegen y deberían ser protegidas.

**-¿Hay una irregularidad declarada en esta Ley?**

-No es racional, no es científica, no es meditada, no ha habido participación por parte de los propietarios, los cuales hubiesen podido aportar pruebas, documentos científicos, etc...

**-¿Qué ha pasado? ¿Los han estrechado?**

-Sí. Esto se ha ido fraguando, se ha ido discutiendo y ha sido política de pa-

sillo y política demagógica para el público, porque se han querido presentar ahí como los ángeles custodios de la protección. Se ha hecho mal, y lo que se hace mal, se tienen que corregir y más dura es la caída.

**-¿Tienen oportunidad de corregirlo en breve?**

-Creo que tienen una oportunidad desde el Gobierno Balear para incoar los procedimientos oportunos para llevar al Parlamento, o bien hacer otra Ley, o bien una modificación de ésta de una manera más racional, y evidentemente hay que proteger tanto o más de como se ha hecho.

Magdalena Parera



# SERVIGRUP

## MANTENIMIENTO DE LOCALES COMERCIALES LIMPIEZA DE CRISTALES

### TRATAMIENTO DE SUELOS

<b>TERRAZO O MARMOL</b>	• Abrillantados de larga duración
<b>BARRO COCIDO</b>	• Impermeabilizado incoloro y natural
<b>SUELOS DE PLASTICO</b>	• Emulsiones acrílicas blandas o duras
<b>MOQUETAS</b>	• Limpieza y conservación con productos de alta calidad



PASEO MARITIMO, 64 - CALA BONA - TEL. 55 54 67 • C/. CAPITAN CORTES, 1 Y 3 - MANACOR - FAX 55 35 21

7 Setmanari/23

## Como en La Celsa

Señor Director, estos días, pasó en La Celsa, una barriada de Madrid. Los vecinos, bajo la batuta del gitano Isidoro, se armaron de valentía y piedras y tramaron defender el barrio de las visitas de los «yonqui», que, acuden a La Celsa, para comprar droga. Se ha puesto en marcha la Ley Gitana y lo que no consigue la Policía de Madrid, lo hará, el Tío Isidoro y sus adeptos, a pedradas. Cuando el «yonqui» pregunta extrañado, ¿qué es lo que pasa?, se le responde «¡a callar y lárgate! por aquí nadie te va a vender droga».

Me pregunto, si acá, en Manacor, en la barriada de El Serralt, en donde hay muy buenas personas, también en la calle «D», enfrente de Recumasa, en la carretera de Son Fangos, en la calle General Barceló, cerca de la Plaza San Jaime y cerca de los semáforos del Bar Can Tomeu, pues si en todos estos puntos de venta de droga, que hasta los escolares conocen, la vecindad o las gentes de bien la emprendiesen a guantazos con los que van a comprar la droga, muy pronto estos puntos de tráfico quedarían en suspensión de trabajo.

Claro, que la violencia lleva violencia. Lo mejor sería aviar a la Policía, pero no cree que mientras llegan, si acaso pueden, la venta ya está hecha. Lo del Tío Isidoro, en La Celsa de Madrid, ha sido matemático, ya no se vende droga.

I.E.P.

## Majórica

Señor director, desearía que publicara la siguiente carta:

Soy un trabajador de Majórica y el otro día leí en el DIARIO DE MALLORCA unas declaraciones del delegado de CC.OO en Manacor, a las que no valía la pena contestar, puesto que las verdades a su manera y a medias no merecen contestación.

Pero lo que son las cosas y casualidades de la vida, llegó a mis manos el BOCAIB nº 136, y para mi sorpresa, vi el convenio que ha firmado una empresa de las mismas características que la que yo trabajo, y desde luego después de haber leído su contenido, sí que merece Ud. una contestación.

1.-Para empezar, en la empresa donde se ha firmado el convenio, el sindicato de CC.OO. tiene mayoría y no tiene «competencia», quiero decir: no existe la U.G.T. para echarle las culpas, lo cual da mucho que pensar.

2.-En Majórica se firmó un acuerdo, que por cierto además de firmarlo el comité, lo firmaron los asesores de CC.OO. y de U.G.T.. También da que pensar, porque si U.G.T. tiene mayoría absoluta, no era para nada necesario que lo firmara CC.OO., y sin embargo lo firmó. ¿Porqué será?

3.-Ud. dice que en Majórica, 60 personas han quedado mal clasificadas, y Ud. sabe señor, que por muy mal clasificadas que estén, están mucho mejor que cualquier de la otra empresa en donde Ud. tiene mayoría y no tiene «competencia». En dinero me refiero. Según Ud. en Majórica con lo firmado se han ahorrado unos seis millones de pesetas anuales. En la otra empresa ¿Cuánto se ha ahorrado?

4.-En la votación se dio una papeleta en la que se pedía al personal si queríamos el acuerdo o no, pero en ningún caso se nos dijo que si no lo queríamos no tendríamos nada, lo que si es verdad, es que aquí somos mayoría de mujeres ¿no tiene mayoría de mujeres en la otra empresa?

El resumen de mi carta es el siguiente: Está bien claro señor, que Ud. necesita la U.G.T. para entrar en el convenio estatal de químicas, porque tal como lo tiene ahora, deja a la gente con la mitad de salario, mientras que aquí es todo al revés se paga según el convenio de Químicas. Compare nuestros salarios con los otros por favor y luego diga Ud. la verdad.

En Majórica han puesto personal fijo, han renovado contratos y han aumentado la plantilla. ¿Pasa lo mismo dónde tiene Ud. mayoría sin

«competencia» señor?

Ud. hace conflictos colectivos donde dan mucho, y por lo visto donde no les dan nada, ni se acuerda de ellos. ¿Dónde está su coraje para negociar? ¿Dónde está su talante sindical? ya que tiene abandonados a los trabajadores en cuanto a información de lo que les ampara la Ley. ¿O es que se limita a estar en su despacho de SA BASSA, mientras que los trabajadores de ambas empresas tienen un horario a cumplir en su puesto de trabajo? ¿No será que en Majórica quiere justificar teniendo mayoría, en las pasadas elecciones del 90, CC.OO se quedó con cinco delegados sobre trece, y que actualmente se ha quedado con dos y un delegado sindical que también le ha dimitido? Piénselo ¿Es por eso que publica las verdades a medias? Se ha visto que el personal de Majórica no entiende su opinión, y está claro que no la comparte, señor.

También da mucho que pensar que en la otra empresa tengan al personal «al borde de un ataque de nervios» diciéndoles que tienen que trasladar la empresa a otro pueblo, cuando hay tantas leyes que amparan al personal, pues la Ley del trabajador está por encima de todos los estatutos públicos y partidos políticos, y los trabajadores pueden

## SES DAMES

### Tapas variadas y bocadillos

C/ Bosch, nº 14 Tel. 55 48 08

**SE NECESITA**  
personal para  
**Bingo Manacor**  
Interesados contactar  
con el Tel: 55 15 90  
(preguntar por Luis Miguel)



acudir a ella, para que les aclaren todas las dudas que tengan.

Si Ud. quiere hacer méritos búsquese otro camino, porque lo único que se ve claro es que NO SABE COMO HACERLO ¿Necesita la ayuda de la U.G.T.?

**Un trabajador  
M.C.B.**

## Viure a Malibú, per què no?


El Teatre a Manacor, en els seus últims anys i arrel de la construcció del Teatre Municipal pesàs a qui pesàs, ha assolit fites digníssimes i importants, tot i la manca de consciència cultural d'una part de la població i de la classe política. «Viure a Malibú» fou el passat divendres un exponent clar, però és també claríssim que l'èxit de portar un estrena, el d'una excel·lent obra de Teatre principatina a Manacor i el ressò qualitatiu i quantitatiu entre el públic que ompli gairebé el nostre teatre, el de tots els manacorins, és d'un grapat de persones que ves per on han suplert la mancança de les institucions que, amarares de problemes ja siguin econòmics, socials, polítics, no poden arribar a tots els racons, i s'hi arriben ho fan amb insuficiència, com és el cas del Teatre Municipal. És per això que cal que al front del mateix hi estigui una persona capacitada, honesta i que cregui en la manacorinitat, la mateixa que va fer possible l'èxit a Manacor de «Viure a Malibú»; el teatre de Manacor, amb tot l'oci que genera: cinema, música, no pot estar en mans dels interessos privats que cerquin beneficiar-se les seves butxaques a costa de reduir qualitat, de cap manera podem tornar enrera com quan no fa gaire anys a Manacor els cinemes a Manacor havien tancat i l'activitat teatral era nul·la.

Seria bo plantejar-se quin ha estat el paper de la defallida Fundació Pública del Teatre Municipal, entre molts dels assistents hi havia al.lots que han participat a les diferents mostres escolars de teatre celebrades, efervescència de la capacitat cultural a Manacor. I tot aquest món té els peus

de fang, bastaria un fals moviment, una estratègia equivocada, per tirar abaix d'un sol cop tot l'esforç d'aixecar un Teatre, de motivar la joventut a anar al Teatre o de concienciar al poble de mantenir, necessàriament, un Teatre, que mirant amb péls i senyals és barat com un no res. Federico Garcia Lorca,

que fou assassinat per uns fanàtics, deia que el Teatre era l'escola del poble. «Viure a Malibú» per viure el Teatre en llibertat.

**Antoni Riera Gordiola,  
Joan Gomila i Pep López,  
hem estat membres de la  
Fundació Pública del  
Teatre Municipal**




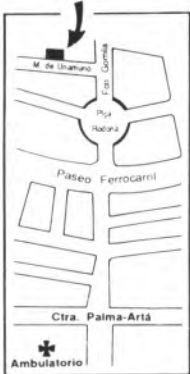
## CENTRE D'ESTUDI DE JUDO

# Renshinkan

**ATENCION: NUEVAS INSTALACIONES**

situado en c/. Miguel de Unamuno, 8  
Tel. part. 55 29 93 • M A N A C O R

## Gimnasia de Mantenimiento Femenina



**Lunes, Miércoles y Viernes mañanas de 9'30 a 10'30**  
**Tardes de 20'30 a 21'30 horas**

**Sin ningún compromiso tienes  
dos clases a prueba**

**¡¡ VEN E INFORMATE !!**

## Sant Martí: temps de matances

**M. Antònia Llodrà.-** Molts de nosaltres ja no ho recordam, però n'hauem sentit parlar molt sovint als nostres padrins. Sabem que antigament les matances eren unes de les festes més bulloses de l'any. Amics, veïnats, cossins... es reunien a bona matidada per emprendre una tasca feixuga, que al final es veia recompensada, ja a bona vetllada, per els balls típics de la nostra illa.

Encara que avui en dia les matances no són tan abundants, no s'ha perdut de tot la costum i des de Sant Martí fins a Sant Antoni, són molts els manacorins que organitzen la gran diada.

Llenya d'ullastre per fer es bunyols pi sa caçola de pilotes. Llebres, perdius, sordais, tords, conills i cegues... eren alguns dels complements que utilitzaven les bones cuineres per tal de preparar un bon sopar.

De bona matinada, els matacers preparaven i preparen, encara avui, el porc; ho posen damunt la banqueta i amb quatre o cinc persones que aguanten l'animal, el maten. Després ve la tasca de socorral el porc i fer-lo net. La tradició assenyalava que per fer el porc ben net s'ha d'utilitzar una pedra tosca. Desxuiar, fer els budells nets, camaïots... són altres de les costums que usualment es reparteixen unes per les dones i les altres pels homes de la casa. A mitja matinada



*Els Tastavins celebren anualment unes molt animades matances.*

un parell de figues seques, una copeta de mesclat i al migdia un bon plat de sopes.

Després ja ve la feina de omplir les sobrassades, llangonisses i butifarrons, es prepara el seïm i es bullen els camaïots... les cuineres segueixen davant la ximeneia preparant el darrer menjar del dia, que normalment sol ésser arròs i aguiat

de pilotes.

Avui en dia ja es sol acabar la festa quan tothom a acabat de sopar, però abans, ningú fugia si no havien fet el ballet de la vetllada.

Jotes, copeos... entre altres, eren els balls típics que es movien celebrant el gran dia.



ASSOCIACIÓ DE VEINATS  
ES MOLINS DE FARTARITX

Figuera, 1 - Tel. 55 32 01

07500 MANACOR

Benvolguts socis:

Els convocam a la propera reunió de l'Assemblea General de l'Associació que es celebrarà el dia 19 d'aquest mes, a les 20'30 hores i que tindrà lloc en el local del carrer Molins, 2, amb el següent

ORDRE DEL DIA:

- 1.- Assumptes del Barri: enllument públic...
- 2.- Activitats: 1.991
- 3.- Precs i preguntes.

**Manacor 6 de Novembre de 1991**

**Signat.- El President**

*La reunió comptarà amb l'assistència dels regidors Pere Llinàs i Eduardo Puche.*



# La coordinadora fa una campanya per aconseguir la conservació del Claustre

(M. Ferrer).- Aquests dies han aparegut per distints carrers uns rètols que reclamen la ràpida conservació del Claustre del Convent, que, en aquests moments, es troba en quasi total abandó.

La Coordinadora ja va presentar fa unes setmanes dues instàncies a l'Ajuntament, a les quals s'informava d'aquest llastimós estat en què es troba un dels edificis històrics i més característics de Manacor.

Amb aquesta campanya es pretén concienciar a la gent i sobretot als polítics que governen l'Ajuntament de Manacor de que es tracta d'una mesura molt important a seguir ja que, actualment, la degradació que sofreix aquest monument històric-artístic podria convertir-se



en irremediable si es deixa passar el temps sense agafar cap tipus de mesura definitiva i que contribueixi a la total conservació del Claustre

del Convent dels Dominics, per altra banda, peça clau de la història de Manacor.

**Foto: Antoni Blau**

## FIAT TEMPRA. COCHE IMPORTADO DEL AÑO 1991.



**AHORA, HASTA  
150.000 PTAS. MAS  
POR SU COCHE  
USADO.**

Este mes al comprarse un Tempra (de entre 11 versiones gasolina y diesel, incluida la Formula Station Wagon), le ofrecemos hasta **150.000 PTS.** más de sobrevaloración por su coche usado.



Acérquese a su Concesionario y prepárese a disfrutar del mejor coche importado del año. Oferta válida hasta final de mes.

**FIAT**

**Concesionario Oficial:**

**AUTOVENTA MANACOR, S. A.**

Fusters. Solar 43. Polígono Industrial Manacor. Tel. 84 34 00 - 84 37 61. Manacor

## Gratitud a la bailarina Julia García



He tenido la fortuna de conocer a la simpática y dinámica vedette bailarina Julia García Martínez, con la que hemos llegado a entablar, a nivel personal y familiar una estrecha y sincera amistad. Y quiero aprovechar esta nota para agradecer los buenos ratos que hemos pasado con ella los que frecuentamos Los Melones para practicar el baile de salón; una actividad, ésta, que ayuda a sus practicantes a llevar el optimismo, la alegría y la convivencia.

Doy asimismo las gracias a la empresa los melones por su perfecta organización y felicito a las tres excelentes orquestas que vienen amenizando los bailes.

Y quiero finalizar deseando muchos años de vida y felicidad a Julia García para que pueda seguir ofreciendo estas extraordinarias veladas a sus muchos admiradores. Le doy sinceramente las gracias por su simpatía y amabilidad y mi gran deseo es que podamos compartir estas maravillosas veladas de baile de salón mientras la Providencia nos dé vida.

**Juan Rosselló Galmés**

## Joan Verger

**M.A.L.L.-** Per el passat dijous, 7 de novembre, estava previst que el President del Consell Insular de Mallorca, Joan Verger, es reunís amb els representants de la premsa forana de la Comarca de Llevant, per tal de tractar el temes més actuals i que afecten especialment a aquesta zona mallorquina.

Prop de vint-i-cinc persones assistirem al Restaurant Molí d'en Sopa, però lamentablement i degut a que el President a l'hora convocada es trobava en votacions al Parlament, el debat es tengué que aplazar per properes dates.

---

## In Memoriam: Ha mort Antoni Riera Fullana



### La vida pública

La matinada de dijous passat, dia 14 de novembre, va morir a la Policlínica de Palma, el Manacorí Anto-

ni Riera Fullana, popularment conegut pel malnom de Toni Mola, i expressam el malnom per evitar confusions amb altres manacorins que coincideixen de nom i llinatges.

En Toni Riera Fullana va nèixer a Manacor la Nit Bona de l'any 1935, per tant tenia 56 anys. Era persona que sempre va demostrar una innata preocupació per les actituds ètiques del ser humà.

Professionalment va dedicar la seva vida a treballar d'administratiu. Primer a la MUTUA MANACORENSE entitat local que, ara que se parla d'autogestió i autogovern seria un honor poder conservar. Després va estar lligat amb afers comptables i de gestoria. Molta de gent «li confiava» arreglar els papers, com se diu en bon mallorquí.

Va participar en política quan es va formar la UCD perquè creia que l'Estat Espanyol necessitava un canvi. Posteriorment va ser del CDS, però amb escassa participació pública, encara que se presentàs en un lloc discret a les darreres eleccions municipals.

A nivell públic la seva faceta més important va ser la seva dedicació, estudi i divulgació del cinema. Va organitzar sessions de Cine-Club, va escriure de cinema i també d'altres temes. Va ser col·laborador a la premsa local al llarg de molts d'anys.

### La recerca de Déu

Antonio Riera Fullana, que sempre havia viscut com catòlic practicant, els darrers anys va dur a terme una tenaç activitat en pro de la recerca de la paraula de Déu. No tenia res a veure amb la seva malaltia, era una convicció.

Les seves darreres manifestacions, dimecres a vespre, amb plenitud de facultats mentals, varen ser:

«Crec que Déu existeix, crec en la resurrecció de la carn, sé que Déu m'estima i que la mort, que esper, només és un pas de cap a la vida eterna i al vertader descans. Estic molt content de viure en l'Església i de pertànyer a ella».

Aquestes paraules, sense ja més informacions, serviren per a dignificar un home. Descansi en pau.

**Redacció**



## La plantilla de la Policia Local acordà moderar les quanties de les infraccions

**M.A.L.L.-** La plantilla de la Policia Local de Manacor acordà en una reunió que mantingueren amb el delegat de la Policia, Joan Miquel Sansó, i el batle de Manacor, Biel Bosch, moderar les quanties de les infraccions, per tal de que els denunciats no hagin de sufragar multes de gran volum econòmic, sempre i quan no provengui d'un delictes molt greu que la Llei de Circulació estableix.

Amb aquest acord els agents de la policia hauran de quantificar la importància de cadascuna de les seves denúncies i com hem dit abans, si la infracció no ha suposat un perill per la resta de vianants i conductors de l'interior del casc



*El delegat de la Policia Local,  
Joan Miquel Sansó.*

urbà, podran incloure aquesta dintre d'un dels articles que engloben aproximadament un vuitanta per cent de denúncies i que poden anar de setze mil pessetes a suposar només cinc mil.

Per altra banda es va debatre a la mateixa reunió mantinguda amb els màxims responsables de la Policia Local, una línia a seguir pels diferents agents, per tal de que controlin els diferents punts i assumir cadascun d'ells la importància de les denúncies que interposen als ciutadans o infractors de la nostra localitat, per tal de que no es doni el cas de que en un mateix cas es posin dues denúncies amb quanties diferents.

### FIAT TIPO 2.0/16 V. LA ENERGIA.

Fiat añade al espacio y al diseño del Tipo un nuevo concepto, la energía. Así nace el nuevo Fiat Tipo 2.0/16 V. Inyección electrónica, 148 CV. Una máquina capaz de

pasar de 0 a 100 km/h. en 8,4 segundos y de alcanzar los 207 Km/h. Todo, con un equipamiento que ga-

rantiza siempre la máxima seguridad, llantas de aleación ligera con neumáticos de perfil extra bajo,

amortiguación deportiva y catalizador de serie. Este es el máximo exponente de la energía, el nuevo Tipo 2.0/16 V. Energía absoluta.

**FIAT PLUS SERVICE**



**Concesionario Oficial:**

**AUTOVENTA MANACOR, S. A.**

Fusters. Solar 43. Polígono Industrial Manacor. Tel. 84 34 00 - 84 37 61. Manacor

**FIAT**

# La barriada de Crist Rei celebra les festes de Santa Cecília



*Els jocs infantils contenen anualment amb una bona i animada participació.*

**M. Antònia Llodrà.-** L'Associació de Veïns de Tramuntana i la Comunitat Cristiana de Crist Rei han organitzat per aquesta setmana, nombroses activitats de gran interès per tal de commemorar a la seva patrona, Santa Cecília.

Festes que a ben segur reuniran, dintre d'una ampla programació, des de els allots més petits de la localitat fins als més majors per ballar les darreres jotes de la vetlada, sempre acompanyada pel bon ambient que fa que la festa s'animi.

Les festes com cada any, s'anunciaran amb una repicada de campanes i amb una amollada de coets, demà dissabte, 16 de novembre. Pel dia següent s'ha previst a la programació, i a partir de les onze i mitja del matí, una festa dels «Antics Escolans i Cantadors de Crist Rei i de l'Església de Sant Roc», seguit d'una missa i refresc per a tothom.

El dijous dia vint-i-ú, hi haurà novament una amollada de coets, repicada de campanes i la tradicional posada de banderes. El divendres s'obrirà la tómbola, al carrer Vilanova, que en principi romendrà oberta

fins el diumenge. A les 19 hores també tindrà lloc la inauguració del concurs de cossiols on els interessats en presentar les seves plantes, ho poden fer fins el proper dia 22 de les 14 a les 16 hores, entregant-les a l'antiga Escola de Crist Rei. Mitja hora després, es a dir, a partir de les 19'30 hores, passaran pels carrers, cridant a la gent a participar de la festa la «Dasa dels Indios». Els veïnats s'ajuntaran a la seva comitiva, acompanyant-los fins al Molí d'en Fraret a on s'obrirà la revetlla.

A les vuit i mitja del vespre del mateix divendres, hi haurà la vetlada popular al Molí d'en Fraret, nciada, amb l'actuació del conjunt musical «Carrutxa Grup» i amb una torrada de pa amb botifarrons i llangonisses per a tothom, sense deixar el gustós vi de cada any.

Finalment i per acabar les activitats que es duran a terme els dies 23 i 24, cal destacar la diada infantil i juvenil organitzada per els membres d'Esplai i Catequesi, amb repicada i amollada de coets, cercaviles amb molta bulla i renou, dinar

de pa i taleca al Molí d'en Fraret, tarda de cançons i dances, jocs i jincames. Al vespre del dissabte tindrà lloc una gran revetlla al mateix molí, amb bunyolada i participació dels grups al ball de bot de: «Així balla Manacor», «Agrupació Llunera» i «Agrupació de Sa Torre». Al diumenge a partir de les set de l'hora baixa hi haurà una missa concelebrada a Crist Rei que presidirà el Sr. Bisbe de Mallorca i on es representarà la Dansa dels Indios. Acabada la concelebració hi haurà un concert a càrrec de la Banda de Municipal de Música dirigida per Rafel Nadal.

## La Dansa dels «Indios»

La dansa dels «Indios» es una antiga dansa recuperada per la Parròquia de Crist Rei l'any 1986. Una de les primeres dades que es manegen és per l'any 1890 que es ballaven acompanyats de caparrots i «nanets» pels carrers. També es sap que es passejaven amb un bacinet, i no començaven a ballar que no haguessin recollit una determinada quantitat de doblers.

De llavors ençà, la dansa ha sofert alts i baixos. La darrera pèrdua va ésser cap els anys 50, que no va da fins a 1986.

Aquesta dansa ballada actualment per nou membres, vuit dels quals ballen al ritme de la música, entrunyellant una cinta que duen amb una mà. L'altre membre, la «dama» aguanta el pal, on van fèr-mades totes les cintes i, al capdamunt, duu «l'idol», molt característic.

**Colmado**

**«SANTA CATALINA»**

C/ Ortega y Gasset, 11 Tel. 55 28 64

**CARNICERIA CA'N RIGO**

C/ Miño, 59

Tel. 55 28 64

# El GOB organitza un curset d'ornitologia

Redacció.- Organitzat pel GOB, es celebrarà des del 18 de novembre fins al dia 1 de desembre un curset d'introducció a l'observació i l'estudi dels aucells. El lloc, el Centre d'Adults de Manacor.

El curset s'ha pensat per tot tipus de gent, jove i major, que desitgin iniciar-se dins un món tan interessant i fascinant com és l'Ornitologia. Però tenint en compte que per la majoria dels assistents aquest serà el primer contacte amb aquesta matèria es pretén que les classes no assoleixin un nivell excessivament elevat, només apte per especialistes, més be a la inversa; de totes maneres, els més interessats podran després introduir-se amb més profunditat en la temàtica si ho desitgen.

Pel que fa al programa, el dia 18 Francesc Avellà parlarà de l'Origen



i evolució dels aucells, Morfologia i singularitats.

El dia 19, Joan Mayol parlarà dels aucells marins. El 21 —dijous— Biel Perelló tractarà dels aucells de prat. El 22, Jordi Munta-

ner parlarà dels rapinyaires; el 24 es farà una sortida a l'Albufera. El 25, Carles López-Jurado tractarà dels Passeriformes; el 26 de novembre —dimarts— Martí Mayol parlarà de tècniques i materials d'observació, presa de dades i estudis ornítics. El 28, el tema és la protecció dels aucells i el seu entorn a cura de Pere Tomàs i el darrer dia, 1 de desembre i diumenge, es farà una sortida que s'ha de concretar.

Les classes tendran lloc al local del GOB-Manacor, al mateix edifici del Centre d'Adults —carrer Nou, número 39— començaran a les 8 del vespre. El preu d'inscripció és de 300 pessetes pels socis i 1.500 pels no-socis. Els interessats en participar-hi poden adreçar-se al local del GOB o cridar al telèfon 84 43 27 els matins.

Fiat tiene una serie especial

llena de extras: UNO RAP.

Hecho para tí. Para seguir tu

marcha, UNO RAP con motor con neumáticos más anchos. el UNO RAP tiene techo que

Fire 1.000 y quinta velocidad. Para que veas el cielo abierto, se abre. Para mirar y ver, UNO

Para pisar fuerte, UNO RAP

## UNO RAP. RABIOSAMENTE TUYO.

RAP con dos espejos exteriores.

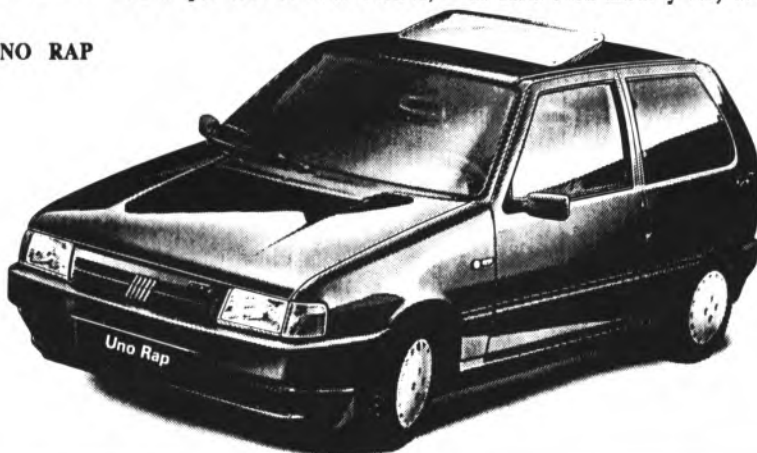
Para dar la nota, parachoques

de colores a juego con el UNO

RAP. Hazlo tuyo rápidamente.

P.V.P. 1.120.000 Ptas.

I.V.A. y transporte incluidos



CONCERN PLANO

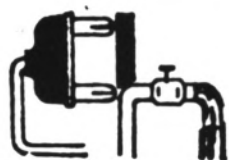
FIAT PLUS SERVICE

Concesionario Oficial:

**AUTOVENTA MANACOR, S. A.**

Fusters. Solar 43. Polígono Industrial Manacor. Tel. 84 34 00 - 84 37 61. Manacor





# **ELECTRO HIDRAULICA, S.A.**

**MOLTS D'ANYS ALS VEÏNATS DE SANTA CATALINA I ELS CREUERS**

Distribuidor en  
exclusiva para Mallorca de:

## **BOMBAS SUMERGIBLES PLEUGER**

MANACOR:

*Paseo Ferrocarril, s/n. Tels. 55 24 24 - 84 30 53*

CAPDEPERA:

*Ctra. Cala Ratjada, s/n. Tel. 56 36 55*

CALA MILLOR:

*Punta VII C/ Feljet, local 1 y 2. Tel. 58 50 08*



## **PINTURES I DECORACIÓ COMERCIAL MAYOL**

**BONES FESTES A  
LES BARRIADES DE STA. CATALINA I ES CREUERS  
I TAMBÉ A LA DE CRIST REI**

**Francesc Gomila, 81**  
**Telèfon 55 08 99**

**MANACOR**  
**Mallorca**

## Santa Catalina i Es Creuers, un barri en festes

(M. Ferrer) Sens dubte, que en el Barri de Santa Catalina i Es Creuers, és un dels que fan més festa de Manacor, ja que la gent de la zona participa molt activament en tots els actes que es duen a terme.

Una mostra és la tradicional processó de Sor Tomasseta, que es va realitzar el dissabte a les vuit del vespre, i que va recórrer alguns dels carrers de la barriada. El dimoni i la carrossa de Sor Tomasseta encapçalaven la processó seguits per un gran grup de nins i nines que juntament amb els pares i molts de veïns, cantaven la cançó de Sor Tomasseta, tal i com diu el text:

Nostra Santa Mallorquina  
és Patrona celestial.  
per això tots l'aclamam:  
Que visca Santa Catalina!!!  
Que en viva, Sor Tomassa,  
que en viva, Catalina;  
que en viva, la Beata,  
que és santa mallorquina.  
Que en viva! que en viva!!!

Tots els veinats de Ponent  
quan ens donam una mà  
tot el barri feim alçar  
per fer festes de carrer.

De sa plaça de Sa Mora  
fins a a rribar a l'Hospital  
sa festa fa per lo gran  
per sa barriada nostra.

Vós, Beata Catalina.  
del cel mirau benvolent  
tots els veinats de Ponent  
quan cantam plens d'alegria.

Vos cantam nostres cançons  
demantnt-vos vostra ajuda;  
vós teniu ben merescuda  
tota nostra devoció.

Donau foveros fora mida  
a aquest Barri de Ponent  
que se compon d'Els Creuers  
i de Santa Catalina.

Tos els veinats de Ponent  
vos demanam de bon cor  
de salud el gran tresor  
i que no ens falti un dobler

**Bartomeu Munar, Pvre.**



*El dimoni i el carro de la Beata encapçalaren la processó de Sor Tomasseta.*

### **El dissabte, nit de verbena a la plaça de Santa Catalina**

Per continuar amb les festes, aquests proper cap de setmana, concretament el divendres s'obrirà la després es representarà una obra de teatre anomenada «Sa Padrina» pel grup de teatre llorençí.

El dissabte es celebrarà la nit de verbena que comptarà amb l'actuació del grup manacorí, «Carrutja jazz»; el dia següent, diumenge, es durà a terme el circuit amb bicicleta pels carrers de manacor, i es partirà des de la Plaça Antoni Mus. Sobre

les onze del matí quedarà obert el concurs de coques amb dues modalitats, doça i salada i es premiarà l'originalitat i la bona presentació; un altre concurs que es realitzarà serà el de paelles que donarà començament a les dotze i mitja al Passeig Ferrocarril. Ja l'horabaixa, a les 16'30h. es celebrarà una Missa solemne al centre assistencial. Per acabar aquests dies de festa de la barriada tindrà lloc una revtela amb el grup «Sis som» i l'agrupació «Sa Torre» que amenitzarà la nit i es concluirà amb els focs d'artifici i traca final per concloure les festes fins el proper any.

*¿Pasará la Comisaría de Manacor a Inca?*

## El niño asesino de Cala Millor sigue actuando

El «niño asesino», que ya no es tan niño, ha sido detenido por la Guardia Civil del Grupo de Judiciales. La última fue el atraco a mano armada del Hotel Albatros de Illetes en donde junto con otro compañero de andanzas se apoderaron de 70.000 pesetas, dejando al conserje de noche encerrado en una habitación. En marzo se cumplieron cuatro años de que Daniel B.S. junto con otro compañero dieron muerte al conserje del Hotel Said de Cala Millor, Antonio Rodríguez Jaume, Guardia Civil retirado que desempeñaba las tareas de conserje de noche. En dos o tres ocasiones nos hemos ocupado de este avieso muchacho por actos delictivos cometidos posteriormente al asesinato de una persona. No se comprende como con un historial tan «floreciente» una persona puede estar en libertad.

### EL Euro Calas

Los dos compinches, Daniel B.S. de 20 años y José G.M de 19 alias El Pillo, son presuntamente los mismos que hace un mes y medio atracaron la oficina de noche del Euro Calas en donde después de meter en una habitación a Tomeu Gili, conserje de noche, se llevaron fuerte cantidad de dinero en moneda española y divisas. Pudo haber sido el golpe del verano si hubiesen llegado a las cajas de seguridad, aunque la decidida actuación de Gili; desbarató la parte final del atraco.

Posteriormente por el mismo sistema atracaron un hotel en Cala

Ratjada, otro en Cala Millor, otro en Cala Sant Vicens, Pollença y así hubiese seguido la racha de no haber sido por la labor de seguimiento de la Benemérita. Si al conserje del Hotel Said le asentaron cincuenta y siete puñaladas, cebándose con él, no hubiese sido nada extraño, que, cualquier conserje de los hoteles atracados, hubiese corrido la misma suerte.

### AUMENTAN LOS ROBOS NOCTURNOS

En el corto espacio de ocho días se han producido cantidad de robos en comercios o bares, actos que han levantado el clamor de los ciudadanos. Primero fue el estanco del barrio del Tren, el super mercado Vivó, la Pastelería de Can Roca, tejidos de Can Fernandet de Es Pou Fondo, Gasolinera de PortoCristo, la carnicería al por mayor de la avenida Jordi Sureda y hasta un portero automático de una finca de la calle Amargura. El colmo fue en la noche del pasado viernes al sábado cuando la víctima fue al bar La Torre más conocido por Es Xiringuito. Los ladrones entraron y para ello adormecieron al perro que guarda el establecimiento, se llevaron cantidad de tabaco, dinero, licores y produjeron daños cuantiosos en la casa de comidas.

### LA COMISARIA SE QUEDA VACIA

Es notorio que el Delegado del Gobierno en Baleares tiene algo

descuidada la presencia policial en Manacor. Es vistable que muchos servicios, siempre por falta de personal, se han de cubrir conjuntamente con la Policía Local. En los partidos de fútbol se ve frecuentemente que la vigilancia del orden público en Manacor y Porto Cristo la Policía nacional se ve obligada a recurrir al Ayuntamiento. Que falta vigilancia nocturna y hasta diurna es una cosa que no se ha de ser muy entendido para darse cuenta. Quedaron atrás aquellos años en que la prestancia y presencia de la Policía Nacional en las calles era agradecida. Desde hace unos años esta presencia policial ha ido a menos y no se ha de culpar a los agentes de la Comisaría de Manacor que en muchas ocasiones hacen de tripas corazón para remediar de la mejor manera el trabajo cotidiano mucho más cuando vienen mal dadas y los actos delictivos se multiplican.

Quizás el mea culpa se haya de repartir. No se comprende que desde hace años se esté hablando sobre la construcción de una nueva comisaría y hasta el momento nada se ha hecho.

### ALCOHOLEMIA

El turismo que conducía B.K.S. fue observado por la Policía Local en la madrugada del sábado al domingo cuando su discurrir por las calles de s'Illot no era lo adecuada a una mente en plenitud de sus facultades físicas. Parado el vehículo, un PM-8660-AZ, se procedió a rea-

**CARNICERIA CA'N RIGO**

C/ Miño, 59

Tel. 55 28 64

**Colmado**

**«SANTA CATALINA»**

C/ Ortega y Gasset, 11 Tel. 55 28 64



lizar, al conductor del turismo, la prueba de alcoholemia que dió positivo en grado más que suficiente como para retirar al turismo de la circulación para evitar males mayores. El conductor habrá de responder de su falta ante el Juzgado de Guardia.

## COCHE Y MOTOCICLETA

En las primeras horas del lunes, cerca de las seis de la madrugada se inició un incendio en un garaje de los apartamentos La Atalaia de Cala Ratjada. De un principio acudieron los bomberos voluntarios de Cala Ratjada aunque se hubo de recurrir a los bomberos de Manacor en evitación de que el incendio se propagase a los apartamentos o viviendas ubicadas en los altos de donde se produjo el incendio cuyos vecinos fueron desalojados eventualmente. En el incendio se quemaron un turismo y una motocicleta que se hallaba en dicho garaje.

Aunque se desconocen las causas que motivaron el incendio, la Guardia Civil ha iniciado diligencias para esclarecer el caso.

## Y ADEMÁS...

\*En Porto Cristo, de una vivienda, los ladrones se llevaron una vajilla y una cubertería de plata cuyo valor asciende a las seiscientos cincuenta mil pesetas.

\*En la casa 11 de Calas de Mallorca falleció un residente alemán al parecer por efecto de un síncope cardíaco. En el cementerio de Manacor por el Médico Forense se le practicó la autopsia.

\*A tres millones y medio puede ascender el importe de lo estafado por tres individuos sudamericanos al pasar eurocheques robados y puestos en circulación en Cala Ratjada. La Guardia Civil puso fin al negro negocio que fue detectado por la Policía Local de aquella localidad deteniendo a los tres indivi-

duos y haciendo entrega de los mismos a la Guardia Civil.



Avinguda del Fra Juníper Serra,  
7 baixos ☎ 84 43 45



Associació de Veïns Tramuntana

Paseig Ferrocarril, 52-1er. - Tel. 55 19 14

07500 MANACOR

## INFORMA ALS VEÏNATS

**La conveniència de pagar la contribució especial  
de l'enllumenat públic (ses faroles)  
dins el període de temps voluntari,  
ja que a la darrera reunió a l'Ajuntament,  
obtenguérem del batle,  
la promesa d'una subvenció,  
equivalent al 33 % del valor del rebut pagat,  
a cobrar pel contribuent dins el proper any 1992**



# AJUNTAMENT DE MANACOR

## Comunicats Oficials

### ANUNCI DE CONTRACTACIÓ

#### **DOTACIÓ DE SERVEIS AVINGUDA DEL PARC I PASSEIG FERROCARIL, DE MANACOR**

Aquesta Batlia per resolució de data dotze de novembre de mil nou-cents noranta-u, acorda aprovar el projecte actualitzat i modificat de preus d'obres i dotació de serveis de l'avinguda del Parc i Passeig Ferrocaril, de Manacor, sector Passeig del Port, Plaça Madrid, fase I (calçada i encintat), amb un pressupost de contracta de 59.201.275 pessetes, i procedir a la contractació directa de les esmentades obres, significant que regirà i serà base el Plec General de Condicions econòmico-administratives aprovat per la Corporació per a la concentració directa d'obres, serveis i subministraments.

De conformitat amb el disposat a l'article 118 del Reglament de Contractes de l'Estat es procedeix a la publicació del present anunci de contractació a la premsa local, poden els interessats presentar les seves ofertes en sobre tancat en el terme de deu dies a partir de la inserció del primer dels anuncis publicats, en el Registre General de l'Ajuntament, i hores de 9 a 13.

Les ofertes seran obertes en acte públic que es celebrarà el dia següent hàbil al de la finalització del termini per a la seva presentació, a les 12 hores, a l'edifici de la Casa Consistorial.

L'expedient d'aquest concert directe amb tots els documents que l'integren, juntament amb el Plec de Condicions que el regeix, podrà esser examinat, prenent-se les notes que es precisin, a la Secretaria General, durant les hores d'oficina.

*Manacor, 13 de novembre de 1991*

*EL BATLE,*

*Sgt. Gabriel Bosch i Vallespir*

### ANUNCI DE CONTRACTACIÓ

#### **CARRETERA CALA MURADA A CALES DE MALLORCA**

Aquesta Batlia per resolució de data dotze de novembre de mil nou-cents noranta-u, acorda aprovar el projecte desglosat de les obres de construcció de la carretera de Cala Murada a Cales de Mallorca, per una quantitat de 19.703.525 pessetes, i procedir a la contractació directa de les esmentades obres, significant que regirà i serà base el Plec General de Condicions econòmico-administratives aprovat per la Corporació per a la concertació directa d'obres, serveis i subministraments.

De conformitat amb el disposat a l'article 118 del Reglament de Contractes de l'Estat es procedeix a la publicació del present anunci de contractació a la premsa local, poden els interessats presentar les seves ofertes en sobre tancat en el terme de deu dies a partir de la inserció del primer dels anuncis publicats, en el Registre General de l'Ajuntament, i hores de 9 a 13.

Les ofertes seran obertes en acte públic que es celebrarà el dia següent hàbil al de la finalització del termini per a la seva presentació, a les 12 hores, a l'edifici de la Casa Consistorial.

L'expedient d'aquest concert directe amb tots els documents que l'integren, juntament amb el Plec de Condicions que el regeix, podrà esser examinat, prenent-se les notes que es precisin, a la Secretaria General, durant les hores d'oficina.

*Manacor, 13 de novembre de 1991*

*EL BATLE,*

*Sgt. Gabriel Bosch i Vallespir*

## Sobre R. Sancho i l'imperatiu cronològic

Adesiara guaiten per les inefables pàgines d'opinió del Manacor Comarcal els escrits desíssims de R. Sancho. Es necessitaria temps i paciència per desllatigar el sentit últim d'aquestes frases de fins a desset línies si no fos que sempre hi ha el mateix rerafons a tots els articles: combatre la possibilitat dels nacionalismes, avisar-nos del perill que representa Jordi Pujol i donar-nos lliçons d'universitat. En el Manacor Comarcal del 19 d'octubre darrer, ens obsequia amb un altre dels seus articles apocalíptics. Es titola El Nacionalismo que nos invade. Per alguna estranya raó, ha posat nacionalismo amb majúscula, senyal que li té, almenys, un respecte.

L'escrit no aporta gran cosa. En resum, diu que últimament es veu una eclosió de nacionalismes que van en contra del sentit de la història. Que entén que en els casos de les repúbliques bàltiques i Sèrbia, Croàcia i Eslovènia es vulguin separar perquè la integració d'aquestes nacions en blocs més grans va esser recent. També posa l'exemple del països africans, fets a força de tirallines, sense tenir en compte les peculiaritats dels pobles que separaren i uniren arbitràriament. Però diu que no li sembla convenient «el que en los más variados rincones y latitudes se vayan desempolvando archivos, agravios históricos y pasadas ofensas y atropellos para reivindicar pretendidos derechos territoriales, aunque (?) tengan su fundamento en las más remotas épocas históricas». Troba també que hem de ser moderns i, per això, hem de racionalitzar les nostres aspiracions perquè, en definitiva, el temps ho cura tot i, el que és més pintoresc, ho legitima tot. Posa l'exemple del soviètic, que després d'un «rabioso virus independentista», han tornat ximplés i no fan massa renou. Així es garanteixen, diu, les solucions als problemes que creen els interessos econòmics i defensius (econòmic-defensivos, en diu R. Sancho).

Després, passa al que li interessa. No vol comentar el cas basc, perquè no li agrada l'escatologia (segons el meu diccionari: Escatologia - Tratado de cosas excrementicias; ja en direm quatre coses). I troba que Pujol demostra una insultant ambigüitat per la qüestió de la bandera, que no li fa res parlar la mà per rebre de Madrid els doblers de Barcelona-92 i que, ara ve el més sensacional, si es queixa del centralisme de la capital de les Espanyes, «más nos (?) podríamos (?) quejar los baleáricos (!) de sus quiméricas apetencias sobre las Islas, englobadas en su calenturienta imaginación en unos fantasmagóricos «Países Catalans». Després s'enfada amb en Pep Salom, però això ja són coses seves.

Anem per parts, senyor R. Sancho. ¿Què vol dir que la «eclosión nacionalista (...) parece invertir radicalmente en el supuesto signo de la historia en una línea de aparente regresión, entreverada de xenofobia, racismo, enfrentamientos étnicos quasi (sic) tribales y, en definitiva tendente a la división, la dispersión, la insularidad (sic) y al más caduco taifismo»? ¿Qui és vostè, i qui és ningú, per determinar quin és el signe de la història mentre aquesta història s'està produint? I, si el signe és «supuesto», ¿per què fa servir aquesta suposició com a argument conductor de tot el seu desafortunat article? Si el que pretén és embullar fil, no s'embulli vostè el primer de tots. Els seus axiomes, o ho són o no ho són. En tot cas, acceptant que el signe de la Història hagi estat efectivament, no suposadament, aquest, no hi ha res que demostrï que el signe present no és completament distint. I, si acusa els nacionalismes d'anar en contra d'això que vostè, en una altra frase especialment cursi, en diu «imperativo cronológico», ¿què ens atura als nacionalistes de considerar-lo el caramel a vostè? ¿Qui ens demostra ara mateix qui és el que va contra l'«imperativo cronológico»? ¿Vostès o nosaltres? ¿Per què el «taifismo» (un terme que no es sap ben bé què significa, però ha fet fortuna i és evidentment pejoratiu) és «caduco»? No ho explica gens ni mica, en el seu escrit. Jo diria, si n'hagués de posar dins la seva pell, que la resposta que té dins el cap és aquella tan espanyola i tan trista del «porque me da la gana».

Una altra cosa. ¿Qui és tan viu que es pugui permetre el luxe d'atorgar graciosament legitimitats nacionalistes? ¿Vostè? ¿Jo? ¿El senyor Rodríguez Ibarra? ¿El senyor Blas Piñar? ¿Per què les repúbliques bàltiques sí i els bascs no? ¿Per què Espanya si que pot esser objecte d'apassionaments nacionalistes i Catalunya no? ¿No és el nacionalisme, el que en definitiva critica? ¿I quina relació necessària hi ha entre el racisme i el nacionalisme? Ja veu què passa amb els gitanos de Mancha Real i els nins amb sida a determinades escoles. No crec que ningú pugui honradament assegurar que aquestes manifestacions racistes tinguin una motivació nacionalista. Si es refereix a Hitler i els jueus, qui no s'adapta al «imperativo cronológico» és vostè. I salvatjades hi hagi un veritable motiu nacionalista. Més aviat crec que és una qüestió de subsistència molt mal entesa i molt mal dita. I molt bèstia, clar, amb això hi estic d'acord.

Diu també que ens hem de fixar amb el que tenim de bo, encara que hagi estat

Gabriel Galmés  
Octubre 1991



aconseguit a força d'injustícia. Que no tomarem les piràmides d'Egipte. Jo no les tomaria, però no m'atreveixo a comparar les piràmides amb una cosa tan discutida per tot arreu com és l'Administració Pública espanyola.

Afirma, per acabar, que en aquest context (no he aclarit exactament quin, ni per què utilitza una paraula com context) «parecen oportunidades (sic) y ridículos los globos-sonda (?) lanzados por vascos y catalanes». Però no ens diu per què fa aquesta caritativa apreciació. I després, les guindes: no comenta el fenomen basc perquè «la escatología no me agrada». ¿Què vol dir? ¿Què relaciona els bascs amb excrements i immundícies? Si això no és xenofòbia, no sé què deu poder esser. Potser és una resposta tan subtil al «caduco y obsoleto taifismo», que un cavernícola com un servidor no l'ha sabut agafar. Potser és que es refereix a ETA. Amb això, naturalment, no tenc més remei que estar d'acord amb vostè i amb la majoria de gent que aquest cas no té nom. Però no és escatologia, sinó criminalitat. I faci el favor de no generalitzar (¿s'ha adonat, per cert, que una de les característiques dels xenòfobs i racistes és el vici de considerar que tots els negres, o els gitanos, o els jueus, o els catalans, són iguals?).

I la definitiva, sobre Pujol. Repetesc: «más nos podemos quejar los baleáricos de sus quiméricas apetencias sobre las Islas, englobadas en su calenturienta imaginación en unos fantasmagóricos «Países Catalans». Bé, senyor R. Sancho. No seria sobrer que aportàs, vostè i tots els altres que s'imaginin Pujol amb el casc del rei en Jaume embarcant a Salou per conquerir-nos per les armes, alguna prova del que diu. Declaracions, escrits, reportatges gràfics, vídeos... Alguna cosa que ens asseguràs que el senyor Pujol en persona té aquestes sinistres apetències. I no em vengui amb la rondalla de l'idioma, que ja som tots grandets i ens coneixem. Mentrestant, el que podem pensar és que qui té una imaginació febril és vostè, i qui parla de quimeres és vostè. I qui té mania persecutòria és vostè, i qui, per acabar, no entén el sentit últim del simpàtic «imperativo cronológico» és, novament, vostè. Faci el favor d'argumentar una mica les seves aseveracions. Si un se les llegeix amb poca atenció podrien semblar incontestables. Però, com ja ha vist, no ho són tant.



## Els terrenys dels morers declarats d'utilitat pública

En el transcurs del plenari que es celebrà a Sant Llorenç la setmana passada, es presentà per l'equip de govern una moció d'urgència referent a la declaració d'utilitat pública, dels terrenys necessaris per enllaçar la carretera de Sa Torre Nova amb el pont de na Capirrona, i per tant començar el procés d'expropiació d'aquests terrenys.

La porció de terra que es declarada d'us públic té una extensió de 199 metres quadrats. La quantitat de doblers que es proposa, és de 200 pessetes m<sup>2</sup>, ja que la zona en qüestió dins les Normes Subsidiàries té la qualificació de zona verde.

Aquesta declaració d'utilitat pública és un tema polèmic, que ha suscitat diverses interpretacions sobre la negociació entre l'Ajuntament i el propietari dels terrenys. El tema ja s'havia de tractar en el plenari del mes d'octubre, però es va retirar de l'ordre del dia degut a les ofertes que el propietari J.C. havia fet als representants municipals, Mateu Puigròs i Miquel Galmés. Posteriorment a les ofertes de la propietat, es comprovà que els terrenys ofer-

tats no eren tots del mateix propietari, sinó que part d'ells són propietat d'una altra persona, A.C.

Aquest punt fou el que més debat motivà, ja que els representants del PP, mitjançant el seu portaveu carrioner anunciaren l'abstenció del seu grup, argumentant que, per una part els pareixia bé ja que si s'havia construït el pont ara s'ha d'unir a la carretera, però per altre part dudà de l'eficàcia de les gestions realitzades per el Delegat de la Batlia, Mateu Puigròs. El Delegat l'hi contestà que, desde que es començaren les obres de l'ampliació del torrent la negociació havia estat tensa i prou difícil i plenes d'emperons, però que malgrat això l'Ajuntament va ésser prou generós amb la compensació econòmica, que es va dar al propietari dels terrenys. Continuant diguent el Delegat, que l'Ajuntament ha hagut de paralitzar una obra devora el pont, en el lloc anomenat els morers, considerat de domini públic, aquesta obra impedia el pas dels treballadors de les obres del torrent. Aquest punt serà motiu d'un altre litigi, ja que l'interessat ha presentat recurs de reposició al de-

cret de batlia.

Pel que hem pogut sobre veïns de la zona s'han interessat per el tema del bocí dels morers, ja que si no és recupera el domini públic d'aquest lloc, l'accés al pou dels Corrons serà del tot impossible. Membres del Consistori han manifestat l'intenció de no renunciar en cap moment a la recuperació de la zona de domini públic i a facilitar l'unió entre la carretera de la Torre Nova i el pont de na Capirrona, tan necessari per descongestionar el tràfic al centre de Son Carrió.

En quant el que fa a la propietat del lloc dels morers, els anteriors propietaris de la finca, han manifestat que mai el consideraren de la seva propietat particular, lo qual cosa pareix confirmar, el fet de que mai cultivaren aquet indret i que sempre fou usat pels carrioners, al igual que l'aigua del pou de forma franca.

El punt de la declaració d'utilitat pública es tengué que votar per el procediment d'urgència, essent votat per tots, si bé a la votació de la moció el regidor del PP, Mateu Domenge, votà en quantre.

### Institut Mossèn Alcover

### Associació de Pares

## ASSEMBLEA GENERAL

Es convoca a l'Assemblea General que es celebrarà el proper dilluns dia 18 a les 21 hores a l'Institut.

ORDRE DEL DIA: -Memòria curs 1990-91  
-Projectes curs 1991-92  
-Candidatures membres de la Junta  
-Precs i preguntes.

EL PRESIDENT

## En el pleno se aprobó la modificación de las ordenanzas fiscales

El pasado jueves siete de noviembre por la noche, tuvo lugar en el Salón de Actos de la Casa Consistorial, el pleno ordinario, que suele celebrarse cada mes, con un orden del día de seis puntos.

El punto que atrajo más la atención fue la aprobación y modificación de las ordenanzas fiscales para el 92, en el cual, como se esperaba se aprobó la subida de casi todos los impuestos, con los votos negativos por parte de la oposición de los Ediles del PP-UM alegando que había muchos gastos innecesarios y subidas excesivas en vez de una subidas más reguladas, como es el servicio de Recogida de Basuras, muy deficiente por cierto, que pueden subir aproximadamente un 150%, replicando el Sr. Alcalde Miquel Vaquer que si el año anterior costaban 30 millones de pts. este año costarían unos 70 millones ya que esta se tendrá que llevar al quemador de Sta. Margarita en vez del de Sant Llorenç por lo que no se tendría más remedio que subir. En este mismo punto del Edil nacionalista del PSM Antoni Sansó pidió si se tenía que pagar la propaganda (tipo comercios), recibiendo la respuesta que los letreros que estan en las fachadas y lugares privados no pagarían sólo la propaganda en vía pública. También pidió que se



*Joan Santandreu, UIM que por motivos personales no asistió al pleno*

hiciese una gestión para que los vehículos de alquiler del término de Sant Llorenç pagasen el derecho de circulación, al menos, la mitad de ellos, en el Municipio.

En el apartado de Mociones se presentaron dos: (las dos declaradas de Urgencia): la primera para aprobar la adhesión a la «Plataforma Lírica per l'Autogovern» con la campaña de concienciación popular cuyo lema es «Volem comendar a

ca nostra». Esta, que en un principio iba a ser presentada por el PSM, fue concensuada por todos los grupos, votandose unanimemente a favor. La segunda la presentó al concejal delegado de Urbanismo Mateu Puigrós que hacia referencia a la declaración de utilidad pública unos terrenos de 198 m<sup>2</sup> que expropiaran para poder finalizar las obras del puente de «Na Capirrona» en Son Carrió. En la mencionada moción se abstuvieron dos concejales del PP-UM. y votó en contra Mateu Domenge de este mismo partido.

Para finalizar en el apartado de ruegos y preguntas los Ediles del pacto de Gobierno afirmaron que el plan de Embellecimiento de s'Illot estará terminado en mayo. Además el día quince las normas subsidiarias ya estaran para ponerlas en el boletín. En «Es Carraró» de Cala Millor la avenida está pendiente de adjudicación de obras y se le ha pedido a GESA un proyecto para la solución técnica. También mencionar que el Edil Delegado de hacienda Joan Santandreu no estuvo presente en dicho pleno por lo que muchas preguntas que había preparado la oposición se quedaron en el aire.

**Joan Fornés**



### INSTANT INSTALACION ANTENAS

COLECTIVAS - INDIVIDUALES  
VIA SATELITE  
PORTEROS AUTOMATICOS  
MUSICA INTERIOR

GARI NADAL, C. B.

Avda. Mossén Alcover, 35 A - Tel. 555767

MANACOR



# SONY®

## LA PERFECCIÓN EXISTE

TELEVISORES  
BLACK TRINITRON-LA NUEVA IMAGEN



A - 2913

A-02513

A-2113



V-5000 PRO Hi8

VIDEO 8 - UN MUNDO APASIONANTE



HANDICAM F-555



HANDICAM TR-705 Hi8



Su satisfacción es nuestra felicidad

SONY GALLERY

SONY GALLERY



# SONY GALLERY



JUAN ALCINA SANSÓ C. B.

**MANACOR**

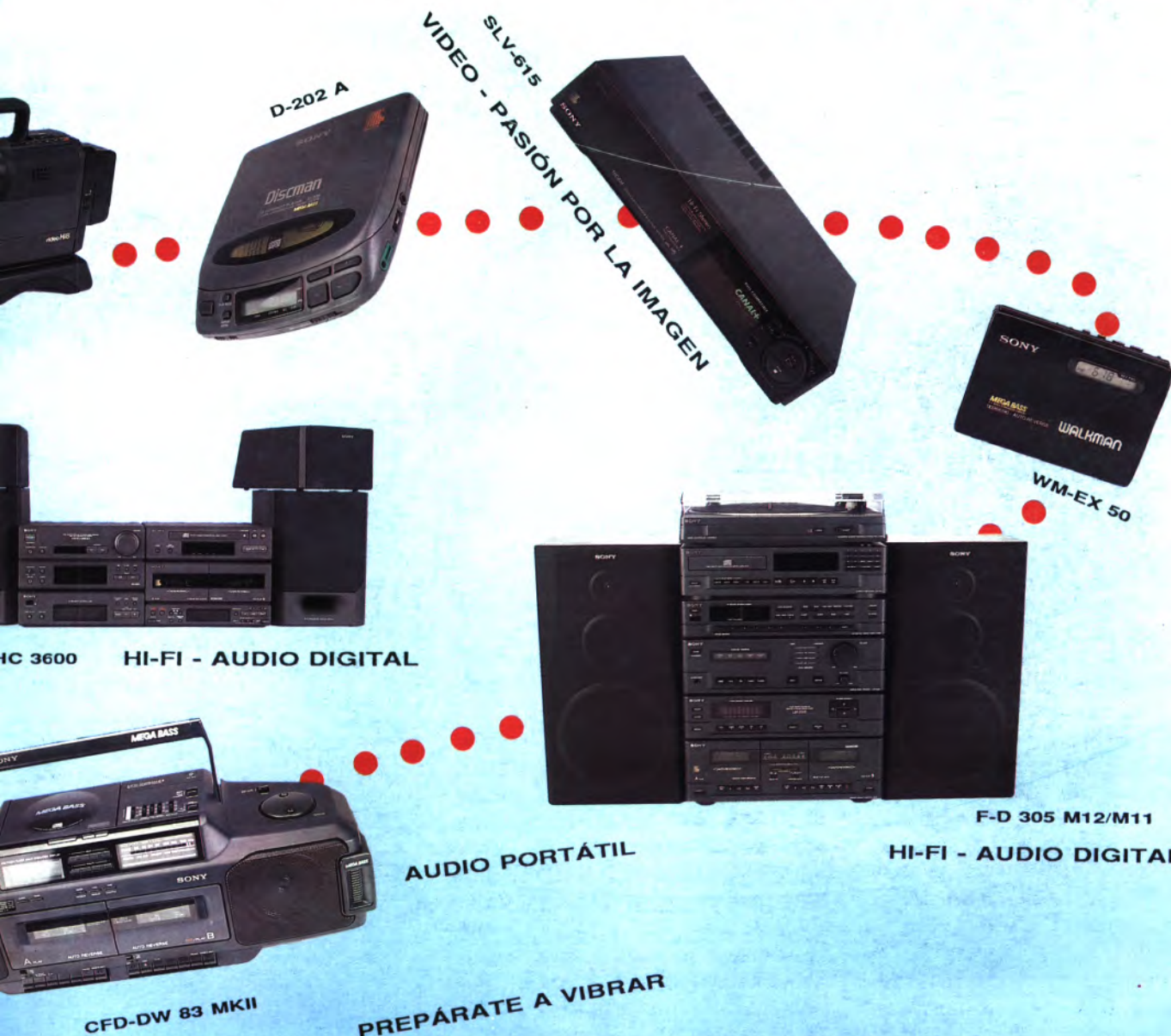
PLAÇA D'ES COS, 14

TELF. 84 43 80

**INCA**

C/ JAIME ARMENGOL, 68

TELF. 88 03 14



**TENEMOS TODOS LOS SISTEMAS DE PAGO  
AL CONTADO O SI PREFIERE  
EN COMODOS PLAZOS DESDE 3 MESES A 2 AÑOS**

SONY GALLERY

SONY GALLERY



## Viure a Malibú: Senzill i bon teatre



El vespre del propassat dia 8, en el nostre ja ben apreciat Teatre Municipal, els que hi èrem, poguérem gaudir d'una magnífica obra de, com diu el títol d'aquest article, «Senzill i bon teatre». «LÍNIA DÉBIL», amb coproducció amb el «Centre Dramàtic del Vallès», i baix direcció de Frederic Roda, presentà el muntatge de l'obra VIURE A MALIBÚ, text escrit, -originalment en «castellà infracultural», -pel jove autor (Donostià 1957) Ignacio del Moral i traduït al català per Josep Maria Carandell.

Enc que valdria dir que no es tracta més que d'un «divertimento» de l'autor (els més genials fragments de Mozart potser cal buscarlos entre els seus «divertimentos»), caldria aclarir tot d'una que l'obra, ultra entretenir i divertir moltíssim, planteja qüestions que, enc que resotles en clau d'humor, deixen cert escolim de la problemàtica més actual. La relació entre tres personatges (la casada -pulcre- temorenc i nerviosa Azucena, la «penjada» i

resolta Rosa i el «penjadíssim» Chato, ex-presidiari, gatús, portador de la sida i tot just sortit de la gàbia) conforma una trama fresca i ben humana, senzilla i en sorprenents situacions que el públic accepta amb claríssim fruitament.

Hi contribueix, no hi ha dubte, la justa i jo diria que estupenda feina dels actors. Una «quasi naturalitat» es fa real tot i les diferents parles dels tres: el català correcte i ben «català» de l'Azucena (Carme González), el català castellanitzat de la Rosa (Cristina Sirvent) i el castellà catalanitzat, o català -charnego-, del Chato (Jordi Figueres). Una «naturalitat» que ens fa sentir, als espectadors, com a habitants d'aquest piset amb cuineta sofà, «tele», amb mil detalls d'estètica, gairebé «Almodovariana» i música de Mecano, Sabina o Aute, on es fa i es desfà tot l'entremaliat. Com qui no vol i entre línies, desfilaran tot un rossegai de temes: uns de sempre i uns altres de rabiosa i urbana actualitat: solitud, amor, pors, pas-

sions, dubtes existencialistes...però també erotisme, drogues, inseguretat ciutadana, presons, sida...Amb tot, cap solució final. Els tres personatges d'una o altra manera, es necessiten però no poden seguir junts. Tanmateix hom no imagina que es puguin separar de debò per a sempre.

Si senyor. Bona feina. Una vesprada de senzill i bon teatre. Divertir-se és tan important com viure.

Miquel Mestre

## Agenda

### EXPOSICIONS

-A la Banca March s'exposa l'obra de Rafel Cortiella fins el proper dia 22 de novembre. El tema és la figura femenina.

-Fernando Nieves presenta la seva pintura a la Galeria Ducal amb el títol de «Juegos».

### TEATRE

El grup de teatre «Capsigranys» escenificarà per altra vegada «Anomenat Lo Tort» els dies 15, 17 i 19, al Teatre Municipal.

Juntament amb «Els Capsigranys» actuen «Ars Antiqua» i «In Tempo».

### CINEMA

Al Teatre Municipal es projectarà el proper dia 21 i a partir de les nou i mitja del vespre amb una ùnia funció, la pel·lícula «Como ser mujer y no morir en el intento», dirigida per Ana Belén, amb Carmen Maura i Antonio Resines.

El Cinema Goya es podrà veure la pel·lícula «Le llaman Bodhi» fins el proper dilluns, 18 de novembre. Per la setmana de dia 20 a 25 s'ha previst «El gran halcón».

L'obra dels «Capsigranys», «Ars

Antiqua» i l'orquestra «In Tempo»

## Anomenat Lo Tort, una peça mestra



(M. Ferrer).- Ben segur, que les persones que al mes de juny d'aquest mateix any pogueren admirar l'obra de Miquel Mestres, «Anomenat Lo Tort» penses que es tracta d'una obra mestra, sempre tenint en compte la situació dels actors i també l'escenari.

Els principals moments de la vida de Simó Bal·lester contada pels personatges més apropats al mateix, és el tema central de l'obra, és a dir, la revolta dels forans, -que com diu l'escriptor Llorenç Femenias- un dels episodis més suggestius d'un bon grapat de segles i la major convulsió de tota una raça. Fou lluita pels drets humans, quan encara, aquest concepte no estava inventat.

Cal resaltar el fet de

que juntament amb els catorce components del grup de teatre manacorí, actuen representant al poble i fent els coros de l'obra, el grup «Ars Antiqua» i l'orquestra de cambra «In Tempo», dirigits per Martí Sáez, que a la vegada és el compositor de les lletres de tota l'obra.

«Anomenat Lo Tort» és una obra plena de sentiment i d'emoció creada per uns personatges que presenten a l'espectador una força i un sentiment de rebel·lió que es fa palès al llarg dels moments més vius de l'acció.

Aquesta obra es torna a presentar al Teatre Municipal els dies 15 i 16 a les 9'30 h. i el dia 17 a les 7'30 h.



TEATRE MUNICIPAL  
DE MANACOR

# ANOMENAT LO TORT



## CAPSIGRANYS

amb Ars Antiqua i Orquestra In Tempo

Dies 15 i 19 de Novembre - 9'30 del vespre

Dia 17 de Novembre - 7'30 del vespre

ENTRADES ANTICIPADES A LA TAQUILLA I PER TELÈFON 55 45 49

GRAPHIS

7 Setmanari/43



## El grup «Calitja Jazz» organitza una reunió per músics

(M. Ferrer) Un dels grups de música, pot ésser més conegut, de Manacor «Calitja Jazz» ha organitzat pel proper diumenge, dia 17 del present mes una reunió de músics o jam-session; a la mateixa hi podran assistir totes aquelles persones que tinguin com a dedicació la música per tal d'intercanviar opinions i fer música tots plegats.

La reunió dels músics tindrà lloc al Bar Roma i consistirà en que cada músic participi amb alguna peça musical o simplement per entrar en contacte directe, cosa que ja es feia fa uns anys a molts d'indrets.

Per altra banda, també cal destacar que aquest grup, format pels joves manacorins: Joan Roig (bateria), Toni Servera (baix), Andreu Galmés (guitarra) i Toni Terrades (teclats), actuarà el dissabte al Bar Catòlic, que es troba situat al carrer



Toni Terrades (Teclats) és un dels components del grup «Calitja Jazz».

Miguel de Unamuno de Manacor. «Calitja Jazz» començarà la seva actuació sobre les dotze del vespre

i oferirà a tots els assistents un recull de les seves darreres creacions.

BOBINADO Y REPARACION  
DE MOTORES

\*\*\*

INSTALACIONES Y MONTAJES

\*\*\*

PRESUPUESTOS

\*\*\*

ANTENAS TV y FM

\*\*\*

PORTEROS ABREPUERTAS

# INEMA

*Instalaciones Eléctricas Manacor*

*Les desea Felices Fiestas de Santa Catalina y Es Creuers*

C/ d'Es Creuers, 24

Tel. 55 18 74

MANACOR

**Foto: Antoni blau.**

Tel. 83 54 11  
Fax: 83 52 83

# Ciefa

COMERCIAL INSTALADORA DE ELECTRICIDAD, FONTANERIA Y AFINES

**MIGUEL SUREDA MIQUEL**

Avda. Mossén Alcover, 24  
Tel. 55 13 32

07500 MANACOR (Mallorca)



**MAGATOURS, S.A.**  
**AGENCIA VIAJES**  
**G.A.T. 1467**

Plaza Sa Bassa, 1  
Tel. 55 57 13  
07500 MANACOR

## ESPECIAL PUENTE INMACULADA

<b>ANDORRA</b> .....	23.950.-
(05 al 08 Dic.) MP.	
<b>VALLE DE ARAN Y LOURDES</b> .....	33.900.-
(06 al 09 Dic) MP.	
<b>TANGER</b> .....	34.900.-
(05 al 09 Dic.) MP.	
<b>GALICIA AL COMPLETO</b> .....	36.900.-
(05 al 08 Dic) MP.	
<b>CANTABRIA Y ASTURIAS</b> .....	37.900.-
(06 al 09 Dic) MP.	
<b>VALLE DE ARAN Y ANDORRA</b> .....	39.800.-
(05 al 09 Dic) MP.	
<b>COSTA AZUL</b> .....	39.800.-
(05 al 09 Dic) MP.	
<b>EXTREMADURA Y PORTUGAL</b> .....	39.800.-
(05 al 09 Dic.) MP.	
<b>CANTABRIA Y PICOS DE EUROPA</b> .....	40.900.-
(06 al 09 Dic.) MP. <b>MP. = Media Pensión</b>	

<b>ANDALUCIA</b> .....	43.500.-
(05 al 09 Dic.) AD.	
<b>MARRUECOS (Circuito)</b> .....	54.500.-
(05 al 09 Dic) MP.	
<b>VENECIA</b> .....	56.500.-
(06 al 09 Dic.) AD.	
<b>LONDRES</b> .....	57.500.-
(06 al 09 Dic.) AD.	
<b>MARRAKECH</b> .....	58.500.-
(05 al 09 Dic.) MP.	
<b>VENECIA Y FLORENCIA</b> .....	62.500.-
(05 al 09 Dic.) AD.	
<b>PARÍS</b> .....	62.500.-
(06 al 09 Dic.) AD.	
<b>ESTAMBUL</b> .....	64.900.-
(06 al 09 Dic.) AD.	
<b>LISBOA</b> .....	66.000.-
(05 al 09 Dic.) AD. <b>AD. = Alojamiento y Desayuno</b>	





# El grup de pop-rock «Corazón» actúa avui vespre a Cala Millor

Avui vespre es presenta a Steffany's de Cala Millor un nou grup, «Corazón», format per quatre joves manacorins prou coneguts dintre del món de la música donat que cadascun d'ells pertany, a altres grups musicals de la nostra localitat. Toni, Ma-

nolo, Gaspar i Carlos que definixen la seva música com a rock, es mostren molt vinculats dintre la seva trajectòria, pensant-hi molt d'entusiasme i carisma per aconseguir els seus objectius.

**-Quin temps fa que heu format el grup «Corazón»?**

-Fa practicamente dos mesos que treballam els quatre mateixos amb el grup. Abans ho integravem amb altra gent però definitivament som quatre els qui pertanyem al grup «Corazón».

**-Qui sou aquets quatre entusiastes a la música pop-rock?**

Bé, el grup està format per En Toni a la bateria, En Manolo a la guitarra, de baix En Gaspar i el cantant En Carlos.

**-Definiu la vostra música com a pop-rock?**

-Sí, a pesar de que ens vinculam més cap al rock. La música en certa manera es forta.

**-Qui compon la música i la lletra dels vostres repertoris?**

-Noltros mateixos. Tots col.laboram amb la composició de música i lletra. A vegades ens du molta feina però hem fet ja 13 temes.

**-Quants en presentau al concert d'avui vespre a Cala Millor?**

-Nou temes. Entre ells, «Extraño sueño», «El Museo», «Guerra», «Recuerdos», «Hija de mar», «El tío vivo»...

**-Quin temps fa que us dedicau a la música?**

-En Carlos, En Gaspar i En Manolo fa més o manco de set a vuit anys, jo (En Toni) fa més o manco 14 anys.



*Tres dels quatre joves que formen el grup «Corazón»*

**-No vos heu trobat en cap tipus de problemes quan actuau amb altres grups musicals?**

-No tot el contrari. Ens ajudam uns amb els altres. Pensa que coneixem idees noves que podem aportar a cadascun dels grups, segons la seva identificació.

**-Teniu previst realitzar qualche altra concert a curt plaç?**

-En principi no. D'entrada hem contractat a un mànager per tal de fer les màximes actuacions possibles.

**-Un grup nou, amb quina difi-**

**cultat s'ha d'enfrontar?**

-Principalment que ningú creu amb ells. Moltes de vegades et trobes les portes tancades. A noltros crec que no ens passarà el mateix degut a que dos dels intengrants en el grup són ja prou coneguts dintre del món musical.

**En definitiva, quatre joves carismàtics i entussiesmats en el món de la música pop-rock que poden aconseguir una nova línia per triomfar.**

M. Antònia Llodrà  
Foto: Antoni Blau

## GRAN OCASIÓN

Se vende piso céntrico amueblado y con  
teléfono en Porto Cristo encima Banco Central  
Tel. 81 04 48 - 82 04 03

SE OFRECE CONTABLE  
para llevar contabilidades por horas  
Llame al tel. 55 56 96  
a partir de las 8 noche

# **Automóviles COLL MANACOR S.A.**

**Concesionario PEUGEOT - TALBOT**

*Se complace en invitarles*

*al acto de presentación del*



*que tendrá lugar en Manacor*

***Carretera Palma núm. 108***

***el día 15 de Noviembre 1991 a las 19'00 horas***

*Aprovechamos la ocasión para saludarles atentamente*

# La Camerata-Orquestra realitzarà el concert de Santa Cecília

(M. Ferrer) En motiu de la festivitat de Santa Cecília, la Camerata-Orquestra de Llevant realitzarà un concert extraordinari, a l'Església del Sagrat Cor de Fartàritx.

Amb un repertori molt interessant, els components de la Camerata-Orquestra de Llevant dirigits per Rafel Nadal duran a terme el concert de Santa Cecília 1991, que tindrà lloc el proper dissabte, dia 23 del present mes a l'Església de Fartàritx. El concert començarà a les 7'30 hores i ben segur, que seran moltes les persones que hi acudiran per poder escoltar una mostra de la música de qualitat que realitza la Camerata-Orquestra de Llevant.

## També actuaran un grup d'alumnes de l'Escola Municipal de Música

Al llarg de la missa solemne que serà presidida per D. Mateu Galmés, hi haurà diverses actuacions del coral de Fartàritx i una vegada acabada l'homília a Santa Cecília, es farà el concert de «Joves intèrprets de la Camerata Orquestra de Llevant» juntament amb professors i alumnes de l'Escola Municipal de



La Camerata-Orquestra realitzarà un nou concert, en motiu de Santa Cecília a l'Església de Fartàritx.

Música. El programa que presentarà la Camerata-Orquestra està format per peces de Bach, Grieg, Boccherini, Mozart i Stamitz. Cal destacar que per part de l'Escola inter-vendran, Míria Angela Riera a la flauta, Jaume Galmés al clarinet, Damià Timoner a la guitarra i Maria Antònia Gomila com a veu cantant.

L'Escola Municipal de Música interpretarà obres tan conegudes com «La marcha militar» de Shubert, o «En un mercado persa» de Ketel-

bey i «Minnetto en sol» de Beethoven juntament amb «Juegos malabares» de A. Vives i per acabar «katuska» de Scrozabal.

VIERNES Y SABADOS  
MUSICA EN VIVO

RESTAURANT - TORRADOR - GRILL

## Mendia Vell



Situado en una de las casas más antiguas de la isla, construidas en el S. VII con unos cuidados y extensos jardines.

SERVICIO DE COCINA INTERNACIONAL, CREATIVA Y TORRADOR GRILL

### PLATOS MALLORQUINES DE LA SEMANA

Sopas mallorquinas  
Caminantes  
Callos  
Frito mallorquín  
Freixura

Lomo con col  
Palomos con col  
Calamares rellenos de mariscos  
Cordero Mendia Vell  
Recomendamos nuestras paellas

Possessió Mendia Vell, Crta. Manacor - Porto Cristo

ABIERTO MEDIODIA Y NOCHE

Tels. 82 07 50 - 82 07 51 - 84 38 35





**EUROPA TOURS S.A.**  
**AGENCIA DE VIAJES**

*Informa*

## **Excursión nocturna a SON AMAR**

Salidas desde Porto Cristo y Manacor a las 18'30 y 19'30 respectivamente, continuando el viaje hasta el Rte. SON AMAR donde cenarán y podrán disfrutar de un fabuloso espectáculo internacional.

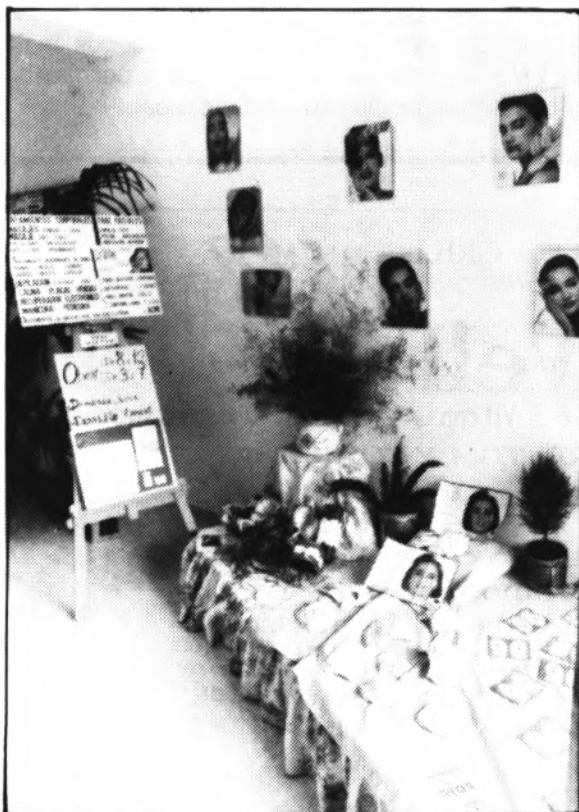
**PRECIO:** 3.700 PTS. Incluye: Cena y transporte en bus.

**INFORMES: EUROPA TOURS. Porto Cristo - Tel. 82 10 04**

**EUROPA TOURS dispone de terminal conectada con IBERIA y TRANSMEDITERRANEA**

**Para sus reservas Tel. 82 10 04**

## **CENTRE D'ESTÈTICA I SALUT**



**Maria Caldentey Perelló**

*Carrer de Vergara, 13*  
**Tel: 55 38 98**

**MANACOR**

## Dues exposicions: música i documents de l'època del Tirant

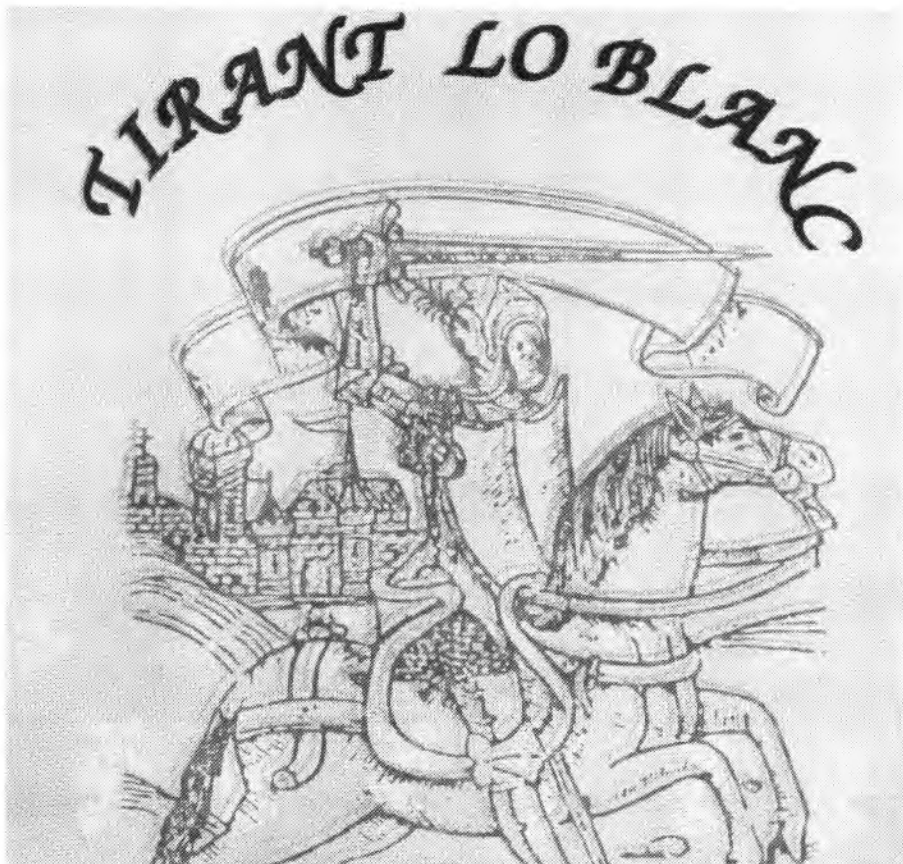
(M. Ferrer) Formant part de la campanya de mostres, música i conferències «Tres escenaris per a una història» es varen inaugurar a la Casa del Cultura i a l'Arxiu del Regne de Mallorca les exposicions sobre «La música en temps del Tirant» i «Documents de l'època del Tirant».

Amb aquesta campanya es clausurarà el progrma commemoratiu del 500 aniversari de la primera edició de l'obra «Tirant lo Blanc» de Joa not Martorell.

**La música es situa en un context de canvi: entre l'Edat mitja i el Renaixement**

Segons els estudis de Riquer i Comas, la data de creació del Tirant es situa entre 1460 i 1490. La seva primera impressió, fet que ara es commemora, va tenir lloc el mateix any 1490. això vol dir que encara que la novel·la sigui considerada medieval s'ha de tenir en compte, que l'acció que presenta es situa a les acaballes del segle XV, i per tant, la música es situa en un context de canvi; és un moment a cavall entre l'Edat mitjana i el Renaixement i aquest fet s'ha de contemplar a la mostra.

Aquesta interessant exposició



sobre la música en temps del Tirant, es podrà visitar fins el proper dia 30 de novembre a la Casa de Cultura de Ciutat i tracta sobre els instruments d'època localitzats a Mallorca: arpa, cascavells, llaüt, tamborí i xeremia, i a d'altres indrets: clavecí, lira,

monocordi, orgue, trompeta, etc...

En quan a l'exposició sobre documents de l'època del Tirant, que consta de còdexs, segells, pergamins, incunables, cartes reials..., es pot visitar a l'Arxiu del Renge de Mallorca.

*A càrrec de Salvador Cardús, professor de Sociologia*

## Conferència sobre la sociologia de la postmodernitat

(M. Ferrer) Dintre de les Aules de Cultura Popular que organitza l'Ajuntament de Manacor amb el Patronat de l'Escola Municipal de Mallorca i la Direcció General de Cultura, es va dur a terme la conferència sobre el tema «La sociologia de la postmodernitat».

L'encarregat de desenvolupar aquesta interessant temàtica que

tracta sobre la constitució i desenvolupament de les societats humanes i que constitueix un gran camp d'estudi que es divideix en distintes escoles, va ésser el professor de Sociologia de la Universitat Autònoma de Barcelona, Salvador Cardús i Ros.

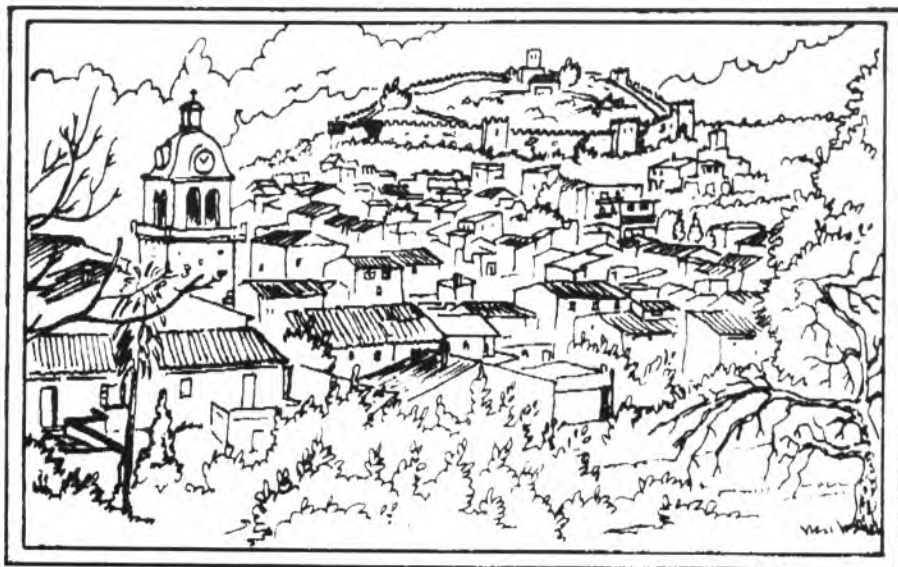
Al llarg de quasi una hora el professor va explicar al gran nombre

de persones presents el que s'entenia per sociologia de la postmodernitat, explicant el que era i quines característiques tenia al respecte de fa uns anys. També destacà que la sociologia era abans una part de la Filosofia que fou separada per Auguste Comte i que tracta la complexitat dels fenòmens socials.

# Narrativa de llegendes sobre el Castell

(M. Ferrer) El Patronat del Castell de Capdepera a fi d'iniciar una recerca profunda per conèixer i difondre les arrels, contes, dites o històries, certes i fantàstiques, del Castell de Capdepera, realitza una convocatòria de narrativa sobre el tema de les llegendes.

Aquestes llegendes, antigues o actuals, sobre fets històrics del Castell o totalment inventades, malgrat que els temes s'ha de situar l'acció durant el període de temps comprès en el segle XIV. Els treballs han de tenir una extensió màxima de vint folis i es podran presentar fins el dia 30 de gener de 1992. Donat que el motiu principal d'aquesta convocatòria és la recopilació del major nombre de llegendes possibles no s'atorgarà cap premi de forma convencional, si bé s'obsequiarà amb una placa conmemo-



rativa a tots els participants. Per altra banda, tots els treballs quedaran en propietat del Patronat del

Castell de Capdepera, que podrà utilitzar-les de la manera que trobi més convenient.



## AJUNTAMENT DE MANACOR **Comunicats Oficials**

### ANUNCI DE CONTRACTACIÓ CONSTRUCCIÓ HALL A L'HIPÒDROM DE MANACOR, PRIMERA FASE

Aquesta Batlia per resolució de data dotze de novembre de mil nou-cents noranta-u, acorda aprovar el projecte desglosat de construcció de Hall a l'Hipòdrom de Manacor, primera fase, per un pressupost de contractació de 30.000.000 pessetes, i procedir a la contractació directa de les esmentades obres, significant que regirà i serà base el Plec General de Condicions econòmico-administratives aprovat per la Corporació per a la concertació directa d'obres, serveis i subministraments.

De conformitat amb el disposat a l'article 118 del Reglament de Contractes de l'Estat es procedeix a la publicació del present anunci de contractació a la premsa local, poden els interessats presentar les seves ofertes en sobre tancat en el terme de deu dies a partir de la inserció del primer dels anuncis publicats, en el Registre General de l'Ajuntament, i hores de 9 a 13.

Les ofertes seran obertes en acte públic que es celebrarà el dia següent hàbil al de la finalització del termini per a la seva presentació, a les 12 hores, a l'edifici de la Casa Consistorial.

L'expedient d'aquest concert directe amb tots els documents que l'integren, juntament amb el Plec de Condicions que el regeix, podrà ésser examinat, prenent-se les notes que es precisin, a la Secretaria General, durant les hores d'oficina.

Manacor, 13 de novembre de 1991

EL BATLE,

Sgt. Gabriel Bosch i Vallespir





## LE LLAMAN BODHI

Local de proyección: Goya Cinema (Fin de semana)

De Kathryn Bigelow, con Patrick Swaize, Keanu Reeves, Gary Busey y Lori Peti.

Johnny Utah es un granuja, un rebelde. Siempre a la búsqueda del límite, viviendo en el filo de la navaja. Cuando las heridas sufridas en un accidente terminaron con una prometedora carrera en el fútbol, se une al FBI que lo lleva desde el medioeste a Los Angeles donde el sol, el surf, el tráfico y la contaminación de alguna manera coexisten con la música New Age y la espiritualidad

del siglo XX.

Se le destina para que lleve a cabo la investigación de una serie de robos a bancos casi perfectos. El agente especial Utah coge el liderazgo de su compañero y se insmiscuye en el mundillo de un grupo de inconformistas y marginados que practican surf en la costa sur de California.

Por primera vez encuentra la horma de su zapato: un cerebro místico que personifica la unión perfecta de mente, cuerpo y espíritu. Bodhi se delata como un maestro peligroso, que enseña al joven agente del FBI toda una nueva manera de enfocar al mundo y a sí mismo.

Última película de la directora Kathryn Bigelow, que se insmiscuya en el mundo del odio y la violencia, sin dejar a parte el sentimiento.

**Género:** Acción - **Valoración Artística:** 6 - **Valoración Comercial:** 7. *Para todos los públicos.*

## COMO SER MUJER Y NO MORIR EN EL INTENTO

Local de proyección: Teatre Municipal (Jueves 21 de noviembre)

De Ana Belén, con Carmen Maura.

Carmen es una mujer que ya roza los cuarenta y tantos años. Está casada por tercera vez, es periodista y por si fuera poco compagina la difícil tarea de la información con sus papeles de madre, esposa y ama de casa. Ante esta situación, que cada vez se le hace más grande.

Sólo encuentra la más completa y absurda de las incompresiones, lo que llevará a pensar seriamente en el cambio de vida, para de esta manera poder realizarse al completo.

Basada en una novela de Carmen Rico Godoy. «Como ser mujer y no morir en el intento» es el primer largometraje de la conocida actriz Ana Belén, como directora. Es una película de corte costumbrista, en la que la novel directora logra salir airoso de su primera prueba de fuego. A destacar la interpretación de la actriz Carmen Maura.

**Género:** Comedia Costumbrista - **Valoración Artística:** 6 - **Valoración Comercial:** 5. *Para todos los públicos.*

## Estas son nuestras ofertas de la semana en Vehículos de Ocasión.



Opel Kadett 3 p. GSI 2.0	PM-AP
Renault 21 TXE	PM-AK
Ford Fiesta	PM-AL
Seat Marbella (varios)	PM-AT
Opel Corsa City (varios)	PM-AT
Ford Fiesta (varios)	PM-AT
Renault 51 GT turbo	H-J

## CON GARANTIA - FACILIDADES DE PAGO



Le esperamos

## CORMOTOR, S. A.

Ctra. Palma-Artá, Km. 49.400. Tel. 55 38 51. MANACOR (Baleares)  
Concesionarios Oficiales

**OPEL**   
Mejores por experiencia

**CENTRO  
ACUPUNTURA**  
DIETETICA - NUTRICION

C/ Bosch, 2-A-1ª.  
Tel. 84 42 08. MANACOR



Per Felip Barba

## A S'HORA DE SA VERITAT

### Porto Cristo, primera sopegada preocupant

La sopegada del Porto Cristo, diumenge passat a Ses Comes, front el Calvià va ésser important. Ja que era un partit, que si es guanyaba, l'equip porteny hagués pogut passar a encapçalar la classificació.

Però no va ésser així, el Porto Cristo va perdre i va donar una passa enrera a les seves pretensions. Un equip que vol aspirar a un campionat i a un ascens, no pot perdre dins el seu camp. Encara que això estigui dins l'il·lògica del món del futbol. A on, dos i dos, no són quatre.

Però els partits es poden perdre perquè l'equip rival sia superior, per no tenir sort i perquè les coses no surten bé. El que no es pot perdre és l'ambició, l'esperit de lluita i no dóna tot el que és pot dins el terreny de joc. Això varen ésser unes de les causes que el Porto Cristo perdés el primer partit dins el seu terreny i donàs una pobra impressió a la seva afició.

Pens que hi heurà nervis per part del màxim i únic dirigent del Porto Cristo, Angel Conesa, nervis motivats per aquesta derrota i pel poc rendiment d'alguns jugadors. Cosa totalment lògica per un president que ha intentat fer un equip competitiu, que fa feina totsol, que li costa hores i doblers, i que per tant, ja que els jugadors cobren, pot exigir el màxim, es perdi, empati o guanyi.

Crec que aquesta derrota davant el Calvià, ha obert els ulls a n'Angel

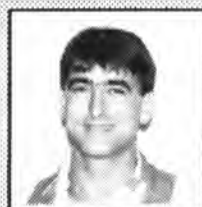
i d'avui endavant les coses no seran iguals, s'exigirà més rendiment als jugadors, en tots els aspectes, tant en assistència als entrenaments, disciplina i que els jugadors lluitin partit rera partit, per aconseguir l'objectiu traçat.

Ara bé. Crec que no es hora d'agafar mesures dràstiques, ni de donar baixes i tampoc de tirar per terra una feina feta amb il·lusió. Pens que n'Angel Conesa, ha de dialogar amb els jugador i tècnic i a les bones ha d'intentar arreglar l'actual situació, que no és greu, encara que sí preocupant. Però que hi ha molt de temps per arreglar-lo. Queda molta de lliga i la sopegada de diumenge passat es pot rectificar i pot servir de lliçó per pròximes confrontacions, a on l'equip poteny podrà demostrar la seva vàlua.

Pens que n'Angel Conesa, un gran president, que d'un solar ha fet un equip competitiu i un dels màxims candidats a intentar ascendir a Tercera Divisió. Mereix el recolzament de tots els aficionats portenys i de gent important de Porto Cristo, ja que el Club és de tots i fins ara En Conesa està totsol, però amb moltes de ganes de fer feina, ho demostra diàriament, amb il·lusió i amb responsabilitat. Per tant és d'agrair la tasca d'aquest home que ha aixecat el futbol de Porto Cristo, sense demanar res a canvi. Només un poc més d'ajud per part de tots. Ell fa el que pot i més. Tot pel Porto Cristo.

## EL MILLOR DE LA SETMANA

### Jaume Salas



Des de fa uns partits, En Jaume Salas, és el jugador més efectiu del Manacor, encara que la seva feina no

sia brillant, és el jugador que al mig camp, fa la feina, diguem, bruta de l'equip, que és el jugador que està encarregat de rompre el ritme de joc de l'equip contrari, intentar pujar pilotes i al mateix temps defensar, quan és necessari.

Diumenge passat front el Poblenc. En Jaume Salas, va donar una lliçó de pundonor, no va escatimar absolutament res, va lluitar els noranta minuts i va ser el més destacat del seu equip. Demostrant que pot ser el «Lider» de l'equip roigiblanç i el jugador que agafi la iniciativa, tant ofensiva, com defensiva. No tan sols a partits fàcils, sinó també a partits compromesos.

De totes maneres, En Jaume Salas, partit rera partit, ha anat progressant físicament i ho va demostrar diumenge passat. Donant mostres de la seva força, del seu esperit de lluita i de la seva motivació. Cosa que va agrair l'aficionat i la resta dels seus companys, que venen que el seu capità va ser del jugador que va agafar la iniciativa del partit, ben «arropat» pels altres jugadors i d'aquesta manera es va aconseguir la primera golejada d'aquesta temporada 91-92.

# RESTAURANT MOLI D'EN SOPA

## Amb l'Esport

# XUTS I POTADES



Es «Gigolo» va marcar tres gols, dos de penal, i el Manacor va goletjar. Ja era hora.



Va jugar en Casals i s'equip va funcionar. Pareix mentida que En «Menotti II» no s'en donàs conte antes.



Antes i després des partit. Na Capelera pareixia una manifestació. Fullas a firmar cuatre en Martín Franco. Molta d'importancia han donat a n'aquest llinatge.



En Miquel Crespi, que ara entrena el Poblenc, nroa a gonyar i el que fa fer va ser sortir escaldat i goletjat.



Mal.lamanet marxan ses cosas per «Gil» Conesa. El seu equip va perdre davant el Calvià i zaaixó no ho pot consentir. Quina nesura agafará el polèmic «Gil».



A ne «Set Clenxes» i a sa «Figa flor, tampoc les va anar de lo millor, ja que en lloc de comprar formatje, dugueren de Alaïor, quatre gols, com quatre sols.



Qui pot sonriure i beure xampany, es En Toni «Trobat». Cinc gols dins es Pla de na Tesa, no es per menys. S'UEFA, cada dia está més aprop.



N'Esteve Caldentey i els seus boys, tampoc están encertats i varen empatar amb el Llosetenc. Així i a poc a poc es va va cap a Regional.



En Mateu des Bar de Na Capellera quant jugan es «Culès» te sa baixa d'En Fernando. I en Mateu es del «Madriz». Hia cosas que no s'entenen.



*El Juez Único del Comité de Competición, aún no ha dado su veredicto*

## Manacor-Peña Deportiva: el fallo definitivo, el próximo miércoles

Cuando ya han pasado más de dos semanas, desde la escandalosa actuación de Anselmo Martín Franco, en el partido Manacor-Peña Deportiva. Partido del cual se abrió una información y cuya primera decisión fue la de la reanudación del partido, el próximo día 6 de Diciembre en Na Capellera y a puerta cerrada. Pocas decisiones se han tomado.

El martes de la semana pasada, acudieron a declarar ante el Juez Único del Comité de Competición, Fernando Talens, el delegado del Manacor, Salvador Amorós y el entrenador, Miguel Jaume. También el pasado viernes fué a declarar

el auténtico protagonista de esta triste historia, Martín Franco. Con estas declaraciones, con el informe de la Policía Nacional y las alegaciones del C. D. Manacor, además de las 1.408 firmas, que firmaron los aficionados y ciudadanos de Manacor. Parecía que anteayer martes, se daría la sentencia o fallo definitivo sobre este escabroso tema o «affaire». Pero al parecer las declaraciones, tanto de una parte, como de otra, las alegaciones e informes, han sido merecedores de un minucioso seguimiento. Por lo cual, Fernando Talens, ha decidido aplazar su decisión, hasta el próximo miércoles. Decisión, que a todas luces



*La calamitosa actuación de Martín Franco, sin resolución por el momento*

debe ser favorable a los intereses del C.D. Manacor.

Además de que se ha rumoreado, que la reanudación del partido, Manacor-Peña Deportiva, se podría jugar a puerta abierta, en Sant Llorenç, el mismo día 6 de Diciembre. La Junta Directiva rojiblanca parece no querer claudicar en esta decisión y jugar el partido en Na Capellera a puertas abiertas y sin ninguna sanción económica.

En definitiva, han pasado más de dos semanas y todo sigue igual.

**Felip Barba**

*Va debutar dimecres passat*

## Miquel Angel Nadal, ja és internacional

Dimecres passat a l'Estadi «Sanchez Pijuán» de Sevilla. Un manacorí, Miquel Angel Nadal, va debutar en la Selecció Nacional Espanyola, en partit oficial front a la de Txecoslovàquia.

Aquest debut, serà històric al futbol manacorí, ja que En Miquel Angel, és el primer jugador nascut a Manacor, que defensa la samarreta de la Selecció absoluta d'Espanya.

El jugador manacorí, avui en el Barça de Johan Cruiff, va jugar amb la Selecció, tota la segona part i va tenir



una correcta actuació, sense desentonar gens i demostrant, en un parell de jugades, la seva gran qualitat futbolística.

Creim que tots els manacorins ens podem sentir orgullosos d'aquesta internacionalitat d'En Miquel Angel i des d'aquestes planes de 7 Setmanari, li donam la nostra enhorabona per aquest debut tan important i li desitjam més èxits dins aquest món del futbol. A on el jugador manacorí, està demostrant ser un dels millors de la nostra nació.

**Felip Barba**

### OCASIÓN SE VENDE PISO

con cocina amueblada de roble,  
4 dormitorios, salón comedor, 2 baños,  
lavandería, garaje propio y dos trasteros  
Tel: 55 54 80 - 56 02 69

### SE NECESITA

ayudante de veterinario  
**Hospital Mon Veterinari**

Passeig Ferrocarril, 100 — Tel: 55 42 65



## Desde 1.124.280pts.<sup>(\*)</sup> Y es un Volkswagen.

Si te seduce la potencia, si te fascina el diseño, si te atraen los deportivos, te atraerá el Polo Coupé.

Puedes escoger entre 45, 55 y 80 CV.

Y si buscas más aún, aquí tienes el Polo G40: 115 CV de fuerza en estado puro.



En todas sus versiones, sentirás el encanto de un deportivo diferente.

Todo un Volkswagen.

Con la robustez mecánica y la economía que tú ya conoces: Vive la atracción del Polo.

Acércate a tu concesionario Volkswagen y elige tu Polo Coupé.

**Gama Polo desde 1.124.280 pts.**

<sup>(\*)</sup> PVP recomendado incluido promoción IVA y transporte. Sólo aplicable a vehículos en stock.

Infórmate de las ventajas de la Supergarantía, un servicio opcional que te permite ampliar su garantía hasta 5 años sin límite de kilometraje.

En tu concesionario Volkswagen.



**Volkswagen  
Polo Coupé**

VEALO EN:

# Monserrat - Moyá C.B.

*Carretera Palma - Artá Km. 49 - Tel 55 01 25 - Manacor*

Arenal - Manacor

## Dos equipos, que necesitan la victoria



Casals, jugó y puso orden en el centro del campo.

Por fin, el Manacor consiguió vencer por goleada en Na Capellera, 5-1, a un Poblense, que de la mano de Miguel Crespi, sólo opuso resistencia en la primera mitad. Después en la segunda y cuando el marcador señalaba un claro, 3-1, el equipo de «Jimmy», tuvo rafagas de excelente juego y borró del rectángulo de juego al equipo pobler. Los goles rojiblancos fueron materializados por: Femenías 3, dos de penalti, Onofre y Casals. Con esta victoria y con un partido menos, el Manacor sigue en la segunda posición de la tabla clasificatoria.

### EL ARENAL, UN EQUIPO IRREGULAR

El equipo arenalense, que entrena el conocido Pedro Gost, ha sido el conjunto

que más se ha reforzado en esta Liga 91-92, aunque los resultados, de momento, no han acompañado y se encuentran en una difícil situación en la clasificación, en la que están en la quinceava posición, con ocho puntos y dos negativos, por lo que ceder algún punto más en su feudo, les podría poner en los lugares bajos de la tabla, siendo después más difícil el rectificar. El Arenal, que sufrió un fuerte correctivo el pasado domingo en Ibiza, intentará por todos los medios superar al conjunto e iniciar su recuperación.

### LOS ROJIBLANCOS A PUNTUAR

Después de la rotunda victoria sobre el Poblense, el Manacor parece haber recobrado la moral y confianza, que tenía hace unas se-

manas, pues a los jugadores rojiblancos les faltaba el vencer con claridad y al fin lo consiguieron, demostrando a la vez encontrarse en un excelente momento de juego y con jugadores que parece que han recobrado su forma, como Tòfol, Tent y Femenías, que el pasado domingo aportaron fuerza y profundidad al conjunto

Con esta moral y motivación, el Manacor afronta el partido de el Arenal, con la intención de conseguir un resultado positivo y seguir manteniendo la segunda posición. Para ello, al menos se tendrá que empatar ante el potente equipo de Pedro Gost y aprovecharse de las prisas que tiene el conjunto arenalense, para conseguir los dos puntos en litigio. Para ello se tendrá que luchar a tope durante los noventa minutos y no dar ninguna concesión al conjunto local.

Este encuentro, entre el Arenal y el Manacor, va a dar comienzo a las cuatro menos cuarto de la tarde y será dirigido por el Sr. Santandreu Munar.

Las alineaciones probables que presentan ambos conjuntos serán las siguientes:

**ARENAL:** Agustín, Fonseca, Gonzalo, Pepín, Piñar, Manresa, Ruiz, Espejo, León, Izquierdo y Fernando.

**MANACOR:** Llodrá, Copoví, Salas, Valentín, Riera, Tòfol, Casals, Tent, Expósito, Nofre y Femenías.

Felip Barba

**CASA FUNDADA  
EN  
1890**



**LA ESTRELLA  
DE ARTA**  
LA ORIGINAL



TELS. 83 60 38 - 83 62 07



# Una gran oportunidad para los de Cala Millor, de borrar negativos

Mal está jugando el equipo de Cala Millor, en especial en los dos partidos jugados en su feudo, en los cuales ha cedido dos importantes puntos y como consecuencia siguen en los lugares bajos de la tabla clasificatoria, más concretamente en la antepenúltima posición, que es actualmente preocupante, ya que el equipo no juega bien y la reacción se hace esperar demasiado.

Ahora el equipo de Cala Millor, tiene una inmejorable ocasión de conseguir dos puntos y borrar dos de los seis negativos que cuenta en su casillero, ya que se debe enfrentar al colista



*El Badia necesita imperiosamente vencer en Cala d'Or.*

Cala d'Or, un equipo que cuenta con todos los números para perder la categoría. Circunstancia que deben

aprovechar los jugadores de Esteban Caldentey y conseguir la victoria. Aunque para ello tendrán que mejorar

bastante su juego, jugar con más agresividad, más lucha y más motivación, ya que el conjunto de Cala d'Or, no les va a regalar nada, sino todo lo contrario.

No se piensa que puedan producirse muchos cambios en el equipo de Cala Millor, por lo que el once inicial, estará formado por: **López, Bauzá, Peñafort, Matías, Brunet, Sebastián, Salvuri, Julián, Andreu, Nebot y Barceló.**

Este interesante encuentro va a ser dirigido por el Sr. Barea García y va a dar inicio a las tres y media de la tarde.

**Felip Barba**

## TROFEO REGULARIDAD C.D. CALA MILLOR

López.....	22
Salvuri.....	18
Bauzá.....	18
Matías.....	17
Brunet.....	14
Andreu.....	14
Peñafort.....	14
Barceló.....	12
Marcelino.....	12
Julián.....	11
Nebot.....	9
Botellas.....	7
Sebastián.....	7
Sansó.....	3
Nadal.....	1
Ondiviela.....	1
Cándido.....	1



*López*

Patrocina  
**Restaurante**

El trofeo más  
antiguo de  
la comarca



**Tel. 58 52 76**

**SOMOS ESPECIALISTAS EN CARNES  
¡GUSTE LA DIFERENCIA!**

**Martes cerrado**

## TOLDOS Y ROTULOS MANACOR

## NECESITA VENDEDOR

Edad: 25/35 años

Vehículo propio

ALTOS INGRESOS según VALIA  
Contrato Mercantil

**Dirigirse a:**

**TOLDOS MANACOR**

**Avda. Fray Junípero Serra, nº 2**

**Tels. 55 45 07 - 55 40 16**

A reafirmar la condición de «gallito»

# El Cardassar recibe la visita del irregular Seislán

Los hombres de Jaume Bauzá siguen sin sacar nada positivo de sus últimas tres salidas, este pasado domingo volvió a salir derrotado, y abultadamente, de tierras menorquinas por un tanteo de 4-0 por el C.D. Alayor, donde su líder, Lorenzo, en una tarde de aciertos, nunca pudo ser sujetado por los centrocampistas llorencins, esta derrota le supone al Cardassar ceder dos lugares de la tabla ocupando la décima posición aunque a tan solo dos puntos del quinto clasificado.

La próxima semana «es granoters» intentaran sacarse la espina ante el irregular U.D. Seislán, que vendrá



Pedro Femenias, uno de los jugadores más regulares del Cardassar

con la intención de conseguir algún positivo y así descargarse de alguno de sus cuatro negativos.

Los menorquines es un equipo imprevisible donde puede dar la de cal como la de arena, en sus filas cuenta con un gran goleador de tercera como es el conocido Botubot que jugó con el Balears y Manacor.

Por parte del Cardassar, este año demuestra que es una auténtica familia, tanto jugadores como directiva, y a pesar de la severa derrota cosechada de «Los Pinos» la directiva para olvidar este accidente futbolístico organizó un partido el lunes entre la plantilla, directivos y entrenadores entremezclados,

seguidamente una suculenta cena, seguramente, después de coger fuerzas el Super-Carda no puede fallar.

Con los posibles bajos de Rigo y el capitán Estelrich aún no recuperados de su lesión Jaume Bauzá alineará, salvo novedades de última hora: Seminario, Femenias, Ramón, Sancho o Roig, Galletero, Loren, Caldentey, Torreblanca, Carrió, Vicenç o Nando y Morey.

Este interesante partido dará comienzo a las cuatro de la tarde en «Es Moleter» y el encargado de dirigir el encuentro será el Sr. García Carrasco.

Joan Fornés

## TROFEO REGULARIDAD C.D. CARDASSAR

Seminario.....	20
Ramón.....	20
Loren.....	17
Torreblanca.....	17
Morey.....	17
Vicenç.....	15
Galletero.....	15
Sancho.....	14
P. Femenias.....	14
Carrió.....	12
Roselló.....	12
Roig.....	11
Caldentey.....	9
Sureda.....	6
Rigo.....	4
Casals.....	3
Estelrich.....	2
A. Seminario.....	1



Carrió

Patrocina  
Restaurante

El trofeo más antiguo de la comarca



Tel. 58 52 76

EN CARNES SOMOS LOS MEJORES  
¡GUSTE LA DIFERENCIA!

Martes cerrado

## PORTO CRISTO C.F.

### REGULARIDAD

Servera.....	22
M. Angel.....	20
X. Riera.....	16
Alejandro.....	14
Martí.....	14
Mateu.....	14
Tomás.....	13
Muntaner.....	12
L. Lull.....	12
Vecina.....	12
Pont.....	10
J. Riera.....	10
Bravo.....	8
Nieto.....	7
Molina.....	4
Amar.....	2
P. Lull.....	2
Rosado.....	1
P. Piña.....	1



Bravo

### MÁXIMO

### GOLEADOR

X. Riera.....	5
Muntaner.....	3
M.A. Lull.....	3
Bravo.....	2
B. Martí.....	2
P. Lull.....	2
Nieto.....	1
Tomás.....	1

## PATROCINA

MONO CAPA TIPO CEMPLAL - RASPADOS - GOTERÓN



PINTURAS PORTO CRISTO, S. L.

Hoteles - Apartamentos - Particulares

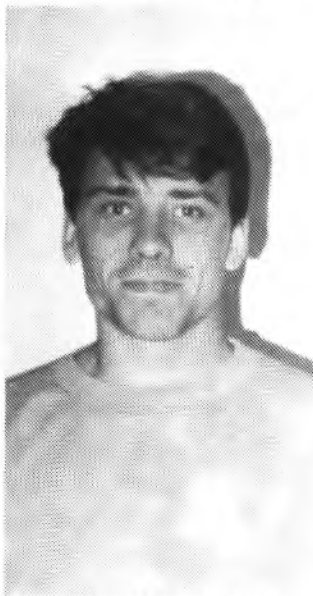
C/. Volanti, 11  
Apart. Correos 11

Tels. 820833 / 820102  
07680 PORTO CRISTO

## Duelo de rivalidad y dos puntos importantes en juego

No le rodaron bien las cosas al equipo de Pedro González, el pasado domingo en su partido frente al Calviá, en el cual, los calvienses vencieron por, 0-2, al Porto Cristo, equipo que se mostró desangelado, falto de ideas, poco motivado, demasiado eufórico y que se encontró con una derrota importantísima, que será difícil de superar, ya que todos los equipos punteros están en un excelente momento y el pinchazo del equipo porteño, es en estos momentos realmente preocupante, no por la derrota, sino por el bajo rendimiento de algunos jugadores.

El próximo domingo, el Porto Cristo, debe rendir vi-



*Miguel Angel Llull, titular en el equipo porteño.*

sita al Felanitx, un partido de gran rivalidad y en el que se puede dar cualquier resultado. El conjunto felanigense, que dirige Paco Acuña, está realizando una campaña bastante irregular, está situado en la treceava posición de la clasificación, con 11 puntos y un negativo, por lo que necesita imperiosamente la victoria.

En lo que respecta al conjunto del Porto Cristo, éste tiene la obligación de conseguir la victoria, si quiere enmendar el entuerto del pasado domingo y después, en los dos partidos que juega en su feudo frente al Campos y Marratxí, conseguir el liderato, pero esto debe pasar antes por conseguir

una victoria en Felanitx. En donde los jugadores berme-llones, deben de demostrar su valía y luchar a tope para conseguir estos dos importantes puntos.

Salvo novedades que se puedan producir a última hora, el equipo inicial que opongá Pedro González, al Felanitx, será el siguiente: **Servera, Nieto, Alejandro, L. Llull, Miguel Angel, Bravo, Vecina, X Riera, Pont o Molina, Tomás o Pedro Llull y Martí.**

Este encuentro de la máxima rivalidad y con dos importantísimos puntos en juego, dará comienzo a las tres y media de la tarde, en «Es Torrentó» de Felanitx.

## Después de la Jornada de descanso

## Los juveniles se enfrentan mañana al Escolar

No estuvieron parados los juveniles rojiblanco, a pesar que la pasada semana había jornada de descanso, ya que el pasado sábado en Na Capellera, jugaron un partido amistoso frente al Juvenil Mallorca, que milita en la Liga de Honor Juvenil, partido que terminó con empate a un gol y en el que los juveniles rojiblanco trataron de tú a los mallorquinistas y en el cual se vieron jugadas de gran calidad por parte de ambos conjuntos, en especial en el equipo que dirige Toni Pastor, que mereció conseguir la victoria. Pero lo importante era ver el comportamiento de los jugadores frente a un equipo de categoría superior y esto pensamos que fue muy po-

*Cercós, un fijo en las alineaciones de Toni Pastor.*

sitivo. El gol rojiblanco lo marcó Cercós y el mallorquinista fue conseguido por Caldentey en propia puerta, al intentar despejar un disparo de un delantero rival.

Ahora y ya más en serio, los juveniles rojiblanco rinden visita mañana sábado al



Escolar de Capdepera, en un encuentro de rivalidad comarcal, en el cual los manacorenses salen como claros favoritos, aunque no hay que confiarse en demasía para que no vuelva a suceder lo de Campos. Por lo tanto el Juvenil Manacor, debe salir a por todas desde el pitido inicial y ratificar su condición de Líder indiscutible, en este Grupo A, de la Primera Regional Juvenil. Mantener su imbatibilidad y su marcha ascendente hacia la consecución del título, que sólo depende de los resultados que pueda conseguir el equipo rojiblanco. Por lo tanto a ganar y seguir en esta buena línea de juego.

**Felip Barba**



# LLUÍS RODRÍGUEZ

«Crec que s'està pel bon camí, encara que es necessiten un parell d'anys per acabar la planificació»

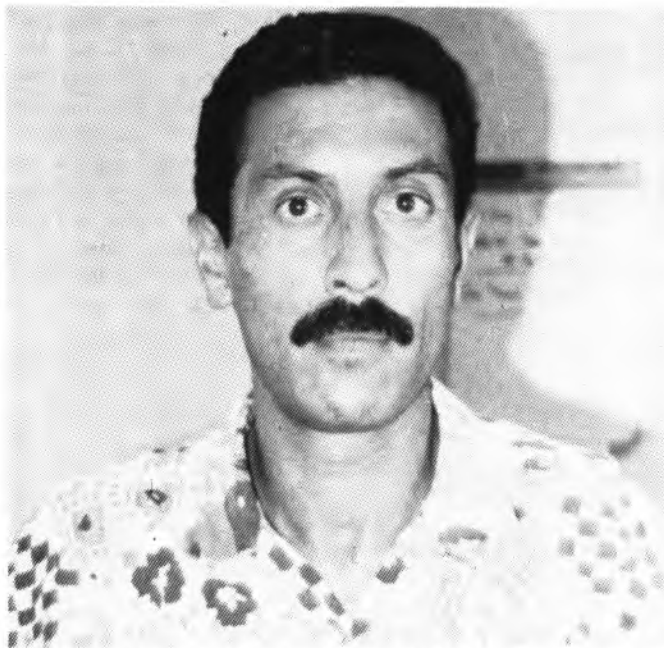
En Lluís Rodríguez Adrover, argentí de naixement, però descendent de pares manacorins. Va recalcar al futbol del Manacor fa uns quatre mesos, com a preparador físic del primer equip, tasca de la que és el màxim responsable i que setmana rera setmana, es veu que els jugadors estan físicament millor, que en anteriors temporades. També En Lluís, entrena o prepara físicament al-

guns equips de la Cantera del Manacor, des de benjamins, fins a juvenils, intentant donar consells als entrenadors, al que pertany a la formació física dels joves futbolistes. Per parlar damunt aquest tema de preparació física del Manacor i dels seus equips base. Hem entrevistat a Lluís Rodríguez.

.-Com veus el futbol actual del Manacor. Des del primer equip, fins al benjamí?

.-Jo pens que si dins el futbol de Manacor es pot arribar a una planificació adequada, això implica que es puguin fer les coses, es pot aconseguir molt pel futbol del Manacor. Jo pens que Manacor, és una ciutat molt important, com perquè no tenguí el futbol planificat com Déu mana. L'envergadura de la ciutat ho mereix. Que hi hagi un Club, a on l'al·lot més petit pugui fer feina, fins arribar al primer equip. Per això manca una estructura de treball. Això és fonamental. Es pot fer, hi ha gent disponible. Però com a totes les feines hi ha d'haver coordinació. Això és molt necessari.

.-Tu que ets preparador físic. Què consideres més



important per un al·lot que vol començar a jugar a futbol?

.-Hi ha una edat, que va des dels vuit anys als dotze,

que pràcticament s'ha de fer feina tècnica, que noltros anomenam psicomotricitat. Això implica que s'ha de treballar en coordinacions, des-

tres, equilibri, coneixements dels mateix cos, esquema corporal i lateralitat, que són els punts bàsics dins el que és l'educació a l'escola. Amb aquesta base fer un treball de destresa, coneixements de la pilota i donar al jugador el que moltes vegades jo no veig, que és alegria per jugar a futbol. Això és el fonamental. Però això és un hàbit que s'aconsegueix donant alegria i fent sentir a l'al·lot ganes de jugar, de fer una bona jugada i d'intentar millorar a cada entrenament.

.-O sia que a partir dels dotze anys, la part física, ja és molt important pel futbolista.

.-Sí, ja es pot fer un treball, encara que no sia tan específic, ni tan intens, però ja es pot començar amb un bon nivell de feina.

**MATRIMONIO EN  
REGIMEN INTERNO SE  
PRECISA para cuidar a  
Sra. sola en Palma.  
Se ofrece: vivienda y  
sueldo a convenir  
Tel. 28 75 00 (Srta. Ana)**

**Dr. Torrente**  
**MEDICA MANACOR**  
Tel. 55 02 10  
Tratamiento de:

Varices, Varicosidades, Capilares  
por fleboesclerosis y láser  
y tratamiento de:  
Hemorroides, polipos, verrugas, etc.  
por criocirugía  
(congelación, sin anestesia)

**.-Quan arriba a la seva culminació aquesta feina iniciada quan el futbolista té dotze anys?**

.-Quan s'arriba a l'etat juvenil. Ja que si ha fet la feina com toca, des del seu inici, a on el futbolista arriba en condicions físiques adequades i al màxim.

**.-Parlant del Juvenil Manacor, un equip que tècniquement és superior. Respon l'equip d'En Toni Pastor físicament?**

.-Sempre quan s'agafa un equip hi ha un punt bàsic, que és el que s'ha de tenir un historial fet d'abans, perquè també la intensitat que es pot donar a la feina, el volum i la qualitat, depèn de la base que vengui l'equip o el jugador i de la seva feina anterior. Indubtablement jo vaig trobar un juvenil amb un estat físic desastrós i un primer equip igual. O sia, que no havien fet feina, hi havia una manca total de velocitat i clar es va haver

de començar de zero. Hagués estat molt distint i també ho seria si jo continuàs la propera temporada amb el Manacor, perquè ja sé el que hi ha, la feina que s'ha fet aquesta temporada i el ritme i entrenaments a seguir. Però clar, ara el juvenil

---

**«És necessari seguir la feina començada aquesta temporada»**

---

és un equip que li costarà bastant, perquè no s'ha fet una feina com toca anteriorment.

**.-El primer equip, que has dit que físicament estava malamanet. Ha anat assimilant bé els teus entrenaments?**

.-Sí, indubtablement

aquest equip no està ni molt menys al nivell que esperaven, ja que lògicament en dos mesos és impossible posar-los a un nivell alt. De totes maneres ha rendit bastant més de les expectatives que teníem. Manca tal vegada individualment un retoc,

---

**«A partir dels dotze anys, s'ha de formar físicament als al·lots»**

---

qualque aspecte en la part física, per exemple a qualque jugador li manca velocitat, un altre un poc de potència, cosa que s'ha de manejar poc a poc, donant a cada un el que li manca. Ara bé, en conjunt estam bastant bé.

**.-T'ajuden els jugadors a**

**la teva tasca?**

.-Jo fa quasi dèsset anys que estic dins el món del futbol, més professional que aficionat. I te puc dir que la plantilla del Manacor és un grup de gent excel·lent, perquè s'ha aconseguit una amistat, un enteniment i crec que tots plegats feim una pinya i feim feina per uns mateixos objectius i això és demostra cada dia als entrenaments.

**.-Creus que aquest projecte del Manacor, que s'ha començat aquesta temporada. Es pot desenvolupar en un plaç curt?**

.-Tranquil·lament. El que, clar, és un punt elemental, que tots tinguem un objectiu clar, que facem feina amb humilitat, d'enteniment i amistat, però sempre en caràcter positiu. Si es fa així i amb un bon equip de gent com el que hi ha ara el futur d'aquest projecte del Manacor donarà els seus fruits molt prest.

**Felip Barba**

# Pompas Fúnebres de Manacor, S.A.

**Paseo Ferrocarril, 14 - Tel. 55 18 84 - MANACOR**

## X Torneo Fútbol de Empresa Consell Insular de Mallorca

# Victoria con juego mediocre

**ES FORAT, 3.-** Salvador, T. Mira, Javi, Salas, Galmés, Riera Fullana, J. Mira, Alcover, Amer, Vanrell y Taqueta.

En la segunda parte: Padilla y Mestre.

**CASA REGIONAL MURCIANA, 1.-** Sánchez, López, March, García, Garreta, Tomas, Garrido, Serrano, Nadal, García Coll y Romero.

**ÁRBITRO.-** Sr. J. Serra. Correcto arbitraje casi perfecto si no hubiera sido tan meticuloso. Tarjetas amarillas a March y García del Casa Regional Murciana y a Taqueta del Forat.

**GOLES.-** Minuto 10, 1-0. Vanrell aprovecha un espléndido servicio de Taqueta.

Minuto 20, 2-0. Taqueta remata de cabeza un pase de J. Mira.

Minuto 40, 2-1. García Coll bate por bajo de Salvador.

Minuto 60, 3-1. Taqueta pasa en profundidad sobre Amer que bate por bajo a Sánchez.

**INCIDENCIAS.-** A pesar de la nueva victoria del equipo Foratil, no parece terminar de encontrar la excelente línea de juego de la pasada campaña.

El encuentro fue de dominio manacorí, pero sin terminar de concretar en los metros finales y con una línea medular, que parece atravesar una pequeña crisis de juego, lo que se resiente el conjunto.

Para este sábado se rinde visita al líder Rte. Tropical, equipo éste que parece imparable, esperemos que los For-

dells saquen su casta en esta clase de partidos y se traigan algún punto de Llucmajor.

## RESULTADOS

Fonthisa - Cafet. La Penya  
Aut. Levate - F.C. Bar Martorell  
Comercial Mari - El Porvenir  
Es Forat, 3 - Casa Regional Murciana, 1  
V.D. Son Oliva - Rte. Tropical  
Descansa: Aficionat Consell

## CLASIFICACIÓN

Rte. Tropical	8	8	0	0	44	9	16
Es Forat	8	7	0	1	28	5	14
El Porvenir	8	6	0	2	22	19	12
Comercial Mari	8	5	1	2	24	13	11
Aficionat Consell	8	4	0	4	18	10	8
Casa Regional Murciana	8	3	1	4	15	18	7
La Penya	9	3	1	5	15	26	7
Autoes. Levante	8	2	1	5	17	37	5
FC. Martorell	8	1	3	4	15	26	5
Fonthisa	9	2	1	6	18	39	5
VD. Son Oliva	8	0	0	8	8	32	0

## Cantera del Porto Cristo

# Empate de los infantiles en el Felanitx

En un buen encuentro jugado por ambos equipos, el Porto Cristo y el Felanitx, empataron a un gol. Partido jugado de poder a poder y con mucha garra. El gol portañés fue materializado por Nadal y el reparto de puntos fue totalmente justo.

**PORTO CRISTO:** Adrover, Díaz, Ismael, Ribot, Terrasa, Más (Olmos), Cifuentes, Gomila, Flores, García y Nadal.

**BENJAMINES CIM**  
**BUÑOLA 6-SES COMES 0**

**SES COMES:** Perelló (Riera), Alabarcé, Pérez, Siquier, J. Del Salto, Umberto (Rodríguez), Díaz



Equipo infantil del Porto Cristo, que entrena Agustín.

(Rives), Rodríguez (López), D. Del Salto, Sans y Guardiola (García).

Resultado engañoso, por lo ocurrido sobre el terreno de juego. La primera parte

terminó, con empate a cero goles. Justa victoria del equipo buñolí, pero demasiada abultada.

**PORTO CRISTO 10**  
**S'HORTA 0**

Nueva goleada del Porto Cristo de Miguel Mut, en un partido, como queda reflejado en el marcador, de claro dominio del equipo bermellón. Los goles fueron marcados por: Guardiola 5, Romaguera 2, Prieto, Gayá y Masnou.

**PORTO CRISTO:** Brunet, Garcí+ (Martínez), Moncada, González, Barrado (López), Romaguera, Prieto, Pollón, Perelló, Gayá y Guardiola.



# Torneo de Futbito Manacor Temporada 1991-92

## RESULTADOS Y CLASIFICACIONES

### 5ª Jornada

M. Esgramar, 4 - G. Galletero, 3  
Gesa Manacor, 6 - Bar Ciutat, 9  
Cafetería Amics, 4 - Servigrup, 15  
J. Artejoya, 7 - Iris, 2  
Bar Es Torrent, 6 - C. El Palau, 4  
Bar Es Cau, 8 - Bar San Miguel, 1  
Bar Sa Mora Atlc., 4 - Bar Sa Mora, 3

### 6ª Jornada

G. Galletero, 10 - Bar Sa Mora Atlc., 2  
Bar Ciutat, 2 - M. Esgramar, 9  
Servigrup, 8 - Gesa Manacor, 4  
Bar Es Torrent, 5 - Cafetería Amics, 3  
C. El Palau, 4 - J. Artejoya, 5  
Bar San Miguel, 1 - Iris, 1

Bar Sa Mora, 2 - Bar Es Cau, 12

## HORARIOS

### 9ª Jornada, Martes día 19-11-91

Bar Ciutat - Servigrup; a las 22'00 h. Es Canyar  
M. Esgramar - C. El Palau; a las 21'00 h. La Salle  
C. Amics - Bar San Miguel; a las 21'00 h. Es Canyar  
J. Artejoya - Bar Sa Mora; a las 21'00 h. S. Ballester  
Bar Torrent - Bar Es Cau; a las 22'00 h. La Salle  
Bar Sa Mora Atlc. - Iris; a las 20'00 h. S. Ballester

### 10ª Jornada, Jueves día 21-11-91

Servigrup - Bar Sa Mora Atlc; a las 21'00 h. La Salle  
C. El Palau - G. Galletero; a las 22'00 h. Es Canyar  
Bar San Miguel - Gesa Manacor; a las 21'00 h. Es Canyar  
Bar Sa Mora - C. Amics; a las 20'00 h. S. Ballester  
Bar Es Cau - J. Artejoya; a las 21'00 h. S. Ballester  
Iris - Bar Torrent; a las 20'00 h. La Salle

# Torneo Fútbol Peñas

## RESULTADOS Y CLASIFICACIONES

### Grupo A

Galletero, 0 - Delicies, 0  
P.S. Servera, 1 - Cons. Servera, 1  
Can Nofre, 1 - Margarita, 1  
Bar Ciutat, 1 - P. Mallorca, 1  
Descansa: Bar S'Estel

### Grupo B

Calas M., 1 - P. Adrover, 0  
Can Mac, 8 - Cardassar, 2  
C. Cultural, 2 - Bar Es Tai, 1  
Cial. Ribot, 2 - C. Extremadura, 0  
Descansa: Mas/Masvi

### Grupo A

G. Galletero (1º)	9	5	3	1	13	7	13
Bar Ciutat (2º)	9	5	2	2	25	13	12
Margarita (4º)	9	3	4	2	8	8	10
P. Son Servera (5º)	9	4	2	3	18	12	10
Ses Delicies (6º)	9	4	2	3	22	15	10
Can Nofre-Vilchez (3º)	9	5	1	3	26	27	11
Bar S'Estel	8	3	1	4	20	12	7
Peña Mallorca	9	1	2	6	10	21	4
Costr. Servera	9	1	1	7	11	38	3

### Grupo B

Cardassar	9	5	3	1	23	17	13
Calas Mallorca	9	5	2	2	22	19	12
Pub Can Mac	8	5	0	3	25	13	10
Cial. Ribot	9	4	1	4	23	20	9
P. Adrover	8	3	3	2	15	11	9
Bar Es Tai	9	3	3	3	18	15	9
Mas/Masvi	8	1	4	3	14	16	6
C. Extremadura	9	1	3	5	9	20	5
C. Cultural	9	2	1	6	24	43	5

## HORARIOS PRÓXIMA JORNADA

### Grupo A

S'Estel - Galletero; 15'30 h. A.P. Frau  
Delicies - P. Son Servera; 15'30 h. Poliesportiu  
C. Servera - Can Nofre; 17'30 h. Poliesportiu  
Margarita - Bar Ciutat; 17'00 h. Cala Millor  
Descansa: P. Mallorca

### Grupo B

Mas/Masvi - Calas; 10'30 h. A.P. Frau  
P. Adrover - Pub Can Mac; 11'00 h. Poliesportiu  
Cardassar - C. Cultural; 16'30 h. San Lorenzo  
Bar Es Tai - C. Ribot; 17'00 h. Porot Xto.  
Descansa: C. Extremadura

## Penya Barcelonista Miguel Angel Nadal

En el Sorteo celebrado ayer, martes día 12 de Noviembre, en el Local Social de la Penya resultó ganador de los dos pasajes a Barcelona y de las dos entradas para presenciar el partido de fútbol que se va disputar el próximo día 24 de este mes de Noviembre entre F.C. BARCELONA y el VALENCIA C.F. el Socio inscrito en el Libro de Socios de la Penya con el número 091 y que corresponde a JERÓNIMO VERA CALDENTEY con domicilio en Paseo Ferrocarril nº 17 de Manacor.

## INSCRIPCIÓN DE SOCIOS

Bar Mingo, Manacor  
Rest. Molí d'en Sopa, Carretera Manacor-Porto Cristo  
Cafetería Tanit, Porto Cristo  
Bar Can Nofre, Porto Cristo



**JOYAS Y PERLAS**

*El juvenil masculino perdió su quinta jornada frente a un irregular Patronato*

## Nueva derrota del equipo senior ante el líder Costa Calvià

*El cadete femenino inició positivamente la temporada, al vencer a un siempre difícil Bons Aires*

Con el inicio del cadete femenino, la totalidad de las plantillas del Club Perlas Manacor han entrado ya dentro de las distintas fases organizadas para la temporada 91-92. Por lo que concierne a los resultados conseguidos en los siete partidos disputados el pasado fin de semana en las diferentes categorías, no favorecieron lamentablemente a ninguno de los cinco representantes

masculinos, pues ninguno de ellos logró hacerse con la victoria. El conjunto cadete femenino sin embargo logró una importante y muy luchada victoria, por la mínima diferencia de un punto, ante un equipo que en principio se presenta como difícil. Finalmente y por lo que respecta al juvenil femenino, nuestras representantes lograron su sexta victoria dentro del Trofeo Jorge Juan.

**Redacción.-** Entre los partidos pronosticados para este fin de semana, el equipo senior tendrá que enfrentarse en la pista de A.Grimalt, equipo que ha sido derrotado en tres ocasiones y que ha logrado dos victorias en lo que va de liga. El juvenil masculino por su parte, se enfrentará ante el Ramón Llull, conjunto que se sitúa al igual que el Perlas, en penúltima posición de la tabla clasificatoria, habiendo conseguido en siete jornadas, tan sólo dos victorias.

Por lo que respecta a los dos representantes cadetes masculinos, el primero de ellos se enfrentará ante el conjunto de Porreres y el Perlas-B en «Na Capellera» ante el Collerense. Los dos partidos salen en principio de incógnita pues en la tercera jornada de la liga es difícil pronosticar cuales serán los equipos fuertes de esta temporada.

Finalmente las féminas del Perlas en categoría cadete disputarán su segunda jornada de la liga 91-92 ante el conjunto de «Juan de la Cierva», quien perdió por una diferencia de diez puntos en su primer partido y el juvenil femenino se enfrentará también en «Na Capellera» ante un flojo Portocolom.



### SENIOR MASCULINO 3ª Divisió Autonómica PERLAS MANACOR 59 COSTA CALVIÀ 75

**Perlas Manacor:** 18 canastas en juego y 23/31 tiros libres. 33 personales. Eliminado Muñoz.

Reus (8), S. Botellas (5), Muñoz (12), S. Riera (4), Mateu Riera (1), G. Botellas (21), Martí Puigros (2), S. Caldés (4), Pastor B. (2).

**Costa Calvià:** 23 Canas-

tas en juego (5 triples) y 24/40 tiros libres. 24 personales y dos técnicas a Mir. Eliminados Pizá y Mir.

Sastre (14), Salom (9), Sureda (1), Quetglas (5), Lladó (2), Estelrich (10), Tunez (2), Pizá (10), Terrassa (15) y Mir (4).

**Árbitros:** Mohamed y LLabrés.

El equipo Senior del Perlas disputó el pasado jueves en «Na Capellera» el partido, correspondiente a su

quinta jornada y en donde perdió nuevamente ante el conjunto de Costa Calvià por una diferencia 16 puntos. Por su parte el equipo visitante ocupa actualmente la primera posición de la

**Cadete femenino, cadete masculino-B y juvenil femenino, este fin de semana en «Na Capellera»**





tabla clasificatoria, habiendo perdido un sólo partido.

El partido contó con dos partes totalmente diferenciadas. La primera de ellas estuvo marcada por una alternancia en el marcador, sin que ninguno de los dos equipos consiguieran alejarse de más de cinco puntos.

El Perlas se mostró bastante centrado, con una defensa individual correcta aunque faltaba presionar con mayor intensidad al hombre con posesión del balón. A pesar de la falta de rodaje estuvo en la primera parte bastante fluido.

La segunda mitad del encuentro el Perlas la inició con una defensa individual, aunque tu entrenador, Joan Oliver, se vió obligado a cambiarla por una zona de 1-3-1. El cambio no resultó favorable ya que el costa Calvià supo aprovechar a cuatro jóvenes con excelente tiro, dos jugadores con buena alzada consiguiendo numerosos rebotes tanto defensivos como ofensivos.

El Costa Calvià con una defensa individual muy agresiva demostró ser uno de los mejores equipos de la tercera División Autonómica.

**Destacaron:** 6 Botellas.

**JUVENIL MASCULINO**  
**Trofeo Delegación**  
**Comarcal**  
**PATRONATO 73**  
**PERLAS MANACOR 51**

El conjunto que entrena Tomeu Santandreu no consigue dentro del trofeo Delegación Comarcal deshacerse de la línea de derrotas, pues de siete partidos disputados tan sólo ha conseguido dos victorias.

El partido disputado el pasado sábado y en donde se perdió por una diferencia de 22 puntos, el conjunto local demostró alinear mayor capacidad en el juego. Rapidez en el movimiento de balón, seguridad y emotividad con algunos de los factores de los cuales cada jugador del equipo Juvenil Masculino debería verse influenciado para así eliminar y deshacerse de las últimas posiciones de la tabla clasificatoria.

Ambos conjuntos consiguieron a lo largo del encuentro dos triples, aunque el Perlas consiguió tan sólo hacerse con 20 canastas en juego (2 triples) de las 26 del conjunto palmesano.

Fuster (9), Oliver PJ (7), Pascual (4), Caldés (9), Aguilar (4), Pastor R (12) y Barceló (6).

Por lo que se refiere al resto de los equipos que representan al Club Perlas Manacor, cabe destacar la victoria conseguida, por un punto de diferencia del cadete Femenino, ante el siempre difícil equipo de Bons Aires.

Por otra parte el Juvenil Femenino consiguió sumar su sexta jornada del trofeo Jorge Juan, ante el equipo de Pollença y por una diferencia de quince puntos.

El infantil y cadete masculino perdieron sus respectivos encuentros, aunque cabe destacar la gran labor realizada por los dos equipos.

## Manca motivació

Aquesta setmana obrim una nova columna dedicada a un dels esports, el bàsquet, que amb el temps, ha aconseguit moure a una important representació de aficionats, directius, entrenadors i jugadors que fan el possible perquè es mantengui la pràctica d'aquest esport. Una secció que intentarà recullir els variats i múltiples punts de vista de tots els equips del Perles, setmana rera setmana, per tal de que tots els aficionats coneguin les darreres fites i els aconseqüiments més actuals del bàsquet manacorí.

Per tot això començam avui dedicant aquest breu espai, especialment a dos dels equips del Club Perles Manacor. Ens referim a l'equip Senior i juvenil masculí. Dos equips que encara que la mitja d'edat sigui jove, no haurien de permetre col·locar-se a les darreres posicions de la tabla clasificatoria. Pel que es refereix a l'equip Senior, de cinc partits tan sols han aconseguit guanyar al conjunt de La Gloria, equip que per el contrari es col·loca en segona posició, havent perdut un únic partit i mancant tant sols dues jornades per acabar la primera volta de la lliga 91-92. El juvenil masculí es troba també en una posició delicada, a pesar de que el trofeu que es juguen actualment no conti per res a la lliga que començarà el proper dia 4 de gener. Ara és el moment de treballar a fons mentalitzant-se de que es una preparació de cara a les competicions lligueres, per el que caldria per part dels jugadors, un poc més de serietat, motivació i orgull propi en els enfrontaments.

## TRANSPASO LOCAL EN AVDA. SALVADOR JUAN

dando a 2 calles, 200 m2 con  
 exposición almacén y garaje, obra  
 nueva, teléfono, instalación  
 eléctrica, puertas arrollables,  
 alarma y bajo alquiler  
 Tel. 24 78 12 - 40 45 78

# Foto Sirer y U.C.O. Sa Pobla únicos equipos invictos

Una vez disputada la 4ª Jornada podemos decir con toda seguridad que este año vamos a tener un torneo disputadísimo y es que no hay jornada en la que no salten vanas sorpresas.

-No tuvo problemas Foto Sirer para deshacerse de los Esperits Mulls, su juego rápido y eficaz parece no encontrar rival.

-Parece reaccionar el equipo de Petra, después de un inicio de liga tibubeante, ganaron con facilidad al Bar Puigserver.

-Primera victoria para los dos equipos de Capdepera, la Policía Local se deshizo sin problemas del Bar S'Amfora y los chavales del Club Penya Jove cuajaron un gran partido contra Ciclos Mayordomo, ganando gracias a una gran defensa.

-La sorpresa mayor saltó en Porto Cristo donde el Bar Can Nofre ganó al equipo de Inca, después de ir todo el partido con el marcador en contra reaccionaron y en unos minutos finales extraordinarios se hicieron con la victoria.

-En el partido de la máxima Vidres Mallorca ganó por cinco puntos a Xauxa, superando así el bache inicial del torneo.

-En Sa Pobla cayó el líder por una abultada diferencia, gracias al gran tiro exterior del equipo pobler, y a un juego muy duro que en ningún momento supo contar el árbitro.

-Los resultados fueron los siguientes:

Esperits Mulls, 55 - Foto Sirer, 91  
Bar Puigserver, 47 - Pub Es Bri, 79  
Policía Local Capdep., 68 - Bar S'Amfora, 50  
Vidres Mallorca, 76 - Ciclos Mayord./Avicor, 59  
Bar Ca'n Nofre, 55 - Peugeot Inca, 52  
U.C.O. Sa Pobla, 77 - Seat Audi V., 59

La clasificación queda de la siguiente forma:

EQUIPO	PJ	PG	PP	PF	PC	P
Seat Audi V.	4	3	1	283	201	7
Foto Sirer	3	3	0	262	202	6
Xauxa	3	2	1	258	197	5
Pub Es Bri	3	2	1	245	208	5
Vidres Mallorca	3	2	1	208	204	5
Bar Ca'n Nofre	3	2	1	169	5	
Policía Local	4	1	3	200	272	5
Club Penya Jove	4	1	3	188	276	5
U.C.O. Sa Pobla	2	2	0	139	106	4
Peugeot Inca	3	1	2	188	167	4
Ciclos Mayordomo/Avicor	3	1	2	182	190	4
Bar S'Amfora	3	1	2	169	188	4
Bar Puigserver	3	1	2	172	225	4
Esperits Mulls	3	0	3	180	232	3

La próxima jornada queda establecida así:

VIERNES:

Simó Ballester; 20'25 h. CICLOS MAYORDOMO/AVICOR-BAR CAN NOFRE (ár. P. Bauzá)

SÁBADO:

Petra; 16'00 h. PUB ES BRI - VIDRES MALLORCA (ár. J. Grimalt)

Son Macià; 16'00 h. BAR S'AMFORA - CLUB PENYA JOVE

(ár. P. Bauzá)

Manacor; Es Canya, 15'45 h. XAUXA - U.C.O. SA POBLA (ár. V. Mayordomo)

Es Canyar; 17'25 h. SEAT AUDI V. - PEUGEOT INCA (ár. V. Mayordomo)

Simó Ballester; 16'00 h. ESPERITS MULLS - BAR PUIGSERVER (ár. J. Roig)

Simó Ballester; 17'45 h. FOTO SIRER - POLICÍA LOCAL CAPD. (ár. B. Pascual).

DOMINGO:

Es Canyar; 11'30 h. CICLOS MAYORDOMO/AVICOR-BAR PUIGSERVER (ár. P. Bauzá)

Simó Ballester; 11'30 h. XAUXA - ESPERITS MULLS (ár. J. Roig)

**TENC APARCAMENTS PER  
LLOGAR AL CARRER PIO IX**  
*Informació Tel. 55 52 80 (vespres)*

## SE VENDEN VIVIENDAS EN EL CENTRO DE CALA MILLOR

De 2 y 3 dormitorios  
desde 5.850.000 pts.

### GRANDES FACILIDADES DE FINANCIACIÓN

Vista al mar, 50 m. playa  
aparcamientos, materiales primera calidad,  
preinstalación calefacción

### OFICINA DE VENTAS

C/ Juan Servera Camps  
(Cala Millor)

Frente Hiper Colón

Tels: 55 44 11 — 81 30 07

## Es celebra el campionat de cans eivissencs a Capocorb

Redacció.- Demà dissabte, organitzat per la Federació Balear de Caça que presideix el manacorí afincat a Son Carrió Andreu Llinàs Alcover, es celebrarà dins la marina de Lluçmajor i més concretament als Talaiots de Capocorb, el IV Campionat de Caça de Balears amb cans eivissencs.

Com en anys anteriors, l'organització ha triat la Marina de Lluçmajor com escenari per aquest gran espectacle cinegètic que és el Campionat de Balears de caça de cans eivissencs; un campionat que enguany compta amb el patrocini de la Conselleria d'Agricultura i en el que es disputarà el trofeu Ciutat de Lluçmajor.

Després del berenar de les 9 del matí, a celebrar als Talaiots de Capocorb, es realitzarà el sorteig dels llocs i jurats. La duració de la cacerà serà de quatre hores i el campio-



nat es realitzarà amb guardes de sis cans eivissencs.

Per aquesta prova puntuen tot tipus de conills de camp, tinguin o no el mal de la mixomatosis, i es lliuraran, al final de la prova a disposició del comitè organitzador.

La prova no consisteix només en agafar molts de conills, sinó també en aprofitar les temptatives: s'estableix un percentatge entre conills trobats i conills agafats i de vetlar aquests i altres aspectes en seran responsables els jurats respectius que es mantendran amb cada un dels caçadors durant les quatre hores de la prova.

Aquest campionat de caça amb cans eivissencs és una de les proves vivor dels cans, l'habilitat del caçador i les dificultats d'un terreny ample i àrid.

Pel que fa a la representació de gent de la nostra comarca, dins els 18 participants totals hi ha: Antoni Caldentey Nadal de Manacor; Andreu Llinàs Alcover de Son Carrió, Bernat Julià Barceló de Porto-Colom i Miquel Cardell Cladera de Felanitx.

### Penyes Voleibol

## Restaurant «Los Dragones», líder del Grup «A»

Un cap de setmana que va ésser molt igualat quasi tots als partits varen disputar tots els sets (5) la incomparança del Ferreteria Pascual ha estat la detonància de la passada jornada solsment se'n presentaren quatre jugadors.

El campió de la III edició no aixeca els peus de terra va tornar perdre. Els dos equips visitants a Petra varen perdre amb 4 sets disputats. Al Tejar Balear - Vilafranca va fer un bon partit, i va dificultar al Rte. Los Dragones que guanyà amb facilitat.

A dins Algaida també es va veure bon Volei tots els sets varen ésser disputats i la confiança va fer perdre a l'equip santjoaner.

Classificacions i partits a disputar aquest cap de setmana:

### GRUP A. JORNADA 2

Molduras Llull, 3	
Ferreteria Pascual-Artà, 0	
Tejar Balear Vilafranca, 2	
Rest. Los Dragones, 3	
Viatges Magatours, 2	
Excav. Hnos. Esteva, 3	
Club Juv. Petra «A», 3	
Agricultura Ecològica, 1	

#### Punts

Rest. Los Dragones.....	4
Molduras Llull.....	3
Viatges Magatours.....	3
Tejar Balear-Vilaf.....	3
Ferret. Pascual-Artà.....	3-1
Excav. Hnos. Esteva.....	3
Club Juv. Petra «A».....	2
Agricultura Ecològica.....	2
Bar Sismic.....	1

### GRUP B. JORNADA 2

Club Volei Algaida, 3	
Cons. Vert. - San Juan, 2	
Imprenta Leo-Pub Aha, 2	
I.N.B. Mossèn Alcover, 3	
Club Juv. Petra «B», 3	
Bar Ses Delícies, 1	
Bulla de Llevant, 3	
Bar Es Tai, 2	

#### Punts

Club Juv. Petra «B».....	4
Bulla de Llevant.....	4
Club Volei Algaida.....	4
Bar Ses Delícies.....	3
I.N.B. Mossèn Alcover.....	3
Const. Vert. - San Juan.....	2
Bar Es Tai.....	2
Imprenta Leo - Pub Aha... ..	2

### PROXIMA JORNADA

(16-11-91)

#### GRUP A.

Exc. Hnos. Esteva - C.J.

Petra A, Dissabte, 16'00 h. Sant Llorenç

Rte. Los Dragones - V. Magatours, Dissabte, 16'00 h. Porto Cristo

Ferr. Pascual - C.V. Vilafranca, Dissabte 17'00 h. Artà

Bar Sismic - Molduras Llull, Diumenge, 11'00 Pl. Indústria

Agricultura Ecològica, descansa

B. Pub Es Tai - Ses Delícies, dissabte 17'30 h. Pto. Cristo

INB Mossèn Alcover - C.J. Petra B, Dissabte 15'30 h. Pl. Indústria

Const. Verd - Impre. Leo Pub Aha, dissabte 16'30 h. S. Juan

Bulla de Llevant - C.V. Algaida, Dissabte 17'00 h. Pl. Indústria



*Dentro de la competición para acceder a cintos negros*

## Manolo Moreno y Pablo Jiménez del Club Renshinkan, triunfan en Madrid

Este pasado domingo día 10, y organizado por la F. Madrileña de Judo se celebró en Madrid uno de los tradicionales pases o exámenes para conseguir el cinturón negro de judo, máxima aspiración ésta para sus practicantes.

Un nutrido grupo de judokas mallorquines se concentraron en el Polideportivo de San Blas, y cuya ambición para todos era conseguir el máximo de puntos en sus combates, y así superar la fase práctica que para muchos es el eslabón más difícil para llegar al CN.

Los judokas del Club Renshinkan allí presentes



fueron: Pablo Jiménez, Nicolau, Manolo Moreno, Jaime Servera, Juan José Magdalena Massot, Juana

Ana Servera que aspiraba a 2º Dan, Jaime Mora como espectador y Pep Mascaró como entrenador.

La clasificación final quedó de la siguiente manera:

	puntos
Pablo Jiménez .....	43
Manolo Moreno .....	37
J.J. Nicolau .....	29
Jaime Servera.....	25
Magdalena Massot.....	25
Juana A. Servera .....	12

Lo mínimo eran 35, Manolo y Pablo superaron sin problema esta competición ya que ganaron todos sus combates.

CEJR

*A Madrid hi ha haver una competició per passar a cint negre*

## Na Joana-Maria Puigserver la va superar

Diumenge passat els manacorins que anaren a Madrid varen tenir un gran èxit, ja que tots varen treure una bona puntuació, i alguns estaren ben a punt d'obtenir tots els punts, malgrat que tots eren joves.

El millor resultat el va obtenir na Joana-Maria Puigserver, perquè d'una sola vegada va fer tots els punts necessaris per passar la fase corresponent a la competició. Per passar el cint negre és mester fer una sèrie de combats pels que s'obtenen uns punts, després s'ha de fer un examen tècnic que és el que farà la jove manacorina en tenir l'edat reglamentària, ja que haurà d'esperar complir els setze anys per poder accedir a la categoria de negre.

Els joves competidors són: en Guillem Bosch, en Didac López, n'Andreu Matamalas, en Toni Sureda, en



Tomeu Riera i na Joana-Maria Puigserver, que tenen el cint marron i van pel negre. En Llorenç Nicolau va pel segon Dan i en Gui-

llem Puigserver, pel tercer Dan.

En tornar amb aquesta carretada de punts, al Gimnàs Dojo Muratore hi ha

hagut una gran alegria, perquè aquest és un èxit de tots els companys i de tots els manacorins que tant animen els nostres judoques.

## Toni Lull: Guanyador absolut

Tampoc en aquesta ocasió varen gaudir de molt bon temps els participants en el IV Concurs de pesca, organitzat amb motiu de les festes populars de les barriades de Santa Catalina i Es Creuers. Aquest concurs organitzat pel Club Els Serrans i patrocinat per l'Associació de Veïnats de les esmentades barriades, es va disputar aquest passat diumenge dematí en aigües de Porto Cristo a Cala Anguila en la modalitat de «roquer».

Aquesta prova va comptar amb una molt destacada participació, fins un total de 37 pescadors inscrits, dels quals i després de la pesada duita a terme enfront de Frigorífics Salom, varen que-



Guanyadors del concurs amb en Toni Polit, vicepresident de l'Associació de Veïnats

dar per aquest ordre els primers classificats:

	grs.
1º Toni Lull .....	2.110
2º Jordi Carles Brunet....	2.020

3º Maties Febrer.....	1.820
4º José M. Camacho.....	1.595
5º Guillem Massanet.....	1.470
1º Classificat de les barriades: Martín Guardiola,	

970 grs.

1ª Dama classificada: Damià Monserrat, 675 grs.

Entre tots els participants es va aconseguir un pes total aproximat de uns 35 quilos de peix, el qual la major part va ésser entregat pels pescadors als organitzadors d'aquestes festes, per tal de poder fer un bon «arròs de peix». Tot seguit de la pesada del peix es va servir un excel·lent vi nostre a tots els participants, si bé el repartiment de premis als guanyadors no tindrà lloc fins aquest dissabte dia 16 a la Plaça Santa Catalina, just abans de començar la Nit de Berbena.

Ventura Fuster

### Tenis de Mesa

## Jornada positiva para los manacorenses

Casi de perfecta se podría denominar esta semana en el club CAF. S'HORT de tenis de mesa, ya que todos los equipos de MANACOR a excepción del TOLDOS MANACOR vencieron en sus respectivos encuentros.

### CATEGORÍA A2

LAB. QUICK se enfrentaba al siempre temido CTT. FELANITX, jugaron por el Lab. Quick: Damian Pons, Sebastián Sureda, Bernardo Rosselló que a la postre fue el artífice de la victoria, desarrollando un juego rápido y preciso venciendo en sus tres partidas, D. Fons venció en una de sus tres partidas lo mismo que S. Sureda el resultado final fue de un ajustadísimo 5 a 4 para el LAB. QUICK que con esta victoria sigue conservando el primer puesto en el CAM-

### PEONATO DE BALEARES CATEGORÍA A2.

#### TOLDOS MANACOR

Parece que a este equipo le cuesta un poco arrancar en esta competición ya que esta semana a sido vencido con demasiada facilidad sin despreciar en ningún momento al equipo rival que en esta ocasión fue el tramuntana de 1 pto. de POLLENÇA equipo que cuenta en sus filas con jugadores de la categoría superior.

La alineación por el TOLDOS MANACOR fue: Melchor Riera, Francisco Pirelló y Melchor Vives que lucharon tal vez un poco atemorizados al ver la calidad individual de sus adversarios, sin pensar que no hay rival al que no se pueda vencer ni contrario con el que no se pueda perder.

### CAMPEONATO DE BALEARES CATEGORÍA JUVENIL

Los MUCHACHOS DEL BANCA MARCH siguen cosechando victorias ya que esta semana en Palma de Mallorca volvieron a conseguir un nuevo triunfo por un resultado de 5 a 1 claro y contundente.

Jugaron por el Banca March: Sebastián Sureda, Pedro Fuster y Andrés Gil en esta ocasión no pudo jugar Miguel Serra ya que se encuentra lesionado y al que deseamos una pronta recuperación por el bien de su equipo y el de todos en general, enhorabuena a este joven equipo y que siga el juego con los resultados a favor.

### LIGA DE ASCENSO A CATEGORÍA NACIONAL

En esta ocasión el club de Manacor recibió la visita del VIRGEN DE LLUC partido muy disputado en el cual el marcador no refleja la partida, jugaron por MANACOR: Bernardo Rosselló, José Luis Moragón y Juan Fons a destacar el buen juego mostrado por Bdo. Rosselló que venció en sus tres partidas que tomó parte y siendo el verdadero artífice de la victoria final, también realizó un excelente juego J.L. Moragón aunque perdió en su primera partida y por último Juan Fons que venció sin demasiados problemas en sus respectivas partidas.

Para la próxima semana daremos las distintas clasificaciones de los diferentes equipos de Manacor.

Con un fondo en cuarteto de 240.000 pesetas

## Pistil y Naarden, favoritos en la estelar

Diez carreras han sido programadas para el sábado 16 de noviembre sobre una distancia general de 2.200 metros, a excepción de la especial para ejemplares de dos años que disputarán su carrera sobre 1.700 metros. El horario es el habitual, con lanzamiento de la primera carrera a las tres de la tarde, en el apartado de apuestas destacar dos fondos, uno en el trío de la novena carrera, con 19.000 pesetas y otro en el cuarteto de la octava, con 240.000 pesetas.

De esta reunión hay que destacar primeramente la octava carrera con el mencionado fondo en cuarteto y

nuevamente los ejemplares de categoría extra para dilucidarlo. Los inscritos son: Pistil, Naarden, Ouragan de Curgies, Panicaud, Tornade of France, Oscar du Bridou, Reve Noemie, Querard Gede, Quito du Kennedeck, Olivier des Fifees, Nomade en Foret y Porus. Olvidando la actuación de estos ejemplares en la pasada semana en que rodaron a promedios inferiores a sus posibilidades, tenemos que destacar como candidatos al triunfo a Naarden, Tornade of France, Reve Noemie y Panicaud.

La carrera especial para nacionales reúne a diez de los mejores ejemplares en

estos momentos: Castañer, Latitia, Maravilla Mare, Japonata, Margio SG, Nor Fox, Lanzarina, Lucas, Huracan Quito y Lutine. Japonata y Maravilla Mare triunfadoras el pasado sábado, cuentan con muchas posibilidades de repetir victoria, si bien no hay que olvidar a ejemplares como Lucas, Huracan Quito y Lutine, si bien salen gravados con algunos metros de hándicap.

Cierra el programa el cuarteto especial para caballos de primera y segunda categorías, con estos doce participantes en salida lanzada: Rosny du Verdier, Narcisse du Clos, Quilt de Bellevue, Prince de Saison,

Ok du Ganep, Nori des Etangs, Poker du Cornica, Riosus, New Day, Patre de Tosny, Romeo de Mingot y Quodesso. La igualdad de estos contendientes hace muy difícil un pronóstico, pero nos inclinaremos hacia Patre de Tosny, Nori des Etangs, Riosus y Romeo de Mingot.

### PROXIMA REUNION

Tendrá lugar la próxima reunión el sábado 23 de noviembre con carreras concertadas para aprendices de la generación 80 y una concertada Top Planing, con 70.000 ptas. más las matrículas en premios.

**SRA. INTERNA ENTRE 40-60 AÑOS SE PRECISA para cuidar a Sra. sola en Palma.**

**Se ofrece: vivienda y sueldo a convenir**  
**Tel. 28 75 00 (Srta. Ana)**

## CLINICA OCULAR

**ENFERMEDADES Y CIRUGIA DEL OJO**

**CONSULTA: TARDES A HORAS CONVENIDAS**

**TEL. 84 43 39**

**PLAÇA D'ES CÓS, 8 - 3º (Frente parada autobuses) MANACOR**

## ESTAMBUL

**VUELO DIRECTO  
DESDE PALMA**

**Especial Puente de la Inmaculada  
Del 5 al 9 Diciembre**



HOTEL** .....	61.900 PTS.
HOTEL*** .....	64.900 PTS.
HOTEL**** .....	69.900 PTS.
(Posibilidad de autocar desde Manacor)	

**INFORMACIÓN  
Y  
RESERVAS:**



**viajes manacor**

AVDA. DES TORRENT 1

**Tel. 55 06 50**



## DE LECTOR A LECTOR, PUBLICITAT GRATUÏTA DIRIGIU LES VOSTRES OFERTES O DEMANDES A 7 SETMANARI

Passeig Ferrocarril, 1 - Tel. 55 03 28 LES PUBLICAREM PER ORDRE D'ARRIBADA

### VENDES

Vendo o alquilo discoteca VENUS en Cala Ferrera (al lado de Cala d'Or) con uns 9.000 places turístics al voltant del local, equipat amb les noves normatives, con 237 m² superfície. Urge per cambio de residència. Preu molt interessant. Venta: 36.000.000 ptes. Informes: Tel: 64 34 53 (15-11).

Vendo piso en Manacor, Edif. B. March, 4 dormitoris, 2 banys, cuina amueblada y soleada. Cambiaría por propiedad en Palma. Tel: 41 09 90 (15-11).

Citroen BX-14 Rojo, PM-AF. Precio a convenir. Siempre en garaje. Tel: 55 39 29 (15-11)

Venc Consola de Video Juego Nintendo, dos mandos, 5 jocs. Preu: 25.000 ptes. Tel: 55 18 26 (15-11)

Venc Amstrad CPC 464, con Joystick 464. 190 jocs (monitor en color, convertidor per TV) i revistes de micromania. Preu: 50.000 ptes. Tel: 55 18 26 (15-11)

Se vende chalet a 2 km. de Manacor. Camino asfaltado. Luz, agua y vistas panorámicas. 4.000 metros con árboles frutales. Precio: 16.500.000 ptes. con facilidades. Tel: 55 21 28 (mediados y noches) (15-11)

Se vende caleta a estrenar. Entre San Miquel y Manacor. Entre montañas. Sistema, chimenea y placa solar. Precio: 7.500.000 ptes. Tel: 55 21 28 (mediados y noches) (15-11)

Vendo Benelli 354 sport 19.000 km. 150.000 ptes. Tel: 55 58 08 (noches) (15-11)

Se vende bicicleta de montaña usada 2 o 3 veces. 20.000 ptes. Tel: 55 59 30 (15-11)

Vendo piso nuevo, obra de 1°. 3 dormitorios, 2 baños, lavadero, ascensor, calefacción etc. frente Parque Municipal. Inf: 55 16 10 (15-11)

Se vende Pontiac 924 IS, 2.000 cm², motor con 15.000 Km. Precio 900.000 ptes. Llamar 20 a 22 h. noche (15-11).

Se vende Furgoneta C-15 D. PM-A.G. Buen estado. Tel: 55 58 90 (mediados y noches) (8-11)

Vendo 2 abrigos de piel de nutria y de zapa. A mitad de precio. Tel: 56 81 47 (8-11).

Vendo parcela de 235 m² en Sa Carrota. Porto Cristo. Tel: 82 10 16 (8-11).

Vendo 2 plots con cochera y local comercial (en Porto Cristo), o cambiaría por finca Tel: 82 10 16 (8-11).

Se vende Bungalow zona Benidorm - Calas de Mallorca. Inf. Tel: 41 06 07 (8-11).

Venc botes de muntanya, bestiar, noves, n° 42. Tel: 84 40 95 (8-11).

Se vende Alfa Romeo Negro PM-BF (modelo nuevo). Tel: 84 31 14 (8-11).

Vendo yamaha-350 cc. PM-AI. Tel: 84 35 09 de 22 a 23 h, y a tel: 55 08 27 de 9-13 h, y de 15 a 19 h. (8-11).

Venc Yamaha RD-350 PM-AG amb extres. Preu: 325.000 ptes. Tel: 55 42 88. (8-11).

Particular vende coche, Renault 5, GT Turbo PM-AJ. En muy buen estado. Precio: 655.000 ptes. Tel: 56 90 55 (8-11).

Vendo una finca, ctra. Manacor-Porto Cristo km. 10, 8 cuarteradas, árboles frutales, almendros, higueras, casa antigua de piedra con portón redondo, caseo, luz y agua. También traspaso local apto para zapatería, también sirve para instalar otra clase de negocio céntrico, pleno rendimiento en Porto Cristo. Informes Teléfonos: (mañanas) 82 14 29 — (noches) 55 09 08 (8-11).

Gran Ocasión, se vende piso céntrico amueblado y con teléfono en Porto Cristo, en el Banco Central. Tel: 81 04 48 — 82 04 03 (1-11)

Vendo piso en Manacor, muy soleado, 3 habitaciones dobles, salón comedor, baño, entrada, cocina amueblada con office, 2 balcones, puertas nuevas de «norte». Ser piso. Precio: 7.000.000 ptes. Tel: 55 45 43 (1-11).

Se vende 2° piso en Manacor, zona centro, semi amueblado, 3 habitaciones, salón comedor, cocina, lavadero y baño. Informes Tel: 55 24 79 (1-11)

Vendo local comercial en Cala Millor, 90 m. con terraza. Paseo Colón, junto banco BBV. Tel: 56 54 18 (1-11).

Se vende R-14, buen estado para piezas. 50.000 ptes. Interesados llamar al 55 25 28 a las 20 h. (25-10).

Vendo piso en Cala Bona, 2 dormitorios. Precio: 5.300.000 ptes. Tel: 56 69 24 (25-10).

Se vende local comercial, 50 m. paseo playa Cala Millor. Precio a convenir. Tel: 58 54 35 (25-10).

Venc Panda Uetra U en molt bon estat. Preu: 200.000 ptes. Informació al telèfon: 55 43 72 (25-10).

Vendo fotocopiadora OLI-VETTI n° 7005. Tel: 83 61 17 (25-10).

Vendo pantalla luminosa para escribir. Tel: 83 61 17 (25-10).

En Cala Millor. Pisos a estrenar zona C/ Peatónal. Vista al mar a 45 m. de la playa. 3 dormitorios, sala estar comedor, baño, caseo, cocina, lavandería, 18 m. terraza (balcón). C/ San Jord. Tel: 81 00 12 — 58 54 18 (25-10).

### COMPRES

Se traspasa supermercado. Información Tel: 55 31 72 a partir

de las 9 de la noche (18-10).

Traspaso local en Avda. Salvador Juan, dando a dos calles, totalmente montado, ideal para cualquier negocio. Tel: 24 78 12 (18-10)

Compraría 1/2 cuarterada amb arbres fruitals i caleta «d'aperos» amb aigua, preferentment zona Moll d' en Sopa: Tel: 55 18 07. Cridar els horabastres a partir de les 7 h.

Compraría piso o planta baja en Manacor, preferible zona Colegio La Pura. Tel: 55 52 44 (27-9)

Zona San Lorenzo, busco rústica, 2 cuarteradas con casa o edificable. Tel: 82 14 29 por la mañana. (20-9)

Compró Todo-Terreno o cambiaría por Peugeot 309 diesel. Tel: 81 30 71. (6-9)

Compró Carabina del Calibre 22 de precisión. Tel: 84 33 41. Llamar más de las 9 noche. (30-8)

### LLOGUERS

Se alquila casa en Porto Cristo, 3 habitaciones, 2 baños, cocina. Tel: 55 13 87 - 72 49 67 (15-11)

Se busca piso o bajos para alquilar (económico) Tel: 84 48 59 (15-11)

Se alquila local en la calle Solimán n° 4. Enfrente campo de fútbol, para oficina o comercio. Inf: 55 19 59 - 55 18 63 (15-11)

Se alquila apartamento para personas responsables. Tel: 56 92 49 llamar de 19 a 22 h. (8-11).

Se alquila apartamento. Zona tranquila. Excelente vista y gran terraza. Porto Cristo. Para informes: Tel: 82 08 14 (8-11).

Alquilo ático en Porto Cristo 30 m² de terraza, vista al mar, 70 m² de vivienda. Tel: 71 45 67 — 71 01 78 (8-11)

Se alquila planta baja, amueblada a 30 metros de la playa en Porto Cristo. Informes: 55 12 89 (8-11).

Alquilaría piso o casa en Porto Cristo. Interesados llamen al 82 14 72 (8-11).

Cerc casa o pis per llogar. Tel: 55 45 82 (8-11).

Alquilo local para oficina o similar en planta primera. Tel: 55 15 65 (1-11).

Cerc casa o pis per alquilar. Preferentment Baix des Cos. Tel: 84 34 25 (1-11).

Trabajadores de telefónica alquilarían piso en Manacor. Informes Tel: 82 01 01. A partir de noviembre. (18-10).

Necesito local para alquilar de unos 200 m² aproximadamente, en zona comercial no céntrica. Tel: 84 39 51 (18-10).

Cerc casa grossa a Manacor per llogar. Tel: 83 38 02 (11-10).

Traspaso local en Avda. Salvador Juan dando a dos calles, totalmente montado, ideal para cualquier negocio. Tel: 24 78 12. (11-10).

### OFERTES TREBALL

Se necesita chica para guardar niños con coche propio. Tel: 55 51 97 (15-11).

Se necesita personal para reparto publicidad. A partir de 17 años. Llamar mediodía o noches a partir de las 8 h. Tel: 55 57 07. C/ Colón n° 25. A partir de las 3. (8-11).

Se precisa personal para regentarlo alquilar (8-11)

Se necesita chica para cuidar niño de noche al tel: 55 33 58 (8-11).

Se necesitan 2 oficiales encofradores-Razón: Tel: 84 42 33 (1-11).

Sra. de edad busca sra. viuda o soltera, entre 60 y 70 años para compartir vivienda. Ref: C/ Padre Andrés Fernández, 36. Tel: 55 39 59 (1-11).

Se necesita chico con coche propio a un 20% comisión. C/ Soliman 2-8 Tel: 84 36 16 (25-10).

Se cerca al.lota de 20 a 25 anys per fer feina a una hamburgueseria. Ajudant de cuina. Tel: 55 00 04. Cridar els dematins. (25-10).

Busco una chica para limpieza de hogar, horas a convenir. Llamar mediodía o noche. Tel: 55 59 46 (18-10)

Se necesita representante. Ramo de fotografía. Mayor de 18 años, y con vehículo propio. Informes: 55 21 24 (18-10)

### DEMANDES TREBALL

Matrimonio busca trabajo (Pintor 2° o limpieza cristales). Tel: 84 48 59 (15-11)

Autónomo con furgón ofrece a Empresas y particulares, transportes y mudanzas «económicas». Tel: 50 40 19 Sr. Luque (15-11)

Matrimonio joven sin hijos busca trabajo. Tel: 55 54 16 (llamadas nocturnas) (15-11)

S'ofereix al.lota que ha superat el Ter grau de F.P. Branca administrativa i comercial, amb el títol de tècnic administratiu. Coneixements: Pla General Contable, mecanografia, Proc. Oficina, Tèc. Comunicació i Inglés. Té experiència i major d'edat i en cotxe propi. Tel: 56 03 90 (15-11)

Jove amb el servei militar fet

cerca feina. Tel: 55 01 84 (8-11)

Se ofrece empleada del hogar. Casada de 31 años. Tel: 55 43 07. Llamar a partir de las 6 de la tarde. (8-11).

Cerc feina de dependenta. Tel: 55 59 28 (8-11).

Cerc feina per fer net per les cases. Tel: 55 59 28 (8-11).

S'ofereix al.lota de 25 anys, casada, per fer net per les cases. Informes: 55 59 28 (1-11).

S'ofereixen dos animadors per comunions i festes. Tel: 55 25 53 — 81 30 71 (25-10)

Se ofrece mujer para limpieza. Tel: 55 51 29 (18-10).

Al.lota de 25 anys s'ofereix per fer feina, amb experiència amb guarderia i comerç. Tel: 56 95 94 (18-10).

S'ofereix al.lota amb estudis de puericultura per fer feina a una guarderia. Tel: 58 16 03 (4-10)

Al.lota de 21 anys, s'ofereix per fer feina de dependenta. Tel: 58 16 03. (4-10).

### DIVERSOS

Licenciada Filología. Clases de inglés, latín, sociología, historia del arte, lengua, literatura, EGB, BUP. Tel: 55 13 81 - 72 49 67 (15-11)

Se hacen las cartas desde las 3 a las 20 h. C/ Via Alemania, 3 (15-11)

Hola me divinen Xisca, he fet una aposta amb unes amigues i necessito 30 fotos d'al.lots. Posau telèfon i direcció. Perdonaui gracies. (8-11).

Professora E.G.B. dona classes de repàs a casa seva i/o domicili de l'interessat. Per a més informació telefonar als números 55 22 71 i 55 10 10. C/ Ramiro de Maezu, n° 18-1r. (migdies i vespres). Les classes començaran dia 3 de novembre. Torns de 6 a 7 i de 7 a 8. Grups reduïts. (8-11)

Enseñanzas sin esfuerzo mental de inglés, alemán y francés, y de español para extranjeros. Precios económicos. Clases en Manacor y Porto Cristo. Tel: 82 07 56 (25-10)

Admito ropa en buen estado, para beneficencias. Tel: 82 07 56 (25-10).

Se regalan gattitos. Tel: 55 27 38. C/ Rosari, n° 2A. (18-10)

Clases particulares de alemán. Grupos de tres. Cala Millor. Tel: 58 67 30 (noches) (18-10).

Academia Corte y confección dan clases por las tardes. C/ P. Bonnin n° 8. Tel: 55 22 70 (11-10).

Grup Paperins: animació infantil, comunions, festes... etc. Informació: 55 15 55. (11-10).

# Agenda



## Benzineres

### MANACOR

De dia i de Nit: E.S. Viñas, S.A., Avinguda d'es Parc, Manacor.

Diumenges i Festius: E.S. Viñas, S.A., Crta. Palma-Artà, Manacor.

Obert les 24 hores, laborables i festius: E.S. Febrer, Cra. Felanitx, Manacor.

### Diumenges i festius:

- Es Molinar; C/ Ramonell Boix, Palma.
- Carrusel; Cra. Fontenellas, Palma.
- Son Verí S.A. S'Arenal; Palma.
- Prohema S.L. Cra. Palma-Santanyí; Campos.
- El Bosque; Cra. Felanitx - Porto Colom.
- Febrer; Cra. Palma - Manacor.
- Cala Rajada; Avda. Leonor Servera.
- Dispesa; C. Palma-Alcudia; Campanet.
- Ersa; Cra. Palma-Alcudia.
- Seguí; C/ Juan XXIII; Puerto Pollensa.
- Estelrich; C. Artà-Pto. Alcúdia; Ca'n Picafort.
- Febrer, Na Borges; Artà.
- Marratxí S.A.; Cra. Palma-Inca.
- Mora-Vicens; Cra. Nueva; Sóller.
- Es Coll d'es Pi; Cra. Andratx - Estellencs.
- Costa de la Calma; Calvià
- J. Ros Perpiñá; P. Andratx.
- Valldemossa; Cra. C-710 - Pollen. Andrx.



## Telefons d'interés

Ambulàncies .....	55 40 75- 20 65 65
Urgències .....	55 44 94
Ambulatori-consultes.....	55 42 02
Cita prèvia .....	55 59 50 - 55 56 68
Centre d'Higiene .....	55 23 93
Médica Manacor.....	55 02 10

Asepeyo.....	55 43 11- 55 43 50
Mútua Balear.....	55 09 50
Policlínica Manacor .....	55 33 66-55 32 00
Bombers .....	085
Bombers .....	55 00 80
Polícia Local .....	55 00 63-55 00 48
Polícia Nacional/ D.N.I. ....	55 00 44
Polícia Nacional.....	091
Comisaria de Policia .....	55 16 50
G. Civil Tráfico atestados.....	55 19 96
Guàrdia Civil.....	55 01 22
Guàrdia Civil P. Cristo .....	82 11 00
Gruas Reunidas Manacor.....	55 45 06
Gruas Bauzá .....	84 36 16
Gruas Pou-Vaquer....	55 03 44-55 29 64
Gruas S. Servera .....	58 56 80
Aguas Manacor .....	55 39 30
Aguas Son Tovell.....	82 05 70
Gesa .....	55 41 11
Aumasa.....	55 07 30-55 24 91
Servicio recogida basuras.....	84 31 29
Pompas Fúnebres Manacor....	55 18 84
Oficina Turismo P. Cristo.....	82 09 31
Ajuntament de Manacor.....	84 91 00
Aj. Manacor Alcaldia .....	84 91 11
Aj. Del. Cultura.....	84 91 02
Aj. Del. Urbanisme .....	84 91 04
Aj. Rendes i exaccions .....	84 91 03
Ajuntament de S. Llorenç .....	56 90 03
Ajuntament de S. Servera.....	56 70 02
Ajuntament de Petra .....	83 00 00
Ajuntament de Felanitx .....	58 00 80
Ajuntament de Vilafranca.....	56 00 03
Ajuntament d'Artà.....	56 21 54
Jutjat instrucció nº 1 .....	55 01 19
Jutjat instrucció nº 2 .....	55 59 11
Jutjat instrucció nº 3 .....	55 07 25
Jutjat instrucció nº 4 .....	84 41 59
Contribucions.....	55 27 12-55 27 16
Hisenda.....	55 35 11-55 34 01
Taxis Manacor.....	55 18 88
Taxis P. Cristo.....	82 09 83
Taxis S'illot.....	81 00 14
Taxis Cales Mallorca.....	83 32 72
Església dels Dolors .....	55 09 83
Es Convent.....	55 01 50
Crist Rei .....	55 10 90
Parròquia S. Macià .....	55 02 44
Parròquia P. Cristo.....	82 15 63
Parròquia S. Carrió .....	56 94 13
Parròquia St. Llorenç .....	56 90 21
Teatre Municipal.....	55 45 49
Telegrams per telèfon .....	72 20 00



## Farmàcies

Dia 15, llic. Riera Servera, Sa Bassa  
Dia 16, llic. Muntaner, Salvador Juan  
Dia 17, llic. Garcias, C/ Bosch  
Dia 18, llic. Lull, Na Camel·la  
Dia 19, llic. Llodrà, C/ Joan Segura  
Dia 20, llic. Mestre, Av. Mn. Alcover  
Dia 21, llic. Pérez, C/ Nou.  
Dia 22, llic. Planas, Pl. Rodona  
Dia 23, llic. Ll. Ladària, C/ Major



## HORARI DE MISSES A L'ARXIPRESTAT DE MANACOR (d'Octubre a Abril)

### Dissabtes i Vigílies de festa Horabaixa.

18,00 h. Crist Rei (només dissabtes), Sant Josep  
19,00 h. Crist Rei (només dissabtes), Fartàritx, St. Pau, Porto Cristo, s'Illot  
19,30 h. N.S. Dolors, Crist Rei (només vigílies de festa), Son Carrió.  
20,00 h. Convent, Son Macià.

### Diumenges i Festes

#### Matí

8,00 N.S. Dolors  
8,30 Crist Rei, Fartàritx  
9,00 Son Negre, Serralt.  
9,30 Convent, Hospital.  
10,00 N.S. Dolors, Son Carrió.  
10,30 St. Josep  
11,00 N.S. Dolors, St. Pau, Porto Cristo.  
11,30 Crist Rei.  
12,00 N.S. Dolors  
12,30 Convent

#### Horabaixa

17,00 Benedictines  
17,30 S'Illot  
18,00 Crist Rei, St. Josep.  
19,00 Crist Rei, Son Carrió, St. Pau,

## GRUAS REUNIDAS MANACOR

— SERVICIO 24 HORAS —



### ASISTENCIA

MANACOR ..... 55 45 06  
84 35 73  
FAX..... 55 44 01  
CALA MILLOR ..... 58 56 80  
AVDA. FRAY JUNIPERO SERRA, 27

## CINES DE MANACOR • PROGRAMACION



DEL 13 a 18  
NOVIEMBRE  
MIÉRCOLES A LUNES

## LE LLAMAN BODHI

PROXIMA SEMANA: 20 A 25 NOVIEMBRE  
"EL GRAN HALCON"



TEATRE  
MUNICIPAL  
DE MANACOR

## COMO SER MUJER Y NO MORIR EN EL INTENTO

Dirigida per Ana Belén  
amb Carmen Maura i Antonio Resines

UNICA FUNCIO DIJOURS dia 21 - 9'30 h.



## Notas históricas

# La revolución del año 1.868 y la primera República en España

El 12 de febrero del año 1.873 fue proclamada la primera República en España, que sólo duró unos once meses, repartidos entre las presidencias de Estanislao Figueras, Francisco Pi y Margall, Nicolás Salmerón y Emilio Castelar. Estos tenían opiniones distintas aunque estuvieran en el mismo gobierno.

La guerra de Africa, que fue dirigida por el General O'Donnell, y en la expedición contra Chile y Perú, en que la escuadra Española, al mando de Méndez Núñez, bombardeó Valparaíso y el Callao, y los fermentos revolucionarios seguían minando el Estado, y el destierro de varios generales, en el año 1.868 provocó una sublevación, que hundió el trono en la batalla de Alcolea, ganada precisamente por el General Francisco Serrano Domínguez, que era el ayudante de Espartero, a las tropas fieles a la Reina, mandadas por el General Manuel Pavía, marqués de Novaliches. Formose un Gobierno con carácter provisional, que convocó a Cortes Constituyentes, las cuales ofrecieron la corona a Amadeo I de Saboya. Asesinado el General Juan Prim y Prats, alma del Gobierno provisional y a la vez sostén del nuevo Monarca, no pudo éste mantenerse, y abdicó en el año 1.873. Fue así que se proclamó la República, durante la cual estuvieron en la presidencia los Generales ya antes mencionados.

Estalló después una nueva guerra civil con los partidarios del tradicionalismo y además una sublevación de los extremistas cantonales, hasta que el General Manuel Pavía y Lacy disolvió las Cortes el día 3 de enero de 1.874, tratando de acabar de una vez con la anarquía; y el 29 de diciembre, el General Martínez Campos, interpretando deseos

de orden y de paz, proclamó en Sagunto la restauración de la monarquía en la persona del Príncipe de Asturias, Alfonso XII, que era hijo de Isabel II. Y se nombró un Ministerio regencia, que presidió Cánovas del Castillo, que fue alma de la restauración, que se encargó del Gobierno hasta la llegada del Rey. Y después este Gobierno redactó la Constitución de 1.876. Se trataba precisamente de organizar una Monarquía parlamentaria, con dos Cámaras, a la manera Inglesa. Se organizaron dos partidos políticos: el conservador, que dirigió Cánovas del Castillo, y el liberal, a cuyo frente figuraba Práxedes Mateo Sagasta. Y así terminó la guerra Carlista, así como una sublevación que estalló en Cuba, a la cual puso fin la paz de Zanjón. Pero como en el año 1.885 falleció Alfonso XII, se encargó de la regencia su viuda, Doña María Cristina de Habsburgo-Lorena, que poco después daba la luz a un hijo póstumo: Alfonso XIII. El 19 de septiembre del año 1.886 fracasó un pronunciamiento militar dirigido por el General Vilacampa. Y en el año 1.894 iniciase un movimiento separatista en Cuba y en 1.896 otro en Filipinas. El 4 de febrero del año 1.897 quiso el Gobierno, tardíamente, conceder a Cuba una autonomía amplísima. El 8 de agosto de dicho año caía Cánovas del Castillo asesinado en Santa Agueda. Le sucedieron en el Gobierno el General Azcárraga y más tarde Sagasta. Las relaciones con los Estados Unidos se pusieron muy tirantes, hasta que a consecuencia de la voladura del crucero MAINE, falsamente atribuida a los españoles, estalló la guerra, en la que fueron destruidas dos flotas es-

pañolas en Cavite y Santiago de Cuba con una gloriosa defensa por parte de los españoles, y se firmó el tratado de París el día 10 de diciembre del año 1.898, en virtud del cual España perdió Cuba, Puerto Rico y Filipinas. Y hay un adagio muy antiguo que dice **«Que en España nunca se ponía el Sol de grande que era antes de perder Cuba, Puerto Rico y Filipinas»**. En el año 1.902 fue declarado mayor de edad Alfonso XIII, el cual juró la Constitución el 17 de mayo. En 1.903 falleció Sagasta. Los partidos se fraccionaban. Y algunos importantes monárquicos no dudaron en emplear como arma política el anticlericalismo y los halagos demagógicos a la huelga, y ésta se convirtió en instrumento de los viejos revolucionarios republicanos y los nacientes socialistas. Antonio Maura, logró unir el partido conservador bajo su jefatura, con deseo de purificación del sufragio y de reformas, que titulaba **«La revolución desde el poder»**. En junio de 1.909 estalló en Cataluña un movimiento revolucionario, cuyo motivo aparente fue el embarque de tropas para el RIF, a consecuencia del levantamiento de las cabilas limítrofes de Melilla.

Otro problema que aparece como consecuencia de la descomposición política y de la falta de ideales nacionales es el catalanismo, que con diversos matices, desde el regionalista, sentimental y folklórico, hasta el francamente separatista, que manifestó primero en Cataluña a continuación en las Vascongadas y amenaza con extenderse a Galicia.

(CONTINUARÁ)



## L'ETAPA FINAL (Història d'un jubilat)

**PRÒXIM CAPÍTOL:**  
*On Bernadí just entrar al  
Club feu un bon miratge de la  
gent i el seu comportament i  
un estudi de l'ús dels gaiatos.*

Llorenç Femenias



### XIV

El Club, de tot d'una, ja el va rebre amb efusió a Bernadí, i, Bernadí també hi posà tota la seva bona voluntat perquè aquell comportament fos així, ja que, de bon de veres, ho necessitava fervorosament perquè hi anava gairebé poc animat i mans paupes, tot i que, fent memòria, cal dir que, d'estona, feia nassos a aitals institucions, i, si llavors acceptava anar-hi, ho feia talment fos una pressurosa i vital emergència, o sia, com a cosa obligada, o, quasi obligada, quan li vingué la necessitat de cercar cares noves, converses distintes i comportaments humans fora dels coneguts perquè les cares, les converses i els comportaments que coneixia i que tenia a mà, a ca seva, tots els dies, mitjanament havien perdut atractiu i, pel poc interès que tenia amb tot el de ca seva, estava just al perill de convertir-se en un pastes-agres, un malavidos, un malsofrit i un esquarterell amb tota regla.

Els jubilats que va conèixer al Club, tots foren persones atentes, educades que, compreguent la seva situació dèbil i perillosa, estaven disposats a fer-li fer el temps curt, emprant, això sí, temes variants i benintencionats, per tant, lluny dels que, monogràficament tenien Damià i Miquel, al cafè de Can Mandingo.

De prop, els contertulis no semblaven tan vells ni tan rugosos com de lluny, i, endemés, se n'adonà que no

n'hi havia cap sense dents, malgrat suposava que duïen pròtesi, a l'igual que, molts pocs, portassin gaiato.

Alhora, Bernadí, s'entretengué en examinar, un per un, aquells gaiatos, i, bell aclarí els motius que, cadascú, tenia per portar-lo. Aquella observació primcernuda li féu evinent que el gaiato, i el qui el du, constitueixen una simbiosi ben entesa pel que no se'n poden defugir gens fàcilment. Un home gros i butzarrut, sempre porta un gaiato també gros i groixut, fent joc amb l'amo, curvat al cap de dalt, com una ansa de paner de bona agafada; pel contrari, un home magre, malaltís, el porta lleuger i amb l'agafatall pla, horitzontal, generalment lacat o pintat de negre o marró; els malalts, o, malaltissos, el porten per necessitat i no són fantasiosos, amb el gaiato, l'empraven per ànsies de llenegar els dies de pluja, però tot d'una que entraven al Club el capbussen dintre el paraiguer, que també serveix pels gaiatos. Els de mànec corb i groixut, dels homes grossos, les més de les vegades, el porten per planta, i no se'n desprenen d'ells tan fàcilment, i en arribar, els conserven prop seu, tombats o recosterats aldamunt el genoll o drets, verticals, enmig de les cames, sobre el qual, hi descansen les mans mentre conversen, amb to doctoral.

De gruixats n'hi havia quatre; de prims, dos; i, un de

canya de bambú que perteneixia a un americà estufat però fill de Vila. Tots eren gaiatos ben fets, de compra, només un n'hi havia obrat pel qui el portava i era fet d'un tany de romaguer sec, primatxol i prou malgarbat, amb un cap de serpent llaurat just al bec de la curva de l'empunyadura, semblant als que porten els mercaders de bestiar el qual l'empren per arruixar els animals quan els porten de fira en fira.

Bernadí no portava gaiato però era un bon admirador dels que l'empren doncs entre els que l'empren hi ha gran gamma de comportaments a admirar, i recordava amb fruïció l'elegància de Don Antoni, Coronell de Civils, foraster, que visqué a Vila i fou Batle, que, durant els seus habituals passejos al llarg de Na Camel·la, amb pas marcial i altiu, cada dues passes que dava, caminant, aixecava el capdebaix del gaiato fins a l'altura del seu nas amb solemnitat de revista militar mentre fixava la mirada lluny, cap alt, i la mà esquerrana, mig enfonsada dins la butxaca del jac. I, aleshores, veia tots els dies, Don Miquel, el Menescal que, amb l'abric sense passar els braços dins la mànega, just descansat damunt les espatlles, anava pels carrers fent lluir el seu gaiato d'empunyadura corba i taco de goma al cap de baix, alçant-lo, al caminar, dos pams del sol que trepitjava amb notòria altivesa. I, sotjava a Bartomeu Tafal que, correguent més que caminant, apoiava la punta del gaiato just suran la cama dreta, endarrera de la vertical del seu cap, el que semblava que envers d'aidar-li a caminar, anava pels carrers, arrossegant el gaiato prim i de poca categoria. I, recorda a Pelleta, home trastornat, embàlit i despellissat, que el gaiato d'ullastre mal esporgat i poderós que emprava, amb la força de fixar-lo al sol, ressonava, talment, un cop de massa. Però Don Pep, l'Apotecari, home de demble apocait, després d'una malaltia llarga que va patir, emprà gaiato, però era un gaiato, d'empunyadura plana, horitzontal, lacat de negre, amb dues virolles de plata, que apoiava molt tímidament, com si fos un moix caminant per la teulada.

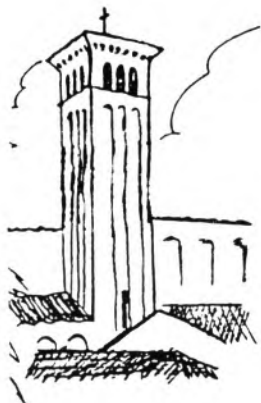
Al Club, emperò, no n'hi havia cap que empràs el gaiato amb dignitat ni eficàcia, descomtant a Don Lluís, Mestre d'Escola, soci instruït, que més que gaiato era simplement un bastó amb pom de coure, sempre net i lluent, que millor que aguantar-s'hi, hi jugava, i pel que deia Bernadí, si els jubilats del Club no potaven gaiato, i que els que el portaven, quasi no se'n servien d'ell era perquè rarament n'hi havia pocs de vells, i, al dir vells, feia la matització oportuna, tot dient que, llavors, no

eren vells com ho fou són pare que morí als seixanta-dos anys, i era un vell vell feia anys, i endemés, alís, amb la cara xupada, rugosa i l'alentar fatigós, el qual, malgrat no empràs gaiato, darrerament, l'havia de mester, enc que li fos un engorro.

Veure aquell bon estat dels companys de club, i la seva bonhomenia regnant, fou un alivi d'esperança per a Bernadí que s'hi acostà tot arugat, pensant que no s'hi sentiria bé dins una munió que ell, anticipadament, havia rebutjat, però a la primera setmana d'anar-hi, havia xerrat més que durant tot l'hivern d'estar enclaustrat dins ca seva amb la dona, sense voler dir, emperò que estàs barallat amb Gabriela, malgrat qualche vegada es fessin morros, ni que no estimàs la filla i als néts enc que per les seves caparrudeses i dolenties pròpies d'infants, li augmentaven la malsofridura congènita nascuda, en gran part, per la ràbia que li feia que la seva dona, amb el mal costum de xerrar totasola i d'alluny, perquè Bernadí, no podent enterar-se del que xiu-xiuava, sempre pensava que parlava mal d'ell però era tot el contrari perquè els morros que feia a Gabriela era pel vici de ser massa sol·licita i alhora, per més fer, s'endevenia malavidosa i empipadora, cosa que al Club no succeïa tot i que el tracte era correcte però no embafador.

Al poc temps, Bernadí, provisionalment va tenir que admetre, enc que fos de cap de dent, que els aires del Club li entraven per bon ull, parlant amb un i altre, com si fossin coneixent de tota la vida, quan de debò, a la majoria dels socis, únicament els havia vist pels carrers, cosa normal i freqüent en una Vila com la seva més aviat petita que populosa on tots els vilatans, si no són parents uns amb els altres, ho són d'un germà o d'una cunyada; o han anat plegats a la mateixa escola; o conferien a missa a la mateixa església; o a l'estiu coincidien al damunt els roquissars del Port aferrats a la canya de pescar però Bernadí, sempre aficat a la feina, poc sortidor, gens deportista, i no massa religiós era un home que tenia menys coneguts que els demés, pel que, a les coses del tracte social, entre les persones, gairebé, no les havia practicat massa i tampoc en sabia gaire.

Aquella satisfacció que, en bona hora havia trobada al Club, li aclarí la ment, i, de moment, li anava fugint la bena del cap en vers la Gestoria, per si l'havien de menester, però el més significatiu era que, en retirar-se a ca seva, com a les primeres setmanes de jubilat, pujava l'escala del pis siulant-siulant i caminant més generós.



# PROGRAMA DE LA FESTA DE CRIST REI



Novembre de  
1991

## DISSABTE, DIA 16

10,00 hrs.: Repicada de campanes i amollada de coets

16,00 hrs.: Inici del tercer **JIMCAMA DEL FUET** que durarà fins el diumenge dia 17.

## DIVENDRES DIA 22

19,00 hrs.: Amollada de coets i posada de Banderes.

**TOMBOLA**, al carrer Vilanova, 15-A. Oberta fins el diumenge.

**INAUGURACIÓ DEL CONCURS DE COSSIOLS**, al carrer Vilanova 16, organitzat per l'Associació de Veïns Tramuntana i patrocinat per l'Ajuntament de Manacor.

19,30 hrs.: **LA DANSA DELS INDIOS** a diferents indrets del barri.

Itinerari: Bartomeu Sastre, Francesc Gomila, Santiago Rossinyol, Nord, Sant Roc, Verònica, Rosa, Molí d'En Fraret.

20,30 hrs.: **VETLADA POPULAR AL MOLÍ D'EN FRARET**, organitzada per l'Associació de Veïns Tramuntana i patrocinada per l'Ajuntament de Manacor:

- **TORRADA DE PA AMB BOTIFARRÓ I LLANGONISSA I VI.**

- **BALL DE SALÓ**, amb el conjunt musical **Carrutxa-Grup**.

## DISSABTE, DIA 23

11,30 hrs.: **DIADA INFANTIL I JUVENIL**, organitzada per l'Espai i Catequesi.

- Repicada i amollada de coets.
- Concentració al pati de Crist Rei de tots els nins i nines.
- Cercavila amb molt de renou i bulla.
- Dinar de pa i taleca al Molí d'En Fraret.
- Després de dinar, jocs, danses i Jimcama.

21,00 hrs.: **REVETLA AL MOLÍ D'EN FRARET.**

- **BUNYOLADA**, preparada pels catequistes.
- **BALL DE BOT** organitzat per l'Associació de Veïns Tramuntana i patrocinat per l'Ajuntament de Manacor, amb la participació dels grups:

**AGRUPACIÓ SA TORRE**  
**AGRUPACIÓ LLUNERA**  
**AIXÍ BALLA MANACOR**

## DIUMENGE DIA 24

19,00 hrs.: Missa concelebrada de Crist Rei, que presidirà el Sr. Bisbe de Mallorca. Es presentarà la Dansa dels Indios.

20,00 hrs.: **CONCERT A CÀRREC DE LA BANDA MUNICIPAL DE MANACOR** a l'interior de l'Església de Crist Rei.

Acabat el concert hi haurà refresc popular en el pati de Crist Rei, compartint el que entre tots oportem.

### NOTES:

Les plantes per al concurs s'han de dur a l'antiga escola de Crist Rei, el divendres dia 22 desde les 14 a les 16 hores; hi haurà un regal sorpresa per cada un dels tres cossiols que quedin classificats als primers llocs.

Si voleu col·laborar amb la **TOMBOLA** podeu dur els objectes a la parròquia de Crist Rei o a ca la presidenta, carrer Valdivia núm. 27.

Agraïm la col·laboració de tots els veïnats i institucions que fan possible la festa.

# VOS ESPERAM A TOTS !



# AUTO DRACH

## "Líder Europeo en Atención al Cliente"

Por 2º año consecutivo



En agradecimiento por tan excepcional acogida, seguimos y aumentamos nuestras ofertas:

**Ford  
Leasing**



*El Leasing  
Flexible*

**Ford Fiesta** hasta **100.000** Pts. menos

**Ford Escort** hasta **125.000** Pts. menos

**Ford  
Credit**



*Crédito Ford,  
Crédito Fácil*

**Ford Orión** hasta **200.000** Pts. menos

**Nuestros clientes son la mejor publicidad.**

\* Oferta válida para vehículos en stock.  
Modelos excluidos: Escort Sport y Van.

***Pregúnteles!***



**Auto Drach, s. a.**

Carretera de Palma, Km. 48 - Tel. 55 13 58 - MANACOR

Y sus Servicios Oficiales en: ARTA, CALA D'OR, FELANITX, MARIA DE LA SALUD, SAN JUAN, SANTA MARGARITA y SON SERVERA.